

Wielebny Szczęśliwy Redaktorze!

Z wielkim uznaniem przeczytałem o Ankiecie. Co do mnie: muszę być źle zasytuowany w Głosie Katolickim, że byłem zlekceważony przez jego Administratora, bo na mój list

1) i postaność znaczka pocztowe na odpowiedź - odpowiedzi nie otrzymałem. A chciałem przekazać pewną kwotę za Głos Katolicki dla Papieskiego Instytutu Studiów Roscielnych w Rzymie. Wiem dobrze, że towarzysze Czerwoni nie kąpiją mnie i odpłacają za moje pisanie do prasy i za wydanie książki o mordach w Katyniu...

2) Miałem polską powieść do druku i pisałem do Polaków, by wydrukowali, porzucili miłozieniem, a jak odpowiedział mi, że mogą wydrukować tysiąc egzemplarzy za 49.000 F, to już było zapóźno, bo znalazł się typ, który chciał się wydrukować 2.000 egzempl. za 75.000 F. Datem zadatek: 68.000 F i czekam już 3 lata na książkę, którą koniecznie drukować.

Polityby wydrukowali za 49.000 F, resztę miałbym na cele polsko-narodowe, czy na subwencję dla polskiej prasy.

Strata na dwie strony przez zlekceważenie sprawy.

3) Bardzo silachetne postanowienie Redakcji Głosu Katolickiego, że pragnie doceniać zdanie i wolę czytelników.

Nie można za wiele wymagać, bo na to potrzebne fundusze, a za 4,60 F. 16 stron takiej treści wartościowej to już jest dużo.

4) To, co było drukowane dotychczas godne uznania i uważnego czytania. A z artykułów religijnych Wielebnego Księdza doktora Wacława Sumberta trzeba koniecznie wydrukować w wydaniu książkowym, że względu na wartość naukową i nie wystarczy już jeden przeczytać w Tygodniku. Chodzi o fundusze i kto podejmie się wydać... Na wielką sprzedaż nie można liczyć na Zachodzie, a w Polsce może być utrudnienie ze strony Urzędu

2

5) Za mała troska emigracji polskiej we Francji o rozwój prasy polskiej, a jest nas tyle, że możemy mieć bogatą prasę i dobre książki. Wydawać.

Wielu nic nie czyta, a telewizja została oszobotwieni do reszty. Każdemu wolno żyć po swojemu, ale są sprawy, które trzeba popierać.

Za słabe poparcie dla Oświaty, dlatego ludzie zapominają o tym, co jest bardzo droгим skarbem w naszym codziennym życiu...

6) Ma większe powodzenie można liczyć, gdy pismo będzie przeplatane doborowymi pracami świeckimi artykuły nie bardzo długie, ale proste życiowe...

Drukowanie powieści - cała stronica stracona, a nato miejsce lepiej co innego. Powieści ciekawa i jest z niej pożytek, gdy się czyta kołjno i bez długich przerw...

Nie można pójść po linii żądań czytelników na wielką skalę. Lepiej będzie, gdy Redakcja zachowa głos decydujący, uwzględniając życzenie czytelników, na ile będzie można pozwolić. Jeden Redaktor będzie mieć dosyć do opracowania takiego tygodnika, jak w stanie obecnym.

7) Koniec moje skromne uwagi, bo inni czytelnicy potrafią napisać słuszniejsze i z lepszą przewrotnością...

Życzę najlepszego rozwoju Głosu Katolickiego i szczęśliwego Nowego Roku dla całego Personelu Wydawniczego: dobrego zdrowia i szerokiej radości z wykonywanej pracy dla dobra Kultury polskiej i sprawy religijnej.

Paryz, 30 grudnia 1986 E. B.

Lubniewski Bronisław

Mr. Lubniewski Bronisław  
4, passage Charles Dallery  
75011 - Paris.

opisano  
15. I 87

Niech Będzie Pochwalony Jezus Chrystus  
 Serdecznie Pozdrawiam. Wszystkich księży i  
 brata Władysława. Życie wszystkim dobrego  
 zdrowia. Szczęśliwego Nowego Roku 1987  
 Oznajmiam że pronomerije Glas Katolicki zaraz  
 po wojnie. Jak ks. Stolarek był Redaktorem  
 w La Fente sous Jouanne. Bardzo mi się  
 podobało bo na każdym Niedzieli były  
 ewangielije i prawie w całej garze pisano  
 o Bogu i świętych. Teraz od 7 meysz  
 grudnia nie ma nawet miejsca na Ewangielije  
 Na Niedzieli 14 grudnia to samo. Na 21 i 28  
 również bardzo mało. Jaka polityka  
 Na 4 stycznia. Na 2gi stronie Ankieta  
 Tak pisze. Nasz Katolickim nie powinni  
 wytykanie ograniczać się do kościoła i  
 modlitwy. Wiąc do czego? Do Polityki?

Dobrze wiedział ten co to dyktował jak  
 sam dalej pisze że nie radowali to wszystkim  
 Tak mnie też to zabolata, żeby w cętosie  
 "Katołickim tak pisai. Coosze nie wysepta'  
 już cętosu Katołickiego domnie

Mam już 77 lat. Nie moze już długo  
 acpta', a poutyka mnie nie apchodzi  
 Mam Rycera Niepakalanej Wazam  
 Rodzine i Niepakalana i co trzy miesiac  
 Miszynie droczy.

Serdce mié ozdrowiam i bawel  
 przeparsano jęci zrobitem przykrosz i  
 to napisatem, z Cawaricim.

Stanisław Kanianczyk

Odpisano 15. 1. 87



8

La rive droite de l'Isère, la plus pittoresque et la mieux située de Grenoble, dominée par l'ancien couvent de Sainte-Marie-d'en-Haut (aujourd'hui Musée Dauphinois), bâti sur les pentes de la Bastille.

D'après l'Aquarelle de Christian Vuillermet, le peintre de Grenoble.

Czypodany księzi Redaktorze  
 Proszę przyjęć bardzo  
 serdeczne życzenia na Nowy  
 Rok. Miałbym się raby był  
 On oczywiście rokiem faksji  
 na świecie. Jednocześnie  
 zwracam uwagę na pierwsze  
 rafa Głosu katolickiego na  
 2 egzemplars. Siostro Zofia  
 życzył mi: pasc numerów

"Cliché et réalisation PPAZIAN - La Boutique du Souvenir"  
 Téléphonique de la Bastille - Grenoble - France  
 Diffusé par les Editions ANDRE - GRENOBLE

imprimé en France

do przyjaciół - miary  
 powrotem. że pod kardyn  
 wrogom bardzo mi się  
 spodobały.  
 Wielu bardzo serdecznych  
 życzeń i pers.

Ewa Jorha

odpisano 15. I. 87

9

R. P. Augustin MULLER O.M.I.

AUMONIER POLONAIS  
Rue de Montigny, 84

B - 6000 CHARLEROI (Belgique)

3.1.87.

+

Administracja GŁOSU KATOLICKIEGO  
263-bis, rue St-Honoré  
F-75001 PARIS

Przesyłam odnowienie prenumeraty od dwóch czytelników:

JACKOWIAK Wojciech, Rue de Gilly 388

B-6070 CHATELINEAU (Belgique) ..... 1.200 Frb

STASZAK Stanisława (vel Walenty) , Rue Paul Pastur, 40

B-6130 GOUTROUX (Belgique) .. 1.200 Frb

Przekazuję: 372 FrFr

---

Pozwalam sobie zaznaczyć, że w L numerze GŁOSU KATOLICKIEGO? Z 4 stycznia, cena roczna w Belgii ma wynosić 1.100 Frb; jest to jakiś błąd w porównaniu z opłatą w Niemczech, a za mała opłata w porównaniu we Francji. Tutaj zawsze prosiłem o 1.200 Frb. Proszę to poprawić w jednym z następných numerów GŁ.KAT.

Z pozdrowieniem in Xto et M.Im.



Odpovedi na ankiety  
z dn. 4.1.1987.

Dezyryna

Lat 76

Emeryt

Zamieszkuje w miejscowości Li-  
regey 30.000 mieszkańców,  
w departamencie Pyrenées  
Atlantiques.

Zamieszkuje we Francji od  
wojny.

Nie biorąc udziału w żadnej  
organizacji.

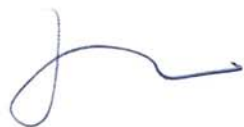
Dobra znajomość języka fran-  
cuskiego.

Był członkiem "Głosu" od wielu  
wielu lat. Prenumeruje go  
razem z Tygodnikiem Powszechnym.



Kultury. Zeszyty Historyczne,  
Auch, Hans Roding.

Occia niemieckie popytanie  
uniawy wprowadzone ostetnie  
w tresci "Glosu", który ma  
dotychczas charakter logu "ab-  
ciantowy". Wyraic otworcie na  
swiat i <sup>na</sup> głebok murz nas; kul-  
tury dobre woiy przytoci pisnia.  
Uwaria sa wchranie, by "Glos"  
stara sie zamajoni wytelitka  
głebiej z tresci uelwa ostabni-  
go soboru oraz najnowsze eu-  
yplik papieskich. Rownie u  
stosunkiem do innych religii  
(spotkanie w Assyri), a uwadza  
do judaizmu (wyrovedi o "sac-  
rym braci" w czasie wiydy Opa do  
w rymskiej synagodze). Tamy  
pisnia powiny by otwar  
dla problemis enumericim  
tak woiy dla przytoci  
Koscioła



Szanowny Panie!

Przede wszystkim życzymy Panu wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Dziękujemy za list i załączony do niego tekst. Przepraszamy za zwłokę w odpisywaniu.

Materiał przez Pana przysłany wydaje się nam interesujący. Zamierzamy go w całości lub w części wydrukować. Zmuszeni będziemy, z uwagi na objętość, zamieszczać go w odcinkach. Prosimy zatem o przesłanie zdjęć /te najbardziej kontrastowe i z których wynika, że byliście w Rzymie/.

Równie ciekawym wydają się nam Pana losy i związek z Polską. Może pokusiłby się Pan o tekst na ten temat. Zachęcamy.

Tymczasem serdecznie pozdrawiamy. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert



Ps. Przy okazji, jeśli można, prosimy o rozreklamowanie naszej gazety w środowisku polskim, z którym ma Pan kontakt. Pragniemy by "Głos Katolicki" szerzej rozchodził się na terenie RFN. Z każdego nowego prenumeratora będziemy bardzo zadowoleni. W załączeniu przesyłamy parę ostatnich numerów "Głosu".

Szanowna Pani,

Dziękujemy za list i załączony opis wystawy z okazji obchodów 150-lecia Polskiej Misji Katolickiej we Francji. Przepraszamy za zwłokę w odpisywaniu.

Łamy naszej gazety otwarte są dla artykułów propagujących polską kulturę na obczyźnie. Chcielibyśmy problematykę kulturalną uczynić stałym elementem naszego tygodnika. Zatem zapraszamy do współpracy Grupę Artystów Polskich w Paryżu. Oczywiście publicystyka rządzi się swoimi prawami. Dlatego też nie każdy tekst nadaje się do druku. Tym~~ni~~ niemniej zachęcamy do pisania i do kontaktu z nami. Przydałby się na przykład tekst prezentujący Waszą Grupę i jej dorobek. Oczekujemy na propozycję.

Za~~raz~~razem prosimy Was o pomoc naszymu piśmie. Moglibyście szerzej go rozpropagować, szczególnie w Waszym środowisku. Każdy nowy abonament spotka się z naszą dużą wdzięcznością. Cóż, musimy sobie pomagać.

Tymczasem życzymy Wam wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku i przesyłamy serdeczne pozdrowienia. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*W. Szubert*

Paryż, 8.01. 1987.

14

Sekretarz

Towarzystwa Historyczno-Literackiego

w Paryżu

prof. Jerzy Mond

Szanowny Panie!

Dziękujemy za krótką notatkę o ubiegłorocznej, powakacyjnej działalności Towarzystwa. Nie zamieściliśmy jej na łamach naszego pisma, gdyż przedtem chcielibyśmy zaprezentować tę niezwykle zasłużoną instytucję jako taką, jej historię, stan obecny i aktualną działalność. W tym względzie liczymy na pomoc Pana, pana Prezesa, oraz innych członków zarządu i pracowników Biblioteki Polskiej.

Jesteśmy gotowi również umieszczać informacje o przyszłych spotkaniach, wieczorach i imprezach organizowanych przez Towarzystwo. Musielibyśmy, do czasu zmiany cyklu wydawniczego pisma, otrzymywać odnośne informacje co najmniej trzy tygodnie wcześniej. Mamy nadzieję, że współpraca między nami będzie układała się jak najlepiej.

Ze swojej strony prosilibyśmy o pomoc w rozpropagowaniu pisma wśród szczególnie środowisk paryskich. Zamierzamy parę egzemplarzy wysyłać do biblioteki. Każdy nowy prenumerator będzie dla nas najcenniejszą pomocą.

Tymczasem prosimy przyjąć nasze najlepsze życzenia na rozpoczęty 1987 rok oraz najserdeczniejsze pozdrowienia. Szczęść Boże!

Za redakcją  
K. W. Simek

Paryż, 8. 01. 1987. 15

Szanowny Panie.

Dziękujemy serdecznie za nadesłane utwory. Niestety nie wydrukowaliśmy ich w naszym tygodniku z dwóch powodów. Po pierwsze, w zasadzie nie zamieszczamy utworów poetyckich, chyba że poetów o międzynarodowej sławie i powszechnym uznaniu, których ~~których~~ teksty traktują o wartościach bliskich społeczności katolickiej. Po drugie, nie czujemy się na siłach rozstrzygać o wartości danego utworu.

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*Ps. Osobiscie porostajemy z uznaniem dla Pana twórczości.*

*K. W. Szubert*

Paris, 8.01.1987. 16

Prezes SKP w Niemczech  
dr inż. Jan Szponder

Szanowny Panie.

Mimo dobrej woli trudno nam zamieszczać na naszych łamach sprawozdania z działalności poszczególnych organizacji. Wydają się one za suche, a często i niezrozumiałe dla czytelnika nieznającego realiów danej instytucji czy środowiska.

Bardziej interesujące wydają się być teksty dotyczące życia, historii i stanu obecnego danej organizacji czy instytucji. Natomiast najbardziej brakuje nam artykułów prezentujących życie codzienne emigracji, jej problemy, troski, radości.

Tymczasem serdecznie pozdrawiamy i życzymy wszystkiego dobrego w rozpoczętym 1987 roku. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert



Szanowny Panie!

Przede wszystkim życzymy Panu wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Dziękujemy za interesujący list i przepraszamy za zwłokę w odpisywaniu.

Przytoczone przez Pana fakty zasługują na przypomnienie polskiej opinii publicznej, podobnie jak i konklują w końcu listu. Zamierzamy w najbliższych numerach "Głosu Katolickiego" wykorzystać go w części lub w całości.

Tymczasem serdecznie pozdrawiamy i życzymy zdrowia. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*Ks. W. Szubert*

Szanowna Pani!

Przede wszystkim życzymy Pani wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Dziękujemy za list i uwagi. Przepraszamy za zwłokę w odpisywaniu.

Pani argumenty przemawiają do nas całkowicie. Dlatego tak jak zdążyła się już Pani pewno zorientować, przywróciliśmy przedruk tekstów czytań i Ewangelii. Ponadto zamierzamy każdorazowo załączać do nich komentarz-homilię. Pragniemy również by cotygodniowe rubryki miały swoje stałe miejsca. Nie zawsze jeszcze nam się to udaje, jesteśmy wszakże w trakcie przystosowywania pisma dla szerszego kręgu czytelników. Nie chcielibyśmy bowiem zapomnieć o tych, którzy do Francji przyjechali w ostatnich latach. Mamy jednak nadzieję, że ta sytuacja wkrótce się poprawi.

Tymczasem załączamy serdeczne pozdrowienia i życzymy zdrowia. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*K. W. Szubert*



Szanowny Panie,

Przede wszystkim pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Dziękujemy za listy i artykuły. Przepraszamy za zwłokę w odpisywaniu.

Do tej pory umieściliśmy na łamach naszego tygodnika trzy pańskie teksty. Prawdopodobnie dwa inne jeszcze wykorzystamy. Pozostałe uważamy za gorsze i drukować ich nie zamierzamy.

Honorarium za dwa pierwsze artykuły pokryło roczną prenumeratę "Głosu", który-mamy nadzieję-regularnie już Pan otrzymuje. Pozostajemy Panu winni 90 franków. Niestety, zostaliśmy zmuszeni do obniżenia stawki za stronę maszynopisu. Wynosi ona obecnie 30 franków. Mamy nadzieję, że pozostanie ona stabilna, a jeśli ulegnie zmianie to "w górę".

Chcielibyśmy już zakończyć serię "Postawy". Nie oznacza to, byśmy rezygnowali z prezentowania problemów w niej zawartych. Wolelibyśmy jednak każdemu artykułowi nadawać odrębny tytuł. Prosilibyśmy również o teksty innego rodzaju, innego gatunku. Byleby tylko były konkretne, nie zanadto moralizatorskie i nie zanadto wszystko i wszystkich krytykujące.

Tymczasem załączamy nr ~~47~~<sup>48</sup> "Głosu Katolickiego" i ciągle oczekujemy Pana w Paryżu.

Serdeczne pozdrowienia!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

Ps. W nr 46 nie ma Pana artykułu. Ks. W. Szubert

Paryż, 8.01.1987

20

Szanowny Panie!

Przede wszystkim życzymy Panu wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Dziękujemy za list i przepraszamy za zwłokę.

Rzeczywiście układ nr 45 został zmieniony. Myśleliśmy, że same odnośniki dotyczące czytań i Ewangelii wystarczą, że nasi czytelnicy ~~zadowolą się~~ <sup>podczas mszy św.</sup> tymi tekstami, które każdej niedzieli prezentowane są wiernym. Ponadto byliśmy przekonani, że co jak co, ale Nowy Testament, czy też całą Biblię polscy katolicy posiadają w domu. Okazało się, że wcale tak nie jest. Zatem powróciliśmy do starej i jak się okazuje dobrej tradycji drukowania integralnych tekstów Liturgii Słowa. Ponadto każdorazowo zamierzamy dołączać do niej komentarz-homilię.

Numeru 32 "Głosu Katolickiego" po prostu nie ma. Został on bowiem pomyłkowo zaznaczony jako nr 27 /niezależnie od istniejącego już wcześniej takiego numeru/. Serdecznie przepraszamy.

Serdecznie Pana pozdrawiamy i życzymy zdrowia. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*K. W. Szubert*

Szanowna Pani!

Dziękujemy Pani za miły list. Życzymy wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Chcielibyśmy, by w tym roku rodacy nasi szczególnie pamiętali o łączących nas wzajemnie więzach. Mamy nadzieję, że dla większości podstawą dła takiej solidarności mógłby się stać Kościół katolicki i wartości chrześcijańskie.   
X Panią pozwalamy sobie poprosić o pomoc w rozprópagowaniu naszego tygodnika. Każdy nowy prenumeratorem będzie dla nas powodem do radości. Serdecznie pozdrawiamy. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szuber

*K. W. Szuber*

22  
Com 11.01.1907.

Ciwik Francinek

14 rue de Champagne

14000 CAEN

tel: 3173 8017

Prezleby  
Książki Redaktor  
Nawelny  
«Głosu Katolickiego»

Prezleby Książki Redaktor,  
Porozmawiamy sobie przesłać materiały do wykonania  
na temach «Głosu Katolickiego».

W Polsce pracowałem jako dziennikarz. Jestem  
absolwentem Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego,  
z wykształceniem zoologiem. W roku 1982  
po wyjeździe z obcej internosowaniem w Wiedniu  
wyjechałem wraz z rodziną do Francji.

Jestem wytwórcą «Głosu Katolickiego» i pro-  
jektuję nowości z nim współpracować. Jeżeli  
moje propozycje wyjdą w Redakcji, proszę  
interakcyjnie przesyłać list o tej sprawie.

Przesyłam wam przyłączonego osiemnastu



3.03. odpisano.  
13.03. - list listowo

ps.  
 more  
 wykonany stale  
 "głos katolicki"  
 jeśli to u nas z wstawką  
 z 20

Ceho z życia Polonijnego w Niemc. -

Z inicjatywy Stowarzyszenia byłych Kombatanatów  
 polskich w niedzielę dn. 11-go stycznia b.r. zebrała  
 się Polonia Niemcka w restauracji "Les Palmiers" na  
 1, Av. des Palmiers, w dzielnicy Vallon des Fleurs,  
 by przy współnym posittu przeżyć tradycyjny  
 nasz nastój święt. Bożego Narodzenia i podzielić  
 się opłatkami. Zapoczątkował powyz. ~~prezes~~  
 Stowarzyszenia p. Wysocki, swym przemówieniem,  
 i odt. hasło do odśpiewania wspólnie Kolędy.  
 Miły nastój posittu wśród zebranych, urozmaici-  
 Ta mata loberja faktowa na rzecz Kombatan-  
 tów miejscowych, stanowisz zakonrezenie wroczy-  
 stosci. Z zalem pragnę oswiadczyć, ze była ona  
 na skale mięjszej, niż inne w poprzednie  
 lata, zorganizowane na dzień sili przy choince,  
 na których spotykali się Polacy z całego wy-  
 brzeza Łazurowego. W tym poroczeniu wzięto  
 udział tylko 60 osób. - Trzeba jednak  
 podkreślić, ze stopniowo z mięjszają się <sup>szeregi</sup>  
 starszych społeczników i działaczy, bo jak  
 przynaj ostаточно były przez p. Wargos, ze z  
 ich dawnego zarząd. Towarzystwa ~~na~~ z 14-  
 osób, ubyto aż 10, połączony z ten Stolat. -  
 Owszem są hitożki, ale zyjis luszno, nie są  
 objeji zyciem organi. & cejje ~~on~~ -

Wolera się w tym kierunku brak solidności, czy  
 w końcu, w którymby się zbiera. Brak  
 też przewodnika duchowego i opiekuńczego. Tylko  
 raz na miesiąc na miejsce, w każdą ostatnią  
 sobotę <sup>między</sup> ~~nie~~ się odprawia przez dojeżdza-  
 jącego księdza starszaka z Marsylii, który  
 poza tym nie może się udzielać więcej, bo i  
 zapowiedzi temu już nie porzucił. Brak w Nicei więc  
 kapłana, by ożywić życie i religijne i spo-  
 teczno-organizacyjne, które zostały powikłane  
 i ~~nie~~ przez robotę prawną organizację (godu państwa)  
 ludzi dobrej woli nie brak jednak ~~nie~~ <sup>brak</sup>  
 odpowiedzialnego steru - ~~nie~~ osoby obdarzonej sensem  
 Bożym i społecznym i cnotliwą o wartości i po-  
 rywach i ideałach, który przepowieć polakowi prze-  
 trzymać, w życiu i czynić: Bóg, honor, i ojczyzna!  
 To dewiza naszych przodków i spuścizna po nich!  
 Y ona powinna nas prowadzić nadal. -  
 Zofia B. Kowalczyk.

P.S. Poutnie  
 te kilka słów  
 y kretolerych uatelerat  
 obparowis i mepacowis  
 zycia uatery  
 i spoteznowelipijnej  
 do fra

Pyta  
 Solidarnosc  
 Stronowca i rozkaza  
 rozbita. A rozkaza uowa  
 Ktoej kienecela uwa cztowosc  
 Ktoej mepowtat depues je weelu  
 da sacna mepowtat uowa  
 Koutakt z ucin  
 A smny cztowosc  
 trocheser ucin  
 6 dai ucin  
 etyee

3.04. adpisano  
 ale nie ustalono - brak adresu

La Combelle - 12-01-87 r. <sup>25</sup>

Do Redakcji „Głos Katolicki.”

Zwracam się do redakcji

z prośbą o utrzymanie Głosu Katolickiego w takim samym stylu, w jakim był poprzednio. Takie pismo mi odpowiada. Terazniejszy Głos nie ma dla mnie najmniejszego sensu. Jeżeli Głos Katolicki będzie kontynuował ten styl co jest teraz to niestety zrezygnuję z prenumeraty, ponieważ w starym stylu bardzo mi się podobała ta ostatnia strona.

Z poważaniem Grzegorz K.

list wysłano 17.iii.87

Marseille le 13 janvier 1957

Mme Cuzpels Marie  
20. rue André Fauriol  
54320 Marseille

et

Monsieur.

Je vous envoie ce jour un mandat postal de la somme de 190<sup>fr</sup> correspondant au montant de l'abonnement de un an à votre journal "glos (Zab'el'ski)", que je désire recevoir.

Dans cette attente,  
Recevez Monsieur mes sincères  
salutations

M. Cuzpels



SEKRETARIAT GENERALNY  
Polskiego Zjednoczenia Katolickiego  
we Francji

Redakcja  
GŁOSU KATOLICKIEGO  
263 bis, rue Saint Honore  
75001 P A R I S

Proszę uprzejmie o umieszczenie w Głosie Katolickim i o kilkakrotne powtórzenie w pewnych odstępach czasowych załączonego komunikatu, dotyczącego Pielgrzymki PZK do Ziemi Świętej.

Dziękując z góry za spełnienie prośby łączę serdeczne pozdrowienie w Panu

  
ks. Jan Guzikowski T. Chr.  
sekretarz generalny PZK

Hesdigneul-les-Bethune, 14 stycznia 1987

Adam Pietrasiewicz  
59/24 rte de Thionville  
57050 Metz

Metz, 17.01.87

28

Głos Katolicki  
Paryż

Wielebny Księżę Redaktorze,

Przesyłam w załączeniu tekst, który jest częścią większego opracowania, nad którym pracuję. Przygotowuję mianowicie informator prawny w języku polskim dotyczący przepisów francuskich. Myślę, że mogłoby to zainteresować czytelników "Głosu", tym bardziej, że będę się starał poruszyć wszystkie najważniejsze dziedziny.

Zaczynam od prawa pracy, które jest dziedziną najważniejszą. Problemy płacy, wynagrodzeń za urlop, zwolnienia z pracy i tym podobne są, wiem to z doświadczenia, sprawami bardzo ważnymi. Mam zamiar omówić sprawy związane z zasiłkami rodzinnymi, bankowością i szerzej finansami, oraz innymi tego typu sprawami. Opracowuję to wszystko pod kątem Polaka, który jest we Francji od niedawna, nie mówi biegle po francusku i nie wie o możliwościach zdobycia informacji w inny sposób. Skądinąd wiem, że wiedza prawna Polaków we Francji jest dość niska, ze względu także na dość skomplikowany system prawny.

Podjąłem się przygotowania tego informatora ponieważ poprzez kursy, które odbyłem, miałem możliwość dotarcia do tekstów źródłowych i umiem się nimi posługiwać.

Opracowanie, które przesyłam, jest częścią większej całości. Następnymi sprawami, które poruszę są : urlopy, wypowiedzenie, zwolnienie z pracy. Nie ukrywam, że liczę na to, że czytelnicy zechcą napisać do redakcji z pytaniami dotyczącymi ich problemów, na które będę mógł odpowiedzieć. Pomogłoby mi to w przygotowaniu mojego informato-

ra, co nastąpi w połowie bieżącego roku.

Jeżeli Ksiądz zdecyduje się na wydanie mojego materiału, prosiłbym o opatrzenie go stosownym wstępem i prośbą o listy czytelników. Prosiłbym także o skontaktowanie się ze mną, abym mógł rozplanować sobie pracę przy przygotowywaniu informatora.

Wróćę jeszcze do mojego cyklu POSTAWY. Zgadzam się, że teksty, które przesłałem są nieco złośliwe i moralizatorskie. Ale niestety taka już moja natura, że jestem nieco złośliwy, a postawy z jakimi się spotkałem we Francji od mojego przyjazdu nie napawają optymizmem. Skoro Redakcja chce skończyć ten cykl, nie mam nic przeciwko temu. Pomyślę o innych tematach, które pewnie będą mniej złośliwe i moralizatorskie. Zamierzam na przykład przygotować tekst dotyczący 6 rocznicy rejestracji Niezależnego Zrzeszenia Studentów - organizacji z której wyszedłem, a która popada w całkowite zapomnienie.

Tyle na dziś, jeśli czas na to pozwoli, proszę Księdza o odpowiedź

Łączę wyrazy szacunku

Szczęść Boże

Adam Pietrasiewicz

Łódź 17. III. 87

Odp. na ankiētę

- 1) Płeć: kobieta
- 2) wiek: między 30 a 50 (dokł. 40 lat)
- 3) zajęcie: aktualnie nie pracuję  
(studia en Pologne: maîtrise de droit, studia en France: licence de droit)
- 4) miejsce zamieszkania: miejscowość <sup>pr. une ville limitrophe</sup> poniżej 10 tys. mieszkańców, située à côté grande ville qui a + de 100.000 habitants)
- 5) departament: Côte d'Or
- 6) czas zamieszkania we Francji: od roku 1981
- 7) uczestnictwo w życiu emigracji  
badzi Polonii: korespondent <sup>perennary</sup> konsulatu

- Banku PKO, pomoc <sup>od hory</sup> / Średni w pa-  
rafii
- 8) znajomość jęz. francuskiego: średnie
- 9) cytelnictwo <sup>podstaj</sup> pracy: emigracyjna.  
"Głos katolicki", "Kasa niedziela",  
kultura"; krajowa: "Tygodnik  
"Powszechny", "Przekrój", "Kasa  
dniecko" <sup>lub może</sup>
- 10) Cytelnictwo "Głosu katolickiego":  
od 3 lat
- 11) Ocena dotychczasowej treści "Głosu":  
uważam, że nie powinna być  
w "Głosie" poruszana tylko tema-  
tyka religijna to b. zubaża  
pismo
- 12) ocena wprowadzanych w ostat-  
nich 5 numerach innowacji:  
miałem nie miałem okazji pre-  
cystać 4-eh ostatnich numerów

## Ankieta

- 1) Kobieta
- 2) 72 lata
- 3) Retrety
- 4) Koto 40 Osob
- 5) Eure et Soir
- 6) Od 1937 Roku
- 4) Prace m. margaret do Dony  
 var z Dielegymko do Luvd  
 i tegre m. Mlogi Que var do Poka  
 do Chato
- 8) Svednia
- 9) Nazva Rodbine  
 Nipokalana oval Svet Katolički
- 10) Prave od samoga prvotku
- 11) System vavdro chodovakona
- 12) Wiekto ve so dla mnio vavdro  
 gtebore cele erytam praveh i  
 vavdro Pravnice
- 13) More bytete bylo do lano vely  
 troche bylo prisane pro tranauku  
 ho ducio Utodyeh prvchodvna Polokvijo  
 mne umne erytar pro Poloku

-2-

33

ale ten 5-ty z 4.01.87 r. b. mi  
się podobat jako, iż były w nim  
informacje religijne, <sup>ze budżeta</sup> art. o te-  
matyce nie było religijnej.

13.) Tytuła i propozycje dot. zmia-  
ny "Głosu": niech to będzie  
~~to będzie~~ tygodnik o treści  
opieczno - kulturalno - religij-  
nej. Niech przypomina numer  
z 4.01.87 r. Najnowszą emigracja  
to często ludzie z wyż. wykształ-  
ceniem, którzy znają lub b. rybk  
zaczynają mówić w j. fran.  
Trzeba by było ich też uwzględ-  
nić w "Głosie". Ciekawe byłoby  
przedstawienie środowiska polo-

<sup>34</sup>  
młodych we Francji i na  
świecie, zamieszczenie aut.  
o wychowaniu dzieci, o ciekawych  
inicjatywach środowisk  
polskich, lit. praca  
grupuje się przy parafiach  
polskich, może też raz  
w miesiącu przedstawienie  
sylwetki ciekawego Polaka.  
Ciekawa jest kronika religijna  
i dobre byłoby ją kontynuować,  
być może ją poszerzyć o kronikę  
religijną z Polski. Może  
też informacje o ciekawych  
książkach i filmach nie  
tylko religijnych, a także  
informacje o spotkaniach i imprezach  
w środowiskach polskich.



Anna Hof

2/168 Impasse des Genêts

Freyminy-Merlebach

57 800

Systeme 17. III. 87

Piszę ten artykuł do redakcji "Głos Katolicki"  
Chodzi mi o artykuł - Adama Pietrasiewicza -  
z dnia 18 I - 87 r. nr. 3. zatytułowany "Postawy"  
Nieznamy mi jest ten "nowy Polak" o którym  
redaktor tego artykułu pisze. Otóż znamy mi jest  
Adam Pietrasiewicz. Owszem może jego artykuł  
samej treści o zesiedzie polskości być dobry  
co na końcu dopiero podkreśla. Otóż czytając  
całą treść tego artykułu, podkreśla w nim  
same te najważniejsze strony nowego emigranta  
będącego tam w tym ośrodku co on był.  
Jestem też jedną z rodzin będących wczasy  
w tym samym ośrodku co Ten Adam  
Pietrasiewicz. Mam na celu inną formę  
pisanie ponieważ w tym artykule dopatrzyli-  
my się z moją rodziną samych starych stron  
nowego "emigranta". Jest takie polskie powie-  
dzenie - nie dolewajmy oliwy do ognia!  
Najbardziej się pisze i mówi o starych stro-  
nach i błędach ludzkich. Może należałoby  
okazać więcej ciepła i miłości tym ludz-  
iom - młodym rodzinom polskim którzy się  
tu znaleźli we Francji wiele nie z rozkoszy.  
Jeśli redaktor tego artykułu pisze bo wiemy  
że zna dobrze i język francuski i pewnie  
się czuje we Francji... Jestem stąd czytelnik

przeką - Głosu Katolickiego i pragnę podziękować  
Redakcji, za bogatą i treści artykułów o naszej  
Polsce jej kulturze, zwyczajach i o ludziach dla  
naszej ojczyzny niezapomnianych. Bo dla nas żyją-  
cych tu we Francji nowych rodzin emigracji w ostat-  
nich latach, taka prasa jest niezbędnie potrzebna  
A szczególnie dla naszych dzieci i młodzieży  
przybyłej z Polski. Prosimy o większe informacje  
o szkołach znajdujących się na terenie Francji  
o specyjalności nauczania katolickiego.

Łonemgo mój artykuł mam jedno życzenie  
aby wszystkie nowe rodziny nie dają się  
wyprowadzić z dobrych zasad uczciwości i miłości  
ludzkiej, bronić i jeszcze raz bronić się  
nawzajem a nie wyszukiwać tylko samych  
błędów ludzkich. Bo i tu we Francji są  
tacy Fenowie i Fenie co od początku  
swęgo pobytu we Francji tymi samymi meto-  
dami co w kraju rozbijają jedność i skru-  
cać Polaków. Tego mamy już dość, chcemy  
żyć i odłychać miłością i szczerkiem  
jeden do drugiego, bo i tak problemów  
nam wszystkim nie brakuje na co dzień.  
Jeśli coś mam dodać to życzyć wszyst-  
kim rodzinom Polskim a szczególnie przybyłym  
po roku 81-rszym wytrwania w dobrych  
ideach Solidarności ludzkiej a szczególnie w  
silnej wierze - Szczęść Boże!!! Amen Art. wsh. srenere

Paryż 18. 01. 87 v

Drogiemu Redaktorze,

Od czasu niedawnej wyprawy zapoznawczej Twoim piórem

Nie ma się do czynienia z polskimi w Francji, a nie ma  
 jeszcze zdecydowanego politycznego festenu po prostu między  
 dwiema, które wybrały się do dwóch wyjazdów do Francji.  
 Tak, w tym kraju jak nigdy i nigdy więcej się Polki i  
 do tego polskiego w jakikolwiek sposób.

Polkie Mijsa Katolickie - Kościół Polski - Paryż jest tutaj  
 osłabiony, słabym i miejscem koncentracji Polaków - Polaków  
 bez Polski.

Chyba Twoim bardzo serdecznie podziękować za to co robisz, za to  
 co piszesz przez publikowanie, inicjacje i straszenie tutaj tutaj  
 małej Polski w Paryżu - Poprawiam Was i całego serce.

Stawiam się systematycznie uczestniczyć w organizowaniu przez  
 Was imprez. Stawiam bycie me w obecności Gertrudy  
 de Guilla i Newilly. To było doprawdy wspaniałe przedsta-  
 wienie! Duma jestem z tego, że wy, że Polacy tutaj  
 potrafisz być razem, organizować się i potrafić przezwyciężyć swoim  
 dzieciom to tradycje polskie, tradycje chrześcijańskie i narodowe.  
 Je miałyśmy obywateli tradycje podziwiać po Francji. Jako  
 chrześcijańskie - katolickie i tradycje niedużo, bez względu na  
 to w której stronie tego kraju akurat bytym, według wyjątkiem  
 w najbardziej Kuy Snydej. I jakimi było moje zdumienie i  
 przerażenie, gdy w kościele nie państwo francji widziałem  
 me Kuy Snydej rakednie kille, kilkanaście osób. Kościoły  
 zamknięte, zimne i zimne pustki, a przecież Francja jest  
 krajem katolickim. Gdzie więc są ci katolicy francuscy, którzy  
 tak straszą gromadzi się na plece i bicia i by powitać  
 wspaniałego Francji, Gie Snydego? Czyby ich może nie była  
 dość silne żeby stworzyć tam, gdzie nie ma reprezentacji

178 10 21 1951

zabytkowymi hostiów, katedr i bazylik, miejsc praco-  
wej i uciwej modlitwy, miejsc do liturgy i idzie z wadocią w  
sauce, o mil i obaditku? Dlaczego mihome ne kome mie  
sabeij aby budowec, remontowec ne vsiacle i wiatycki mias-  
teczniecki hostiowy? Czyby ostyplili si omi wojj wiarj, czyby  
oncydiali swodlu ne budowc i wiatycki?

Dlatego normalnie przecyjcej i zaradkujcej Francuz, ktorej ne  
ciampi biady i do i go ne opacnialy domu, swadclad, dajc ne  
lacz i fawule casem? Same widzialam jak v pamiepu  
matymu miastecalnu ne potudnia Francji pierwsze zamoino  
hobitke majje kancienig cynuony, swadclad i majteke ne  
wsi, potajyta w ubogim, prawi walcym si hostiów 50  
centymów ne lacz.

Byc moie jeste w bledie, ale wyduje mi si ne podstarie  
wytuszenie swadcl obsewoci, ie kancienig wia v Francji  
postypuje corai wybiej, e walonej postj technicznj i popon re  
pienidnem swadclnigly ludim i wiatyckj icl swadclom.  
Je miobewem wacem do wojj Giejny i ciez si bawio v  
tego paratu, bo tam ducie chiscjanizme i katolizme cuye  
id w dnie. Modlitwe w matym parafjalnym hostiów, ale  
hostiów wyptuionym po dwzi wiatycki moe inny charakter i  
inny moc. Takie potkamicowc i uciwej modlitwy swadcl pocencie  
wipi i prymalimowci do Wspolnoty. Mode tylio, ie "Typod-  
nik Podwclny" - gazeta katolickie dwuharow v Walonie jest  
sali wipie do idyca, a jej prymmerata prawi niewolimo.

Wiele antykatolow v gogle sice gogle swadcl dniego, a te  
ktore si, kieny ne sauce sz kompletno. Dlatego prouduj  
wymowicj, cymbam tutaj «Gto katolicki», v ktorej moze prawy  
fot o swadclim i swadclim casem to, co nie kleratow v  
"Typodniku". Prone prujic moe w gicowce w gicowce swadclim i  
symptoma. I prouduj

Polno

Grzegorz Bek. i Rod. Głosu Kat.

40

Dn 20/I-1987 r.

Miech B. P. Jezu Chryste.

Chcę napisać kilka uwag do Głosu Kat. Otóż zastawcie stronę ostatnią jak była to jest wytykanie do Chrysta św. i Ewangelijz. Co to ma sapać wgramolił się w tymi głupstwami; list od mojego diabła? Tyłk jest tego na świecie żeby jeszcze o diable pisać, nie robcie tego co w starzy Podróż, nie długoletni wytknięci niewali przy wytkaniu a inni wypruwali odwaru. Co do pielgrzymki do Rzymu w Sutyra niewiem czyto nierawość, obecnie cała Europa pod pokrywę śmierci i jada przewornie ludnie stawi i w Italij objordy autokawami. Co do Domu Polskiego w Sverd to piękna inicjatywa gotowy dom. Ja otrzymałem już dawno 1850 fr. zł. Ale do żadnej organizacji Polskiej nie należę, jestem w tymym Pioranieu jedyna Polka - chociaż Polaków u nas dwio, ale do kościoła niechodzę - umierają bez pojednania się z Bogiem. Całe życie nieidę do konfesjonalu, a jeśli ktoś idzie do kościoła czasem to idzie do Komniji Św. bo taka moda u mnie to jest drika moda - ale sama świata niezaprawię.

Opiszę tego należą do 2 uch organizacji klubów osób starszych.  
 Pierwsze się płaci - jak byłam oprowadzana 27/X ms. 1983 r. na noc  
 ← w kosce  
 busz com słomata to był ksiądz Polki na 2 gich schodach  
 u Polki na obiedzie, wróciłam do domu wyposypankowego, auto  
 miał na 2 giej stronie naprzeciw mojego skna i wiedział że chodzę  
 po domu o 2 bykach, ale nierajwał do mnie, do śmierci tego  
 nierapomnę - kiedy jakałam przed sąsiadką i ksiądz nasz  
 razer mnie odwiedził. Takich przykładów można pisać wiele,  
 Pienię mam polowu po miaru - dobre się mam własny kot, im-  
 erij na komornie byłoby rozmato i w H.M. istnieje sprawo co mierige  
 Płacz ten sprawo co inni od apartamentu F. 3 u tym dobre się  
 magazyn Le Clerk naprzeciw to wszystko toniej i trzeba sobie radzić.  
 Polieram Kiepkalangi - Glos Kat. i Pycera kiep. ne Prymu.  
 chary Podriny porucilam po dluzich latach i jui mi minglo  
 w Sierpniu 40 lat 1986 r. Kawerzie ruzje srezelowie bo Big nab-  
 wal pi.... Prepararam jeśli co rlego napisalam, moje pisanie od serca.  
 Sreżść Bore w pracy na cały rok.

Stas Stanislaw

list kg. Vano  
 17. III. 87

Głos Katolicki: Wielebny Ksiądz Redaktor.  
263 bis, rue St Honoré - 75001 Paris.

Wielebny Księżo Redaktorze!

Najserdeczniej dziękuję za list, który z radością przeczytałem. Prawdą jest, że na mój list do Administracji Głosu Katolickiego nie otrzymałem odpowiedzi, a w tym liście ponawiam ją proszę.

Dla Instytutu Papieskiego Studiów Katoickich w Rzymie zapłaćcie prenumeratę Narodowca jako dar za 3 lata, za Naszą Rodzinę za kilka lat i pragnę nadać pewną kwotę za Głos Katolicki z prośbą o wysłanie do Instytutu Papieskiego: Pontificio Istituto Di Studi Ecclesiastici, B. Cairoli 117, Città Vaticana.

Instytut ten rozszerza bibliotekę na Skarb Światowy, a kierownikiem jest Ksiądz Hieronim Fokciński, genialna osobistość, wielki patriotą i miłośnik literatury.

Reklama na cały świat, bo do Instytutu przybywa do 200 Polaków miesięcznie i czytają wartości literackie narodu polskiego.

Chwilowo nadesłał mi kwotę na konto czekowe Głosu Katolickiego, bo spotkała mnie taka niespodzianka do zapłaćenia większej kwoty dla Francuskiej Agencji, za przeciek wody i nie z mojej winy o pismo niżej.

W życiu emigracyjnym nie trzeba wyszukiwać krywd czy żalów, a popierać polskie sprawy by, choć częściowo pokryć, jakie powodują nasi Wrogowie.

Łącz wyrazy Głosu bożego bractwu, czci i wdzięczności dla Wielebnego Księdza Redaktora i całego zespołu. Życzę szczęśliwego Nowego Roku i dobrego rozwoju tygodnika.

Paris, dnia 21 stycznia 1987  
Mr. Lubniewski Bronisław P.S. Przełatem na konto czekowe  
4, passage Charles Dalberg Głosu Kat. 800 F. i będa dopłać  
75011 Paris. po otrzymaniu emerytury

hid 6stawa 17. III. 82

LB



M. R. 24 | I | '87 r. <sup>43</sup>

Do:

47os Katolicki  
w Paryżu!

(1)

systemo 17. III. 87

---

Drogi Księżo Redaktorze!  
Droga Redakcjo i Administracjo!

w natężeniu przesytany  
cok na 11.00 (jednocześnie  
funktor drug) za premium-  
rate Waszego Tygodnika.

Przepraszamy za nieregularne  
płacenie, ale teraz  
jest tyle wydatków —

Polska = mały wyjazd z  
tej sytuacji = paczki, paczki  
w nieskończoność! J. J. J.

64 Też, jak ktoś pewnie ra-cho<sup>2</sup>  
myje; A ponieważ jesteśmy w  
niebyst komunistycznej sytuacji finanso-  
wej, to te wyzyskiwanie przede wy-  
magają z mojej strony kosztora  
u mniejszego "zemplowania" jak  
cyfrowiec na linie, by tenim  
wyzyskiem podległ. A propos  
waszej sytuacji: czy nie istnieje  
możliwość wyskoczenia z miasta  
na prymitywne wesołe Tygodni-  
ka jako, że ja jestem piewny,  
a nasi na wsi tu chorowym?

Proszę usrejnić napisać  
nam to a teno proszę przy-  
jaci ten rok i nasz prze-  
siny na wstęku.

Serdernie pozdrawiamy  
wielebnych Kłedra Rektora  
i cały personel Redakcji i

③

Administracji, i przez, by  
w Nowym Roku 187 lepiej  
i zdrowiej wypytaniu wam  
Dzień Rodakom wiadom  
In -

201; 202; 203; 204; 205; 206; 207; 208; 209; 210; 211; 212; 213; 214; 215; 216; 217; 218; 219; 220; 221; 222; 223; 224; 225; 226; 227; 228; 229; 230; 231; 232; 233; 234; 235; 236; 237; 238; 239; 240; 241; 242; 243; 244; 245; 246; 247; 248; 249; 250; 251; 252; 253; 254; 255; 256; 257; 258; 259; 260; 261; 262; 263; 264; 265; 266; 267; 268; 269; 270; 271; 272; 273; 274; 275; 276; 277; 278; 279; 280; 281; 282; 283; 284; 285; 286; 287; 288; 289; 290; 291; 292; 293; 294; 295; 296; 297; 298; 299; 300; 301; 302; 303; 304; 305; 306; 307; 308; 309; 310; 311; 312; 313; 314; 315; 316; 317; 318; 319; 320; 321; 322; 323; 324; 325; 326; 327; 328; 329; 330; 331; 332; 333; 334; 335; 336; 337; 338; 339; 340; 341; 342; 343; 344; 345; 346; 347; 348; 349; 350; 351; 352; 353; 354; 355; 356; 357; 358; 359; 360; 361; 362; 363; 364; 365; 366; 367; 368; 369; 370; 371; 372; 373; 374; 375; 376; 377; 378; 379; 380; 381; 382; 383; 384; 385; 386; 387; 388; 389; 390; 391; 392; 393; 394; 395; 396; 397; 398; 399; 400; 401; 402; 403; 404; 405; 406; 407; 408; 409; 410; 411; 412; 413; 414; 415; 416; 417; 418; 419; 420; 421; 422; 423; 424; 425; 426; 427; 428; 429; 430; 431; 432; 433; 434; 435; 436; 437; 438; 439; 440; 441; 442; 443; 444; 445; 446; 447; 448; 449; 450; 451; 452; 453; 454; 455; 456; 457; 458; 459; 460; 461; 462; 463; 464; 465; 466; 467; 468; 469; 470; 471; 472; 473; 474; 475; 476; 477; 478; 479; 480; 481; 482; 483; 484; 485; 486; 487; 488; 489; 490; 491; 492; 493; 494; 495; 496; 497; 498; 499; 500; 501; 502; 503; 504; 505; 506; 507; 508; 509; 510; 511; 512; 513; 514; 515; 516; 517; 518; 519; 520; 521; 522; 523; 524; 525; 526; 527; 528; 529; 530; 531; 532; 533; 534; 535; 536; 537; 538; 539; 540; 541; 542; 543; 544; 545; 546; 547; 548; 549; 550; 551; 552; 553; 554; 555; 556; 557; 558; 559; 560; 561; 562; 563; 564; 565; 566; 567; 568; 569; 570; 571; 572; 573; 574; 575; 576; 577; 578; 579; 580; 581; 582; 583; 584; 585; 586; 587; 588; 589; 590; 591; 592; 593; 594; 595; 596; 597; 598; 599; 600; 601; 602; 603; 604; 605; 606; 607; 608; 609; 610; 611; 612; 613; 614; 615; 616; 617; 618; 619; 620; 621; 622; 623; 624; 625; 626; 627; 628; 629; 630; 631; 632; 633; 634; 635; 636; 637; 638; 639; 640; 641; 642; 643; 644; 645; 646; 647; 648; 649; 650; 651; 652; 653; 654; 655; 656; 657; 658; 659; 660; 661; 662; 663; 664; 665; 666; 667; 668; 669; 670; 671; 672; 673; 674; 675; 676; 677; 678; 679; 680; 681; 682; 683; 684; 685; 686; 687; 688; 689; 690; 691; 692; 693; 694; 695; 696; 697; 698; 699; 700; 701; 702; 703; 704; 705; 706; 707; 708; 709; 710; 711; 712; 713; 714; 715; 716; 717; 718; 719; 720; 721; 722; 723; 724; 725; 726; 727; 728; 729; 730; 731; 732; 733; 734; 735; 736; 737; 738; 739; 740; 741; 742; 743; 744; 745; 746; 747; 748; 749; 750; 751; 752; 753; 754; 755; 756; 757; 758; 759; 760; 761; 762; 763; 764; 765; 766; 767; 768; 769; 770; 771; 772; 773; 774; 775; 776; 777; 778; 779; 780; 781; 782; 783; 784; 785; 786; 787; 788; 789; 790; 791; 792; 793; 794; 795; 796; 797; 798; 799; 800; 801; 802; 803; 804; 805; 806; 807; 808; 809; 810; 811; 812; 813; 814; 815; 816; 817; 818; 819; 820; 821; 822; 823; 824; 825; 826; 827; 828; 829; 830; 831; 832; 833; 834; 835; 836; 837; 838; 839; 840; 841; 842; 843; 844; 845; 846; 847; 848; 849; 850; 851; 852; 853; 854; 855; 856; 857; 858; 859; 860; 861; 862; 863; 864; 865; 866; 867; 868; 869; 870; 871; 872; 873; 874; 875; 876; 877; 878; 879; 880; 881; 882; 883; 884; 885; 886; 887; 888; 889; 890; 891; 892; 893; 894; 895; 896; 897; 898; 899; 900; 901; 902; 903; 904; 905; 906; 907; 908; 909; 910; 911; 912; 913; 914; 915; 916; 917; 918; 919; 920; 921; 922; 923; 924; 925; 926; 927; 928; 929; 930; 931; 932; 933; 934; 935; 936; 937; 938; 939; 940; 941; 942; 943; 944; 945; 946; 947; 948; 949; 950; 951; 952; 953; 954; 955; 956; 957; 958; 959; 960; 961; 962; 963; 964; 965; 966; 967; 968; 969; 970; 971; 972; 973; 974; 975; 976; 977; 978; 979; 980; 981; 982; 983; 984; 985; 986; 987; 988; 989; 990; 991; 992; 993; 994; 995; 996; 997; 998; 999; 1000

Zofia Prusniowska  
15 Portrush Close  
Milton Keynes  
(Bletchley)  
Bucks  
England  
MK3 7SA

zalepić  
17. III. 87

P.S. Proszę uprzejmie o  
zaświadczenie o odbiorze tego  
listu.

Szanowna Pani,

Niestety, przesłanego nam tekstu /"Radość sióstr zakonnych z apostołstwa"/ wydrukować nie możemy. Po prostu jest on za długi. Z uwagi na objętość i tygodniowy charakter naszego pisma przyjmujemy, niemal wyłącznie, teksty do sześciu stron długości. Ponadto temat ten wydaje się nam nie do końca dopracowany.

Łączymy serdeczne pozdrowienia.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*K. W. Szubert*

Paryż, 27. 01. 1987. 47

Szanowny Panie,

Dziękujemy za list i uwagi w nim zawarte. My również chcielibyśmy, by "Głos Katolicki" stał się czymś w rodzaju organu tych Polskich Misji Katolickich, na obszarze których znajdują się nasi czytelnicy. Czy nam się to uda, czas pokaże. Nie od nas to tylko zależy. Do tej pory prosiliśmy poszczególne osoby z Niemiec i Belgii o regularną współpracę. Jak dotychczas brak konkretnego odzewu. Jesteśmy jednak optymistami.

Miło nam, że podobał się Panu cykl artykułów "Postawy". Tematykę tę zamierzamy kontynuować pomimo zakończenia <sup>samego</sup> tego cyklu. Rzeczywiście realizmu nigdy za mało.

Serdecznie pozdrawiamy i liczymy na pomoc w propagowaniu naszego pisma w Niemczech.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*K. W. Szubert*

Szanowny Panie,

Dziękujemy Panu za list. Jak już zapewne się Pan zorientował powróciliśmy do integralnego przedruku niedzielnej Liturgii Słowa. Ma Pan rację, teksty te są niezmiernie ważne i warto je umieszczać, pomimo głoszenia ich w kościele.

Martwimy się, że nasze nieśmiałe zmiany nie podobają się Panu. Szkoda, bo wielu naszych czytelników jest z nich zadowolona. Widać trudno wszystkim zadowolić. Powrót do starego stylu jest o tyle niemożliwy, że były to w większości przedruki z innych pism i książek. A nam przecież chodzi nie o powielanie kultury katolickiej, ale o jej rozwój. Ponadto musimy się liczyć i przygarnąć do naszej polskiej wspólnoty nowe fale emigracji. Są oni wszakże jednymi z nas.

Mamy głęboką nadzieję, że zrozumie Pan nasze intencje, że okaże wiele dobrej woli i tolerancji. My ze swojej strony będziemy się starali "Głos Katolicki" coraz lepiej redagować, licząc, że i Panu się on spodoba. Pana rezygnacja byłaby dla nas dużą przykrością. Nie na nią liczymy, ale na nowych abonentów.

Serdecznie Pana pozdrawiamy i życzymy zdrowia.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*W. Szubert*

Szanowna Pani,

Dziękujemy Pani serdecznie za list i przepraszamy za tak długą zwłokę. Jak już pewnie zdążyła się Pani zorientować, fragmenty Jej listu pozwoliliśmy sobie wydrukować w kolejnym numerze naszego pisma. To samo chyba świadczy, że ani temat, ani reakcje czytelników nie są nam obojętne. Ciekawi jesteśmy dalszego rezonansu.

Pani Liliana Batko jest jednym z naszych współpracowników. Do Francji przyjechała ok. trzech lat temu. Filolog z zawodu, zamężna, posiada dwoje małych dzieci. Do tej pory publikowała parokrotnie w znanym, krakowskim "Tygodniku Powszechnym". Naszą odpowiedź na łamach gazety uzgadnialiśmy oczywiście z nią samą. Jeśli pragnie Pani dodatkowych informacji, prosimy do nas napisać.

Coraz mniej grup zbierających odzież do Polski utrudnia wskazanie Pani właściwego adresu. Co prawda w Paryżu jest jeszcze ich parę, ale niestety nie wiemy kiedy będą jechać do kraju. Wydaje się nam jednak, że w Pani regionie również powinny istnieć podobne grupy.

Przy okazji prosimy Panią o rozreklamowanie naszego "Głosu" wśród znajomych i przyjaciół. Jest on ciągle niedostatecznie znany i czytany. Nie ukrywamy, że największą dla nas pomocą są nowi abonenci. Od nich będzie zależał poziom i jakość pisma.

Serdecznie Panią pozdrawiamy i życzymy zdrowia.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

K. W. Szubert

Szanowny Panie,

Pana ostatni tekst wydaje się nam bardzo interesujący. Zbyt dużo w nim jednak błędów stylistycznych, "makaronizmów" i konfuzji logicznych byśmy go mogli drukować. Po prostu, należałoby nad nim jeszcze popracować. Gdyby się Pan tego podjął bylibyśmy tą tematyką zainteresowani.

Chcemy skończyć cykl "Postawy", ale bynajmniej nie rezygnujemy z tematów w nich zawartych. Te zawsze będą aktualne. Co do pańskich artykułów to ostatnie nam przesłane wydawały się lepsze od poprzednich. Zatem jeśli będzie miał Pan ciekawe pomysły i spostrzeżenia na ten temat proszę pisać, zmieniając jedynie każdorazowo tytuł. Tym niemniej bardziej oczekujemy na nowe propozycje, w tym i na tekst o NZS-ie.

Serdecznie pozdrawiamy.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*W. Szubert*



GŁOS KATOLICKI  
263-bis, rue Saint-Honore  
75 001 Paris

Paryż, 28.01.1987 r. 59

Pani Profesor  
Teresa Kukołowicz  
Katolicki Uniwersytet Lubelski

Szanowna Pani Profesor

Podczas ostatniego pobytu Pani męża w Paryżu, zaprezentowałem mu tygodnik "Głos Katolicki", który mam zaszczyt redagować. Wspomniałem mu również o zmianach, które aktualnie przeprowadzamy, oraz o problemach, z którymi chcielibyśmy się uporać. Jednym z nich jest brak odpowiedniej ilości i na solidnym poziomie, tekstów dotyczących rodziny, jej problemów, zagrożeń, nadziei itp. W tym właśnie kontekście mąż Pani zaproponował bezpośrednie zwrócenie się do Niej o pomoc, co też niniejszym czynię.

Bylibyśmy wdzięczni za ewentualną współpracę z naszym piśmie. Jeśli jednak brakowałoby Pani czasu, by samej pisać artykuły prosilibyśmy o zwrócenie się o to do Jej współpracowników i przyjaciół - może z Komisji Episkopatu d/s Duszpasterstwa Rodzin? Teksty nie powinny przekraczać pięciu stron maszynopisu /30 linijek, 4 cm marginesu/. Zaznaczamy zarazem, iż tygodnik nasz zaadresowany jest do czytelników z różnych warstw społecznych. Zatem nie bez znaczenia jest przystępność języka umieszczanych w nim tekstów.

Jako dawny uczeń Pani Profesor, tym serdeczniej o tę pomoc proszę, pozostając w najgłębszym szacunku.

Redaktor

Ks. Hactaw Szubert

M<sup>me</sup> Christina Nowak  
Les Brosses  
par Thuillay 41390

52  
~~M<sup>me</sup> Tadeusz Danowska  
9 me Henri Barbusse  
a Fœcy  
par Mehun sur Yerre  
18500~~

M Leon Jery  
l'Étrappe  
Genille 37460

~~M<sup>me</sup> Witwicki  
St Sébastien  
par Deols 36130~~

M<sup>me</sup> Janiak Thomas  
Fœcy a Giray  
par Mehun sur Yerre 18500

M<sup>me</sup> Srotowski Stefan  
le Girards  
Saint Palais 18110

M Leon Balcerzak  
176 Ave Générale de Gaulle  
a Bourges 18.000

M<sup>me</sup> Figlarski Józef  
a Troux  
par Guyancourt 78210

M<sup>me</sup> Garbaciak Felix  
61 me de Fontaines  
Chateaufoux 36100

~~M<sup>me</sup> Bodylski Stanislaw  
La Platerie 36150  
St Florentin par Vatan~~

M<sup>me</sup> Wasek Pierre  
La grande croix  
Cherme 36250 ↗

M<sup>me</sup> Kosmidrowicz Louis  
route de Bourges  
Lignières 18160

Issoudun 28.1.187

Kielk bracie Bog pochwalony.

Wielbny ksiuze Rektore.

Pisz kilka slow i rozsytam podrownienia,  
od woderkow z okolicy, i nase.

W tych dniach my mieli okazje, spodka sie  
z kilkoma rochinami polskimi. Pomaatu my sie  
dowiedzieli, ze oni nie maja iednej gazetki polskiej.  
A teras beda na peniji, maja czas i jak  
mowili, ze czasem by sobie cos mogli posytaa.

Wiec gdy wrocili my do domu, rozjetam 12 adresow  
i posytaa.

Mowitam im o Glorie Katolickim wiec ci co  
posytaa adresy, a nysle ze werna prunumerate  
pytali mnie kiedy przychodzie, no tydzin toby  
sobie moina posytaa, ma sie czas.

Ja to ludzie so byli na pilgrzymce w Issoudun  
i ksiadz Jez, bardzo im sie spodoba, ze jist  
wroty mily i przystepny.

Wiec otwarzam sie podac te adresy

a ksiadz robi so bednie uwana

Z powazaniem W. W. W.

2 Avenue du Columbus

Issoudun 36100

Wystala 17. III. 87

## Polonia semper fidelis

STOWARZYSZENIE KATOLIKÓW POLSKICH W NIEMCZECH

p.w. Św. Stanisława Biskupa-Męczennika

VEREINIGUNG POLNISCHER KATHOLIKEN in DEUTSCHLAND e.V.

vom Hl. Stanislaus Bischof-Märtyrer

Ks.Dr Wacław Szubert  
Red. "Głosu Katolickiego"  
w  
P a r y ż u

Erich-Kästner-Str. 18  
4130 MOERS 2  
Tel. (02841) 63359  
29.1.1987

Czcigodny Księżę Redaktorze,

dziękuję za list z 8 bm. Pozwalam sobie poruszyć dziś następujące sprawy:

- 1) Zapewne moja uwaga na odkrywcę skierowanej do Księdza, dotycząca sprawy pozornie błażej, nie wywołała echa. Powtarzam przeto, że zdaniem moim "sztuka cierpi", gdy na ost. stronie w ramce "prenumerata" od tygodni powtarza się oczywisty błąd "Katholische stime". (Chyba, że są jakieś lingwistyczne, dla mnie niedostępne racje). Nie dla jakiejś "presji" powiem, że nie potrafię udzielić mojemu bankowi zlecenia, by przekazali moją prenumeratę na "Katholische stime", bo bym tu popadł w podejrzenie.

To nie czczy puryzm. Ale po tej samej linii powiem, że zabolalo mnie w brzuchu, gdy w "Uwagach" z hist. pol. prasy katol. przeczytałem historyczne bądź co bądź nazwisko w wydaniu "Sapiecha". Nie, to chyba nie chochlik drukarski. Co na to Kardynał, co na to choćby i Sienkiewicz?

- 2) Zechciał mnie Ksiądz poinformować, że trudno redakcji zamieszczać sprawozd. z dział. poszczeg. organizacji. Może i suche. A Gł.K. jest (i chce jeszcze bardziej być) czytany i w RFN przecie.

Najnowszy nr.5 z 1.2.87 przynosi sporą garść raczej "suchych" informacji z Belgii. Różne miary? Chyba nie. Dlatego też, jeżeli już nie całość relacji o naszym walnym zebraniu, to przynajmniej skład nowych władz możnaby chyba zamieścić?

Dodam, że "reszta" tej relacji jest wielce wymowna jeśli idzie o bardzo niepokojące symptomy życia emigracyjnego, o wysiłkach zmierzających do zniszczenia takich działań, jak nasze. Bez znajomości symptomów trudno postawić diagnozę i przystąpić do leczenia.

- 3) A propos "leczenia": Wydaje mi się, że "młodej emigracji", która jutro będzie stanowić (a już dziś po 5-6 latach powinna stanowić) trzon emigracji czy raczej Polonii zagranicznej, trzeba by - zresztą po linii suponowanej przez Księdza słowami: "Bardziej interesujące wydają się być teksty dotyczące życia, historii i stanu obecnego danej organizacji czy instytucji" - podawać przykłady pozytywne. Przykłady rzetelnego wysiłku a nie pustosłowa. I dlatego załączam tu taki przykład. W pewnych kołach zapewne niepopularny. Tu b. rektor przy zakładaniu organizacji, o której mowa, wobec zebranych i Bpa Wesołego powiedział "A czy to potrzebne wogóle?". To Stowarzyszenie nie tylko zostało "postanowione" i założone (jak tyle innych), ale patrzy dziś na 8 lat swej historii z takim oto załączonym bilansem. A jakby to "puścić" w parę odcinkach? Suche?

55

Może. Ale zapewne i dające niejednemu do myślenia. Może i zarażające przykładem? Kto wie. Jest faktem, że ta organizacja zaraz po "ukonstytuowaniu się" (bo w 3 miesiące) ruszyła w teren pełną parą, choć liczyła kilkunastu członków zaledwie. Ważny jest cel, jaki się ma przed oczyma. I ważna jest wola działania bezinteresownego, do ponoszenia ofiar a nie do zarabiania na organizacji.

Nie bardzo wierzę, że Redakcja przykłaśnie memu projektowi. Ale podsyłam go w przekonaniu, że o takich sprawach trzeba informować. Dobrze jest może piętnować negatywne "postawy" (zapewne nie czytane przez tych, którzy to winni robić). Ale jeszcze lepiej dawać przykłady "pozytywne". I to nie jakichś, tak nam typowych, efemeryd, ale zjawisk trwalszych.

- 4) Proszę jeszcze o odrobinę cierpliwości, ale skoro już (przy totalnym braku czasu) piszę...

Pan Sonik pisze w "artykule wstępnym" więc może programowym, o tym, jak to trzeba w prasie katolickiej (nie wniej zresztą tylko chyba?) pisać. Czy istotnie ta nasza prasa zawsze mówi "prawdę"? Czytam ją zapewne dłużej niż Autor i mam poważne wątpliwości tak co do tego, jak i do stosowania w praktyce innych wymienionych kryteriów. Nie ma zaś rzeczy gorszej, jak "poklepywanie po ramieniu" (w uznaniu!) samego siebie, czy samych siebie! Skoro "najwyższym kryterium - włąg. p. Sonika - jest prawda, to po co w następnej linii pisać, że "jest też coś innego, może jeszcze bardziej zasadniczego"... Bez wywjasów: prawda bazująca na Ewangelii!

Po co ta receptura: pisać trzeba dobrze i zrozumiale w pełni odpowiedzialności za nasze teksty, które "aspirują jak najwyżej". Eufemizmy. Trzeba mieć sporo odwagi, by tak pisać o aspektach, które powinny tylko wynikać same z siebie.

Radbym natomiast przyjął do wiadomości, że pana Sonikowe "nie bójmy się podejmowania najdrażliwszych nawet tematów" stanowiło Credo tygodnika!

W tym duchu - Szczęść Boże!

Z pozdrowieniami

Jan A. Spudy

PS: Przepraszam za długi ten list, ale przecież jest losem rekatorów czytać i takie rzeczy.

4. 03. odpisana  
13. 03. bystro list

Bolesław SZPIĘGA

Dr Praw  
Adwokat

8, rue Mounin

03 - VICHY

Tel.: 98.61.02

VICHY, dnia 30 -1-1987

56

Ks dr.W.SZUBERT

Redaktor "Głosu Katolickiego"

263 bis rue St Honor\*

75 PARIS 1 er

Przewielebny Księżę Doktorze i Redaktorze,

Mam zaszczyt przesłać w załączeniu wycinki z miejscowej prasy na temat "OPLATKA" w VICHY. Nie wiem, czy znajdzie Ks. Doktor miejsce w swym poczytnym "Głosie Katolickim" by wspomnieć o tej uroczystości.

Jako że jeszcze nie upłynął okres życzeń, przesyłam dla Ks. Doktora, oraz dla Zespołu Redakcyjnego dynamicznego "Głosu Katolickiego", który przynosi nam dużo osobistego zadowolenia dzięki świetnie redagowanym artykułom i pięknemu ujęciu podstawowych zagadnień i problemów Polonii--- moc najlepszych życzeń powodzenia, zdrowia i wszelkich łask Nieba!

Oby to pismo w 151 roku istnienia Polskiej Misji Katolickiej we Francji zapewniło Polonii pokarm słowa i modlitwy, tak potrzebny każdemu Emigrantowi...

Równocześnie przesyłam wyrazy wdzięczności za pracę Waszą, dotychczasową, pomimo trudności, o których "Kościół" w "potrzebie" - pełen słonecznego entuzjazmu -- niekiedy wspomina. Wierzę w rozwój pisma polskich emigrantów, gdzie polskie słowa, jak brylanty i hasła wiary są dla każdego.... ni zastąpione!

Z wyrazami należytej czci i serdeczności, kreślę się

szczerze oddany :

4.02 odpisano

Bolesław Szpięga

odpisano  
757-wo  
13.03.87  
K. Szpięga

- 1 - Kolata - 55 lat - bez - 2.000 mieszkańców - Saône et Loire - urodzona - le curat -  
 - W organizacji Katolickiej i chórze "Dobry - Katolicka -  
 7 - Cudownie Pan Bóg uchronił przed śmiercią lub czymś katastrofą, lecz mimo tego, wycium emigracji  
 Poloni, Katolickiej, chciałabym związać z tą wstępną pracunką, miłości wszystkich  
 tych tutajszych polaków razem z ich pastorem, abymy mogli współżyć bratersko, sranować  
 Papiusza, Hierarchie, ... nawet tych wilków krwiocerowych ... tych brantów (Morwid)  
 9 - Katolicka + 10 lat przyszłpniejszych, tylko te z francuskie słowa, - sie? - jak i w narodowej (echo)  
 krótkie artykuły ogólnie przedstawione ks. Kard. Lustiger o modlitwie codziennej, ruszają, w sam raz dla  
 nas prostych zapominalskich Katolików.  
 Kronika - brawo - Prawo - tess. - O Świętych, Wielkich Polakach i innych - Polsce - Nauki o Kościele  
 - jakiej drogą iść (choćby w dowcipny sposób). Prośba o więcej, choć krótkie, ale skierowanie w nich  
 i - piękność języka polskiego. czasem więcej naukę, niż długie i uciążliwe artykuły.  
 Liturgia dobrze że wróciła, brakuje Reprezentowanie wiary do spiewu, gdy czasem się nie dostarczy  
 Co rusza? jedna rzecz (- Powrót do Religii -) Jakże przędko przybyła z nad Włosty potrafia  
 zachowywać i drzewować się - mawia mawia, przepiękną francuszczyznę - i jak to  
 we Francji przestronno w Kościele. Oh, pewnie nie tak jak w Polsce ... tylko nasi  
 rodzice urozumieli, zapuścili. My, ich dzieci, może mniej, lecz gdy chodrimy, to  
 nie opuszczamy, durs z nas z francuskie, zastarzało, chorowicie. Przyjmujemy  
 tych nowych z Polski serdecznie i z myślą że dążyć przykład oryginalnym, że po mszy św.  
 miły naszój przed Kościołem opromienię. Tylko... tych przybywców z Polski, gdy  
 się zdamowię, gdy dojdą do dobrobytu jakiegoś - takiego, już pustki po nich,  
 czasem po parę miesiącach - lub niedzielnach! A jak im się to durs należy od nas!  
 a potem... Wdzieliśmy, styszelismy - zale i ostre wymianki że ksiądz Polski po nich nie  
 wyjechał na stażę, ich przyjąć... (z Kuratkami), (Duchem Świętym)? że "kolidarności"  
 jesere!! Kościół, zamar z ich stownika wymarzony! - A ci co już dzieci mają:  
 powinien ktoś się opiekować, pilnować ich dzieci przedszkolne, szkolne w gromadzie  
 - gdy rodzice... (choć matki siedzą w domu) - a do tych dzieci Kalendarz francuz z  
 czytaj? Choć dziecko urozumiere na Katechizm, jak opuszczera mszę św. ???  
 w Polsce na Kolanach do Kościoła ... powierzchniowa wiara w nich.  
 Chciałabym skorzystać i ruszyć sprawę cathiem inną. Stóż rok, rarnie mamy  
 Kalendarz Katolicki. Już zwracam uwagę ks. Proboszczowi za "opieszalność"  
 redakcji tegoż Kalendarza. Dlaczego on się taki ubogi stał? w kwadracie: data -  
 normalnie - na dale - msza zdnia - i - nie więcej? Niedziela? w zwykłym czasie -  
 Święta prawda - Towszystko? szkoda pisać. Karden to wie - Czy Redakcja nie mogłaby  
 powrócić do: myśli - czym w ewangelii? orobisze gdy patrzalam na datę i  
 czytalam myśel - to w tym dniu miałam coś więcej do rozważenia. Czyż prasa  
 tegoż Kalendarza nie mogłaby go lepiej wykorzystać?  
 Dziwił się dawniej ksiądz franc. z naszej miejscowości (przechodził kolo naszego domu aby  
 iść do Kościoła, to przed zwitbowaniem nas przez księdza polskiego, że: jak to jest i  
 skąd wy wiecie, że uzbieracie spiewy podług liturgii? (starsza córka grata, spiewała  
 liśmy z dursim) - i Bionż z krótkiej wzmianki z polskiego Kalendarza. - potem  
 wręcał mi specjalną księżniczkę dostosowaną, taką samą jaką on sam posiadał, którą  
 nie więcej ucyła co polski Kalendarz.
- Kłuch Święta Teresa z Lisieux da nam moc wbić klina diabłu, takie  
 mięk nam wysła świetne rózki błogostawieństw, a przevarnie narremu biefoni  
 Księdzu Rektorowi.

Z serdecznymi pozdrowieniami

Choroszyńska

## Ankieta

1. Płeć: kobieta
2. Wiek: 39
3. Zawód: pielęgniarka
4. Miejsce zamieszkania: powyżej 100 000 mieszkańców
5. Kraj: Dania
6. Czasokres zamieszkania: pięć lat
7. Uczestnictwo w życiu emigracji: pomoc przy organizowaniu uroczystości przy kościele, imprez.
8. Znajomość języka duńskiego: średnia
9. Czytelnictwo polskiej prasy: „Głos katolicki”, „Ża i præcis”, „Niedziela”, „Rycerz Niepokalanej” z Rzymu.
10. Czytelnictwo „Głosu Katolickiego”: od 5-u lat.
11. Ocena dotychczasowej treści „Głosu”: bardzo dobra
12. Ocena wprowadzanych w ostatnich pięciu numerach innowacji: interesujące ze względu na swoją innowację.
13. Życzenia i propozycje dotyczące zmiany „Głosu”:
  - a) więcej zapadnięć na temat roli i znaczenia Matki Najświętszej w życiu Kościoła,
  - b) regularnych opracowań na temat świętych i błogosławionych w historii Kościoła Rzymskiego.

— Łęczę gorąco pozdrowienia —



1. Kobieta
2. 30-50 lat
3. bez zawodu
4. Dyplom - powyżej 100 000 mieszkańców
5. Côte d'Or
6. 12 lat
7. —
8. Dobra
9. Krajowa, katolicka: Przyjaciółka, duszy poświęcić mielibymy, Głos Katolicki, Rodzina J.
10. Od roku.
11. Ja osobnie nie mam żadnych uwag. Dla mnie jest ważne że mogę spaść? Boga poprzez artykuły zamieszczone dotychczas w "Głosie Katolickim". Jednocześnie odnajduję piękno naszej wiary i ożywić je. Podkreślam te osoby które potrafią mówić o P. Bogu i wierze, ich słowa budzą w nas refleksje, abymy rozmyślając szli ku Bogu.

12. Oceniam że bardzo dobry inicjatyw:
  - kronika
  - modlitwa tłumaczeni z "Premiers pas dans la prière" J.-M. Lustiger.
  - artykuł zatytułowany "O tresurze..."

Właśnie nie temat tego artykułu chciałbym przedstawić kilka r/s. Sądząc że on bardzo ważny problem który dotyczy nas rodziców. Autorka tego artykułu poruszyła bardzo ważny problem istniejący w naszym społeczeństwie i rodzinach. Podaje nam kilka wskazówek wychowawczych do pełnego zinternalizowania katechizacji w rodzinie.

13. Moim zdaniem jest (o ile to możliwe) aby nasze dzieci w miarę możliwości też znalazły coś dla siebie. 11 p. kwestii merytorycznej lub opowiadania. Jestem pewna że w taki sposób dziecko lepiej zrozumie sens wiary. Rozumie dziecko maniere odpowiedniej dialog z rodzicami. Odczytuje potrzebę zrozumienia i wykładania siebie które są dla niego jeszcze "tajemnicą" i czyni mi do jej przejścia. Może dziejmy i dla nich mielibyśmy miejsce w "Głosie Katolickim". Będzie to miejsce i dla dzieci i ich rodziców.

Bardzo dziękuję że pozwolono mi przedstawić zdanie i opinie.

Składam wyrazy uznania i macamka

*[Signature]*

ANKIETA

Odpowiedź na ankietę "Głosu Katolickiego"

1. Płeć: Mężczyzna
2. Wiek: Powyżej 50
3. Zawód: Emeryt
4. Miejsce zamieszkania: Pomiedzy 10 000 a 100 000 mieszkańców
5. Departament: Moselle
6. We Francji od 1.1.1940
7. Uczestnictwo w życiu emigracji: współzałożyciel niektórych organizacji, brał czynny udział w życiu organizacyjnym na szczeblu związków i central
8. Znajomość języka francuskiego: dobra
9. Czytelnictwo prasy: Kultura, Tygodnik i Dziennik Polski, Czyn Katolicki, Niepokalana, Skrzydła, Spadochron, Tygodnik powszechny, Misyjne Drogi, Przekrój.
10. Czytelnictwo "Głosu Katolickiego": Od chwili ukazywania się.
11. Ocena treści: Od mniej więcej 10 ostatnich lat "Głos" robił wrażenie pisma oderwanego od życia, pisma "nożyczkowego", przeładowanego artykułami teoretycznymi, pisma nie interesującego się i nie starającego się zainteresować czytelników aktualnymi problemami czasu, nie mówiąc już o tym, że tematyka emigracyjna została zupełnie zaniedbana.
12. Ocena inowacji: Kronika i artykuły nawiązujące do aktualnych wydarzeń w życiu Kościoła i w Polsce, są krokiem we właściwym kierunku. Ostatnie numery świadczą, że Redakcja nie bardzo jeszcze sprecyzowała swój program i plan oraz niezupełnie zdaje sobie sprawę z tego, jak wygląda sylwetka czytelnika, dla którego ma być przeznaczony "Głos". Przeanalizowanie kartoteki abonentów i ankieta wśród duszpasterzy na temat, kto jest stałym odbiorcą pisma - była by niewątpliwie pouczająca.
- 13 i 14: Życzenia i uwagi: Nie wykorzystujecie graficznie pierwszej, ostatniej i środkowych stron, na które czytelnik w pierwszym rzędzie zwraca uwagę. - Monotonia czcionek: tygodnik nie jest książką ani kwartalnikiem, dlatego urozmaicenie tekstu wieloraką czcionką jest miłe dla oka. - Z chwilą, kiedy się przenosi resztę artykułu na inną stronę, czego należy raczej unikać, winno się powtórzyć tytuł, choćby w skróconej formie.  
Z chwilą kiedy redakcja zdecyduje się na wprowadzenie stałych działów /np. nauka Kościoła, Kościół w świecie, dział literacki, wiadomości z Polski i z emigracji, humor, rady praktyczne, dział rozrywkowy etc/ winna umożliwić czytelnikowi znalezienie ich stale na tych samych stronach.  
Łamanie numeru nie należy zostawiać personelowi drukarni. Pięknie estetycznie złamany numer - to już duży sukces. Inaczej zachodzi obawa upychania materiału w miarę jego napływania i rezultatem białe plamy, świadczące o niechlujnym metrapażu. Żaden numer nie powinien iść do maszyny bez ostatecznego placet redaktora. Czytelnicy zasługują na to.

Życzę powodzenia i rozwoju "Głosu Katolickiego".

W styczniu 1987

# ANKIETA.

62

(odpowiedzi)

- 1.) Płeć: - kobieta
- 2.) Wiek: - powyżej 50. lat.
- 3.) Zawód: na emeryturze.
- 4.) Miejsce zamieszkania: poprzednio « Paryż », obecnie 18 km. od Paryża
- 5.) Departament: Val d'Coise (95)
- 6.) Czas zamieszkania we Francji: od lat międzywojennych (38.)
- 7.) Uczestnictwo w życiu społecznym: organizacje polsko-katolickie, stopień aktywności: cause « rangier - sekretarke - prezorkę - vice-pres. » P. Z. K. lokalnym i okręgowym.
- 8.) Znajomość języka francuskiego: średnie.
- 9.) Cyfelnictwo prasy: emigracyjne. Dziennik „Narodowiec” - tygodnik „Głos Katolicki” miesięcznik „Życiem Niepokalanej”
- 10.) „Głos Katolicki” czytam od jego założenia poczynkowo „POLSKA - WIELKA NA”
- 11.) Ocena treści „Głosu”: dobra.
- 12.) Ocena wprowadzonych innowacji: doskonała.
- 13.) Życzenie i propozycje: Odcinki porzeczne, biografje ludzi sławnych, zastawionych i pobożnych. Wiadomości z życia na emigracji naszych Rodaków. Reportaż z różnych obchodów i uroczystości, zmiany i nominacje duszpasterzy z koloniach czy parafiach polskich we Francji.

15. 01. 87.

- 1 Kobieta
  - 2 wiek powyżej 30 lat
  - 3 Emeryta
  - 4 Paryż
  - 5 75
  - 6 od po pierwszej wojnie
  - 7 Praca
  - 8 język francuski: dobry
  - 9 Tytułownik i Rejestr etymologiczny  
 oraz słownik francuski
  - 10 od dawną 30 lat
  - 11 Treść głosu słowni dobry
  - 12 Dwie lekcje
  - 13 Zycie dalszego postępu
-

doc. dr hab. TERESA KUKOŁOWICZ

02-316 Warszawa  
ul. Kaliska 17 m 10  
tel. 22.36.20

20-950 Lublin  
Al. Raclawickie 14  
KUL

Warszawa, 3 luty 1987 rok

+  
Wielce Szanowny  
Księżę Prałacie !

Przynaglana przez Męża opracowałam tematy odcinków do Głosu Katolickiego. Zrobiłam to wraz z moimi współpracownikami z Sekcji Pedagogiki KUL. Jeśli Ksiądz Prałat jest zainteresowany tą sprawą, to proszę dokonać wyboru, a my stosunkowo szybko jesteśmy gotowi przygotować odpowiednie teksty.



Łączę wyrazy szacunku

Teresa Kublińska

P.S. Jeśli chodzi o pozostałe sprawy to nie mam nic odpowiedzieć od

Reverendy Biskupa H. Puykuchiga.

~~A.T.M.P.P.~~

~~98 - rue Hamburgen~~

~~175001 Paris~~

~~à l'intention de M. de laogue~~



I. Małżeństwo

- 1. Dojrzałość do małżeństwa
- 2. Miłość małżeńska i jej rozwój
- 3. Dialog małżeński
- 4. Świadome poczęcie dziecka

II. Oczekiwanie na dziecko

- 5. Jest nas troje
- 6. Porozumiewanie się z oczekiwanym dzieckiem
- 7. Przygotowanie do bycia rodzicami
- 8. Zachować małżeństwo w rodzinie

III. Rodzina

- 9. Rodzina jako wspólnota
- 10. Rola matki w rodzinie
- 11. Rola ojca w rodzinie
- 12. Rodzeństwo
- 13. Rola dziadków
- 14. Dialog pokoleń w rodzinie
- 15. Rodzice - dzieci - rozmowy rodzinne
- 16. Obyczajowość rodzinna
- 17. Kalendarz rodzinny
- 18. Czas wolny w rodzinie
- 19. Telewizja w życiu domowym
- 20.

IV. Rodzina wobec innych

- 20. Rodzina a szkoła
- 21. Rodzina w Kościele
- 22. Miejsce rodziny w życiu narodu
- 23. Jak pomagać rodzinie potrzebującej w sąsiedztwie
- 24. Rodziny naszych dzieci
- 25. Synowie - zięciowie

~~W. Wychowanie dzieci~~



# Federacja Polek w Kanadzie

Ogniwo nr.9/ Montreal • 5361 Coolbrook, Montréal, Qué. H3X 2L3

Montréal, 4-go lutego 1987 r.

Brat Wł. Szynakiewicz  
"Głos Katolicki"  
Paryż

Szanowny Bracie!

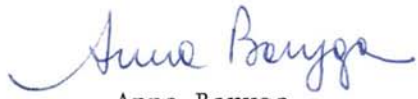
Załączamy dzisiaj artykuł o pozytywnej reakcji opinii polonijnej na ukazanie się książki "Fatima: orędzie tragedii czy nadziei?" A. Borelliego, wydanej niedawno przez naszą organizację, o której to książce pisaliśmy już do Brata poprzednio.

Prosimy uprzejmie o umieszczenie tego artykułu na łamach "Głosu Katolickiego", aby poinformować czytelników o rozwoju akcji "Fatima - nadzieja Polski", którą prowadzimy od kilku miesięcy.

Dziękujemy Bratu za łaskawą współpracę i przesyłamy serdeczne życzenia noworoczne.

Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus!

Z poważaniem,



Anna Baryga,  
sekretarka akcji "Fatima - nadzieja  
Polski"

*Odpisano  
4.04.87*

M. p. J. Ch.

Droga Redakcjo,

Bardzo uszy się ze od Nowego Roku  
 zmienić się „Głos Katolicki”, na lepsze i ciekawsze  
 artykuły, czytaniem go od 1980, ale nie był  
 ciekawy i pisałem go kupować. Obecnie jest  
 bardzo ciekawy, artykuły w nim zamieszczone są  
 bardzo interesujące. Umiemniając się jak najwięcej o  
 życiu Kościoła w Polsce i na świecie, z wielkim proble-  
 memi, borykając się z burzą katolicką i innych  
 krajach, a szczególnie z blokiem sowieckiego. Piszcie  
 na temat pracy misyjowej Polaków, szczególnie ko-  
 to którego chyba powinno zainteresować, oraz o  
 problemach Poloni i Polaków zamieszkałych we Francji.  
 Mamy zainteresować się o tych którzy cierpią w kościołach  
 sowieckich, ale przede wszystkim o tych i Kościoły  
 Polak pominięte stać w obronie tych, którzy nie są  
 przekonani o przemocowaniu i torturowaniu.

Ja przenieśliśmy: „Nasze Rodzime”, „Rysem Niepodległości”  
 „Miejscami Francuzkami” „Pamięć serca Janusza”  
 „Niepodległość” „Pamięć M. B. Sulczyńskiej” oraz z Polski  
 „Jasne Góry”. Obecnie jestem bardzo ciekaw chwały,  
 potrzebuję pomocy drugiej osoby, jestem w gipsie, chwały  
 od mojej religijnej roli. Ale trudem pozostawiamy z wielką  
 Proszę. Swoje wspomnienia ofiaruję w „Kościół Milczenia”  
 Mnie nie muszę umiemy o wydawnictwach emigracyjnych,  
 katolickich jak również patriotycznych. Był by nie  
 można było wydawać „Głos Katolicki” w świecie  
 kolonij „Jako Nasze Rodzime”. Zainteresowałam się  
 praca i imieniem ks. Jemioła z Chicago, o seminaryjnie  
 jej w sprawie „Kościół” „Zarys Historyi”. Z góry bardzo  
 dziękuję. Łączę serdeczne pozdrowienia wszystkim

Zespołowi Redakcji z naczelny Kujolem Redaktorem oraz  
Kujolem Redaktorem. W. Subertem.

Grzegorz Borek.

9. 11 1987. Pierre Remy.

Paryż, 10 lutego 1987

Wielebny Księżę Prałacie,

Przesyłam w załączeniu numer "Narodowca", w którym ukazał się artykuł Księdza Rektora na temat wizyty Jana-Pawła II we Francji.

W imieniu komitetu redakcyjnego, pozwolę sobie jeszcze raz gorąco podziękować w nadziei, że współpraca Księdza Rektora ze stroną "Contacts" będzie mogła wykroczyć poza ten jeden artykuł. Nasza strona stoi zawsze otworem dla Polskiej Misji Katolickiej. Podobnie zresztą, jak sekcja polska Radio France Internationale. W związku z rozmową jaką odbyliśmy u Księdza Prałata Witolda Kiedrowskiego, podaję numer telefonu, pod którym można nagrać wszelkie posłania, komunikaty czy informacje:

230.32.59 / bezpośrednio, przez 24 godziny na dobę/

230. 30.64 / redakcja Polska, najlepiej po godz. 17, do 23.00/

Z wyrazami najgłębszego szacunku

*Anna Pruszyńska*

F. Tachon

Les 12 logements

19400 Ain el Kebira

(Algérie)

odpowiedziowa  
12.04.87

Monsieur,

Tous m'envoyez régulièrement  
~~les~~ katolicki et je vous en remercie.

Il nous permet de lire un commentaire en polonais des lectures de chaque dimanche. Notre communauté se compose, en effet, essentiellement de Polonais qui viennent en coopération pour un certain temps. Beaucoup, mais pas tous, comprennent le français. Aussi, après avoir fait une courte homélie en français pour adapter les textes à notre situation ici, je demandais à un participant de lire l'homélie de votre journal. Cela semblait convenir aux participants.

Malheureusement, depuis quelque temps, il n'y a plus d'homélie. J'ai cru que c'était un hasard, mais elle semble vraiment éliminée. C'est pourquoi je vous écris pour vous expliquer en quoi elle nous était utile et pourquoi, personnellement, je souhaiterais

74  
78-3

Son maintien pour nous, ici.

reçoit. 7

Veuillez me préciser quel est le  
montant de l'abonnement pour l'Algérie, puisque  
c'est la 1<sup>re</sup> fois que l'occasion d'une correspon-  
dence m'est offerte.

Un grand merci à tous mes remerciements.

Union de prières.

~~Signature~~

[Faint, illegible mirrored text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

Heinrich Kleiber

Eckenerstr. 4

D-2800 Bremen 44

15. 02. 87. Bremen

45

wysłano

4. 04. 87

Do Redakcji "Głosu Katolickiego"

263-bis, rue Saint-Honoré

75001 Paris

CCP 12 777 08 11.

Szanowna Redakcjo!

Zwracam się z uprzejmą prośbą o pomoc  
w uzyskaniu adresu księgarni zajmującej się  
sprzedażą książki w języku polskim.

Księgarnia nazywa się prawdopodobnie: "Libella",  
znajduje się w Paryżu i podobno zdolna  
jest sprzedać każdą książkę z klasyki polskiej.

Byłbym bardzo zobowiązany Szanownej Redakcji  
za pomoc w uzyskaniu tego adresu.

Całe moje życie to była zawsze dobra książka  
w zasięgu wyśrubowanej ręki, więc mój stan psychicz-  
ny ostatnich lat bardzo jest podobny do choroby  
a najgorsze jest to, że coraz trudniej o dobrą  
książkę w języku polskim jest właśnie w Polsce.

Znając Szanownej Redakcji samą tylko miłośnic  
w sercu naszego Pana, kreślę się z szacunkiem - Kleiber.

odpisale  
14. 03. 87  
K. U. S.

Billy, 16. 11. 87.

Kiektuy knigri Prataie?

To suonu-jia - „erho“ pagadanki religijnyj  
i piotek (13 km.) - w sprawie „głosu katolickiego“  
i zarzutów skazanych wawoj emigracji —

Pracuje we Francji od 1932 roku —  
stał w ścieżkach górnictwa, a od wojny  
k. zmierzającym pod względem wyksetabulacji  
i awansu społecznego.

Kieruję się społeczeństwem jest zmaterializowane,  
ale od Francuzów nauczyło się wiele war-  
tości przemysłu. — Za opłatę przemysłowy dore-  
misie prawo polskie, dostosowane do reali-  
zacji.

— A jaka była treść artykułów ostatecz-  
kat? — Je sama trybunałowa zwracać się



2

swage sp. ks. Rektora na neodporúčane  
 tematy (napr. "Etnografia Tachajis" v 2. numerach  
 knih evš 20 tym sense)  
 Navet jeden z Ojcov Obhator skovoril m<sub>3</sub>, ze  
 z 14 vytelekhor zentato se mu 5, v evšnu tyž.  
 - W roku 1983 (?) vypracoval Ankiety.  
 Od najprijemeh, ovč inteligentnyeh, vian, v tei  
 vykati odporučil. - Karto zapomenil m<sub>3</sub> z vy-  
 nikam, o ih nie vostaty ju misnroue -  
 Dberny ukvad, "Gron" jest jazykumnyj, vy-  
 fehnyj, ak htedy se v dalmym evšnu.  
 - Na vstatim, Ankiety jener nie odporučil -  
 kam, to jstem ja upravil charakterky, vyšet nie  
 moze. -  
 Glos Lynda Prabata mori zavarje na xumv-  
 nie tresci jzumb.

3

Imbra ni, "romi" w rozumieniu  
naszej Polonii.

- Nie dawać też powieści w gronie bratow-  
skiej lub języlskiej. Nasz dawać "Kortwa-  
lary" uważaj, i nie pisać za brat "za-  
jawni" J. Polskiego! ~

Łzy znowy poważają i przepa-  
dają za jduw.

Mamé Jelska

Maria Jelska

42 M. 33. s. Hlende

62420 Billy Montigny

Bajorski Franciszek  
68 rue Meunier  
59700 Marcq en Baroeul

adpisat  
14.03.87  
k.k.s.

79  
Marcq en Baroeul, 18.2.1987.

Księżu Prałacie.

Chcę nawiązać do pogadanki radiowej Księdza Prałata z dnia 13.2.br. Zaapelował wówczas Ksiądz o popieranie polskiej, katolickiej prasy. Jest prawdę bez poparcia żadna prasa nie może długo żyć.

Mamy we Francji tylko jeden "Tygodnik Katolicki"! Muszę jednak zaznaczyć, że tygodnik ten nie odzwierciedla potrzeb emigracji polskiej, a podaje nam tylko to, co ~~za~~ dany redaktor uważa za stosowne i co pokrywa się z jego przekonaniem.

Jako dowód tego - podaję Księdzu Prałatowi taki wypadek: Od bardzo dawna byłem stałym prenumeratorem "Tygodnika Katolickiego"! Gdzieś we wrześniu <sup>1985</sup> (jeśli się nie mylę, co do daty) ukazał się w tym tygodniku artykuł p. Powalę, którego sense (nie mogę się na niego powołać, bo gdzieś mi się zawie-rszu) było wychwalanie - a jeśli słowo to jest za przenośne - przynajmniej było bronienie legendy legionowej.

Ponieważ nie znam p. Powalę i nie wiem, gdzie się znajduje, napisałem od siebie kilka zdań pod jego adresem i przedstawiłem, że prawda historyczna jest jednak inna niż ta, jaką głosi legenda legionowa. Jest po prostu fałszywa. Zwróciłem się więc do ks. redaktora Szuberta z prośbą o wydrukowanie mojej odpowiedzi p. Powalę. Był to pierwszy wypadek, że chciałem zabrać głos na łamach Tygodnika Katolickiego i bronić prawdy historycznej.

Moja odpowiedź na stroniczy artykuł p. Powalę nigdy się nie ukazała! Ba, ks. Szubert nawet nie raczył mi podać, dlaczego mojej odpowiedzi nie ogłosił na łamach Tygodnika Katolickiego.

Wnioskowałem z tego, że ks. Szubert jest stroniczy i podziela poglądy fałszywej legendy legionowej i nie chce, by ową legendę zbijać nawet argumentami, dziś już tak oczywistymi. Zabolalo mnie to. Za to, że od X lat popierałem polską prasę katolicką, nie pozwolono mi zabrać głosu. Nie popierałem więc poglądów ks. Szuberta moralnie, ale popierałem jego poglądy - i to zupełnie nieświadomie - materialnie, bo przecież prenumerowałem jego tygodnik. Zażądałem wobec tego od ks. Szuberta, by po wygaśnięciu prenumeraty nie odnawiał jej więcej dla mnie.

Księżu Prałacie - byłem święcie przekonany, że również i kler polski myśli podobnie, jak i ja, o legendzie legionowej. Zawiodłem się sromotnie!

Pamiętam, że jako młody chłopak widziałem na naszych, wojskowych sztandarach wyhaftowane słowa: "B O G - H O N O R i O J C Z Y Z N A". Na koronie orła widniał krzyż. Gdy Pilsudski dorwał się do władzy, słowo "BOG" skazano na banicję, a krzyż na koronie zastąpiono gwiazdą masonską. I nawet tego nie pozwolił ks. Szubert zwalczać.

Pytam: więc Księdza Prałata, jak popierać taką prasę? Interes narodowy jest, by prasę polską popierać. Mnie jednak nie uśmiecha się popieranie prasy wolnomularskiej, gdzie nie masz nic do gadania i zabierania głosu. Chcemy popierać prasę polską, katolicką, gdzie na równi będziemy mogli zabierać głos i to bez względu na nasze poglądy. Jeśli udziela się głos jednemu, powinien mieć możliwość wypowiedzenia się i jego przeciwnik "poglądowy". List mój - przypuszczam - ma jeszcze ks. Szubert i można stwierdzić, czy była podstawa do jego odrzucenia.

Lacze wyrazy szacunku.

Bajorski

Wielce Szanowna Pani Dziekan,

W odpowiedzi na list z dnia 17 stycznia br. uprzejmie donoszę, że chętnie wyrażam zgodę w imieniu Prezydium Komisji, aby Pani Dziekan wysłała biuletyny stosownie do wniesionych próśb.

W sprawie biuletynu specjalnego wypowiemy się podczas Komisji.

Łączę wyrazy głębokiego szacunku i zapewniam o pamięci modlitewnej.

*Tadeusz Chęć*  
Biskup Chełmiński

-----  
Szanowna Pani  
Prof. dr hab. Teresa KUKOŁOWICZ  
ul. Kaliska 17/10  
02-316 W a r s z a w a  
-----

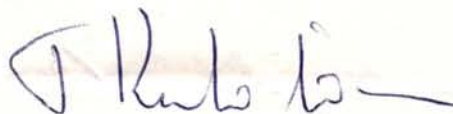
Warszawa, 9.III.1987 rok

Do Księdza Prałata St.Jeż  
Rektora Polskiej Misji Katolickiej  
we Francji

Liczę, że mój wcześniejszy list z tematami dla Głosu Katolickiego już dotarł do Księdza Prałata. Tym razem przekazuję list Księdza bpa M.Przykuckiego ~~do~~ który wyraził zgodę na przesyłanie Spraw rodziny. Tym razem wysyłam narazie nr 1, jak dotrze, wyślę następane.

Przygotowujemy zaproponowane tematy i sądzę, że pierwsze cztery odcinki znajdą się w Paryżu koło połowy kwietnia.

Załączam wyrazy głębokiego szacunku

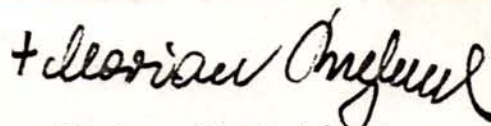


Wielce Szanowna Pani Dziekan,

W odpowiedzi na list z dnia 17 stycznia br. uprzejmie donoszę, że chętnie wyrażam zgodę w imieniu Prezydium Komisji, aby Pani Dziekan wysłała biuletyny stosownie do wniesionych próśb.

W sprawie biuletynu specjalnego wypowiemy się podczas Komisji.

Łączę wyrazy głębokiego szacunku i zapewniam o pamięci modlitewnej.



Biskup Chełmiński

-----  
Szanowna Pani  
Prof. dr hab. Teresa KUKOŁOWICZ  
ul. Kaliska 17/10  
02-316 W a r s z a w a  
-----

DR ST. KOZANECKI

18 luty 87 r. <sup>83</sup>

1328 OHAIN  
RUE DU PRINTEMPS 26  
TÉL. 02-653.35.76

GŁOS KATOLICKI

283-bis,rue Saint-Honoré

75001 P a r i s

Wielce Szanowny Panie Redaktorze,

Gratuluje poziomemu "naszego" Głosu Katolickiego.  
Życzę szerokiej drogi !

Przesyłam krytykę trzech filmów,która ukarze się w "Vademecum Akcji Katolickiej" w Belgii, jeśli takowy ujrzy światło dzienne,co wcale nie jest pewne. Zgadzam się na ewentualny przedruk z zastrzeżeniem nie zmieniania sensu moich przemyślań.

Jeżeli moje pióro Redakcję interesuje, od czasu do czasu mogę coś nadsyłać. O honorariach nie ma mowy,bo każdy z nas, w dzisiejszej sytuacji, winien dać z siebie to na co go stać.

Z wyrazami głębokiego szacunku

  
Dr St.Kozanecki

kopia:P.Augustin Muller,OMI- Charleroi

4. 03. opisano  
13. 03. system list

Tyzy "Głos Katički"  
Chce tylko 1 exemplar

84  
Jeżeli Głos Katički jest w  
te w tej samej redakcji  
to proszę mi wysłać po  
konym egzemplarzu; niepodwa-  
bo znajomym nawet się  
prezysłać nie chce, a o płatności  
nie ma mowy. Każdy patrzy  
zeby miał na jedzenie i picie  
ażeby pomyśleć o Bogu to niema  
chęci.  
Z poważaniem, Głottowa.



N. 520 /87/P.

19 LUTY 1987



Panie Ministrze!

*Józef Kardynał Glemp*  
*Prymas Polski*

Chciałbym ustosunkować się do pisma z dnia 22 XII 1986, RK-540/38/86, w którym Pan Minister, nie pierwszy zresztą raz, staje w obronie księży związanych ze Zrzeszeniem Katolików "Caritas". Nie jest to obrona praw obywatelskich, ale ingerowanie w jurysdykcję kościelną, a więc w relacje biskup - kapłan. Nie do Pana Ministra należy ocena, którzy kapłani są "przykładowymi duszpasterzami", a którzy nie. Tego chyba nie trzeba uzasadniać. Pozwala sobie Pan Minister na niegodne obecnego klimatu pogróżki: "władze państwowe nie mogą pozwolić na takie traktowanie lojalnych i zaangażowanych społecznie obywateli, a dalsze utrzymywanie represji wobec duchownych działaczy Zrzeszenia nie będzie pozostawało bez konsekwencji.

Na czym polega lojalność "duchownych działaczy" mogłem się przekonać jeszcze w czasach mego biskupstwa na Warmii. Urzędnicy wyznaniowi wykorzystali każdą słabość księdza, aby gdy trzeba szantażem, gdy trzeba podarkiem, nastawiać kapłanów wrogo wobec biskupów. To się nazywało "lojalnością". Od tamtych czasów sprzed 7 lat, jak widać, w tej dziedzinie nic się nie zmieniło. Jaką społeczną pracą wykazali się owi księża "Caritas", choć Wydziały d/s Wyznań wydały na nich dużo pieniędzy?

Nie muszę wyjaśniać, że Stowarzyszenie księży przy w/w Zrzeszeniu jest z punktu widzenia prawodawstwa kościelnego organizacją nielegalną i ze względu na swoje obciążenia z okresu "staliniizmu" dziś bardzo szkodliwą w procesie ogólnonarodowego porozumienia.

Mam nadzieję, że Pan Minister - mając na uwadze poprawne formowanie się procesu ładu narodowego poczyni starania o zlikwidowanie tej anomalii, jaką jest Stowarzyszenie księży "Caritas" w panoramie bogatych relacji państwo - Kościół.

Zacze wyrazy poważania

*Józef Kardynał Glemp*

+ Józef Kardynał Glemp  
 PRYMAS POLSKI

---

Szanowny Pan Minister  
 Prof. dr hab. Adam ŁOPATKA  
 Kierownik Urzędu do Spraw Wyznań  
 Krakowskie Przedmieście  
 W a r s z a w a

---



KOPIA

Warszawa, 1987.02.16

86

N. 542 /87/P.

RYTM POLSKI

Panie Ministrze,

19 LUTY 1987

Pismo z dnia 30 XII 1986 RK-522/7/86, jakie otrzymałem od Pana Ministra, odbiega od stylu, jaki od kilku lat zaznacza się w korespondencji od władz państwowych. Pozwolę sobie przypomnieć niektóre sformułowania wspomnianego pisma: "kler rzymskokatolicki w Polsce wzmaga bezprawną ingerencję w sferę służby wojskowej i działalności paramilitarnej. Przejawia się to m.in. w dążeniu do osłabienia zwierzchnictwa właściwych organów państwowych nad wojskiem, w dezawuowaniu świeckich metod wychowawczych, określanych demagogicznie jako ateizujące... Tzw. duszpasterstwo żołnierzy i poborowych obfituje w akcenty negatywne: tendencja ta się wzmaga".

Dziwny to język aparatu władzy. Po prostu bez dowodów wyraża oburzenie, które ma przekonać "kler rzymskokatolicki", że władza ma racje. Nie ma jednak w tych wywodach uzasadnienia ani normatywnego, ani faktycznego, które by usprawiedliwiało irytację. Czy np. pożegnanie poborowych we wspólnocie wiary jaką jest parafia, jest "bezprawną ingerencją w sferę służby wojskowej?" Chyba nie można brać na serio osłabienia "zwierzchnictwa nad wojskiem" przez to, że proboszcz będzie wiedział, gdzie młody parafianin służy w wojsku, skoro wie o tym narzeczona i cała rodzina, i że taka "samowola... prowadzi do naruszenia tajemnic wojskowych". Nie musi także kler dezawuować ateizującego wychowania w wojsku, bo taki jest program całego szkolnictwa. Wynika to z twierdzenia, że władza nie może być obojętna na postawy światopoglądowe i musi być gwarantem światopoglądu naukowego, odrzucającego wiarę religijną.

Z tych słów oburzenia na kler wyłania się jednak niebezpieczna w odczuciu narodowym koncepcja żołnierza. Przypomina ona w jakimś stopniu ideę "janczarów", odizolowanych od narodu w tej części,

---

Szanowny Pan Minister

Prof. dr. hab. Adam Ł. O. P. A. T. K. A.

Kierownik Urzędu do Spraw Wyznań

W a r s z a w a

---

87

którą jest wierzące społeczeństwo. Podkreślanie tej koncepcji dodałoby siły ruchom, które się sprzeciwiają pełnieniu służby, wojskowej. Skomplikowane zagadnienie, jak zapewnić krajowi obronę, a równocześnie przeprowadzać rozbrojenie, na pewno nie będzie rozwiązane przez niektórych duchownych i pacyfistów, tym niemniej pozostaje problemem żywo obchodzonym ludzi na całym świecie.

Na tle tendencji izolujących młodych obywateli-żołnierzy od pełnej rzeczywistości społeczeństwa wysuwa się problem kapelanów wojskowych. Pismo poświęca im dużo uwagi. Twierdzi, że kapelani ci "prowadzą duszpasterstwo o wymowie religijno-moralnej i patriotycznej", że "młodzież w wojsku, poborowi... mają zapewnioną opiekę duchową", że "duszpasterstwo wojskowe jest wyłącznie domeną kapelanów wojskowych", stąd konsekwencja: "jakakolwiek inna obecność kleru w sferze wojskowej jest absolutnie niedopuszczalna". Tu należy poczynić podstawową uwagę, że władze cywilne nie są w żadnej mierze kompetentne do oceny, czy duszpasterstwo jest odpowiednie czy nie, czyją ma być domeną i czy odpowiada zapotrzebowaniom wiary. Próbował to czynić kiedyś cesarz Józef II, ale to było w XVIII wieku.

Wspomniane pismo absolutyzujące twierdzenia o duszpasterstwie wojskowym nazywa je "zasadą". W imię tej zasady nie powinienem się spotykać z generałem Jaruzelskim, bo jako duchowny nie-kapelan popełniam akt niedozwolony "obecności kleru w sferze wojskowej". Jednak nie na tym kończą się zaskakujące twierdzenia. Pismo przytacza fakt, że na Ogólnopolską Konferencję Duszpasterzy Młodzieży Męskiej w Niepokalanowie (29-30 XII 1986) zaproszono kapelana wojskowego, bez uzgodnienia z władzami wojskowymi i to "jest próbą osłabienia dyscypliny wojskowej". Wynika stąd, że i kapelani wojskowi mają być izolowani, a o ich udaniu się na zebranie duszpasterskie ma decydować władza wojskowa, (w tym wypadku wymogła skuteczny zakaz).

Czyżby to oznaczało novum zapowiadające zmianę wzajemnego odnoszenia się duszpasterzy diecezjalnych i duszpasterzy wojskowych czyli kapelanów? Dotychczas kapelani przychodzili na zebrania duchowieństwa i nic dziwnego, przecież zajęcia kapelanów wojskowych to przede wszystkim duszpasterstwo ludzi cywilnych na mocy jurysdykcji otrzymanej od biskupa. Duszpasterstwo cywilne wykonywane przez kapelanów wojskowych idzie tak daleko, że powierza się im parafie, czemu, swego czasu, był Pan Minister bardzo przychylny.

Jest to skądinąd podstawowe zajęcie wspomnianych kapelanów, bo - poza sporadycznymi kontaktami z żołnierzami w okresie Wielkiego Postu - innych czynności religijnych w wojsku nie spełniają. Duszpasterstwo kapelanów w wojsku, uwzględniając remonty świątyń i pobieranie pensji, jest pozorne. Dotychczas nie można było wypracować realnego stylu pracy duszpasterskiej wśród żołnierzy z tej zasadniczej przyczyny, że władza państwowa jako gwarant światopoglądu naukowego nie chce jednocześnie tworzyć rzeczywistych warunków dla rozwoju światopoglądu religijnego.

Jeżeli jest życzeniem organów władzy, aby udaremnić kontakt kapelanów wojskowych z duchowieństwem diecezjalnym dla uniknięcia "osłabienia dyscypliny wojskowej", to, sądzę, jest to możliwe do zrealizowania. Kapelanom wojskowym możemy wycofać wszelką jurysdykcję w stosunku do ludności cywilnej, aby mogli oddać się pracy wyłącznie wśród żołnierzy. Nie wiem jednak, czy byłoby to pożyteczne w perspektywie z takim trudem kształtowanej normalizacji społeczno-narodowej.

Wyrażam nadzieję, że Urząd do Spraw Wyznań raz jeszcze przemyśli podnoszone zarzuty i nie będzie podsycił antagonizmów na odcinku wojsko-Kościół, i nie będzie oskarżał kapłanów, rozumiejących status żołnierza i zasadność tajemnicy wojskowej, że interesują się życiem religijnym wszystkich ludzi. Tego nie może im zabronić żadne prawo ani odnośnie do ateistów, ani ludzi z marginesu społecznego, ani pogan, ani tym bardziej żołnierzy, bo takie jest ich powołanie.

Odcinek wojsko-Kościół ma chlubne tradycje. Kościół reprezentując ludzi wierzących zawsze otaczał i otacza wielkim szacunkiem tak aktualnych żołnierzy jak i kombatantów. Szacunek ten rodzi się ze słusznego przekonania, że żołnierz jest dzieckiem całego Narodu, obrońcą Ojczyzny i dlatego izolowanie go od pełnych form życia kościelnego może zawierać cechy dyskryminacji.

Łączę wyrazy należnego poważania

*+ Józef kard. Glemp*

+ Józef Kardynał Glemp

PRYMAS POLSKI

89  
COMMUNAUTE FRANCO-POLONAISE

ASSOCIATION DES FRANCAIS DE SOUCHE POLONAISE OU AYANT DES AFFINITES FRANCO-POLONAISES

WSPOLNOTA POLSKO-FRANCUSKA

(LOI 1901 J.O. 67-19.03.76)

Siège Social 20 rue Legendre 75017 PARIS

C.C.P. PARIS 21.934 16 U

16, Rue de la Chambre des Comptes  
59800 LILLE - Tel. 20.57.71.61

Lille, le 26 Février 1987

Szanowny Panie Redaktorze,

Uprzejmie przesyłamy sprawozdanie z naszego pierwszego  
"UNIWERYTETU ZIMOWEGO W LILLE" do łaskawego wykorzystania.

Łączymy wyrazy szacunku.

za Zarząd W.P.F.

Janusz DERYNG

Redakcja GLOSU KATOLICKIEGO  
263bis rue Ste Honoré  
75001 PARIS

odpisano 3.IV.87

90  
Donaustauf-27.II.1987.

PT.

"Głos Katolicki-  
w P a r y ż u.

Przed kilkoma tygodniami pisałem, że od I/go marca, ~~br.~~ rezygnuje z dalszej wysyłki "Głosu Kat." ale wpłaciłem do końca lutego br. prosząc o przysłanie "Głosu" do końca lutego. Ponadto, prosiłem o przysłanie książki: Un Sourire-Au-Goulag--Nijole-Sadunaite-oczywiście w jez. polskim. Do dzisiaj nie otrzymałem, ani "Głosu" do końca lutego, tylko 1 nr, lutego, ani za mówionej w/w. książki.

Pozdrawiam serdecznie, in C/Jesu et Mariae

odpisał  
13.03.87  
K. U. Sulewicz  
i gołota Sulewicz  
miesz.

Absender

( 91 )  
(Vorwahl) (Rufnummer)

Ks. Józef Komar-SDB.

Ludwigstr.63.

8405-Donaustauf-

(Straße und Hausnummer oder Postfach)

Krankenhaus/Fachklinik.

(Postleitzahl) (Ort)

Postkarte

PT,

"GŁOS -KATOLICKI" -

263-bis, rue St.Honoré

(Straße und Hausnummer oder Postfach)

75001-P A R I S-

(Postleitzahl) (Bestimmungsort)

Frankreich.



Christine Kubisch  
11, rue de Toulouse  
68100 Mulhouse

„Glas Katedraly“

Proy umiř'uju přenýta 3 reverse do  
dolu: 1) Meditace, 2) klaj, 3) Šwier' knyžow

Bardho lytalyjn wduzeme, rily choc'  
jeden, uymet swyke dny, ra co  
z gony zedecnie dnyhuj

Leery myrany saumen

*[Signature]*

9.3.1987

odpisatko  
4.04.87



Warszawa, 9.III.1987 rok

Szanowny Księżo Redaktorze!

Dziękuję za list. Liczę, że mój poprzedni list z tematami już dotarł. Najbliższe 4 odcinki wyślemy pod koniec marca. Następne w połowie kwietnia. Wysyłam także nr 1 Spraw rodziny oraz list ks.bp-a Przykuckiego. Po otrzymaniu wiadomości, że Sprawy dotarły prześlę następne.

Załączam wyrazy szacunku

Grzegorz  
Warszawa 02-316  
ul. Karłowicza 17 m 10  
tel. 22-36-20

Do ewentualnego  
wykorzystania ~

Z serdecznymi pozdrowieniami

Flacius

95

AFIA INSURANCE COMPANY  
UNITED STATES FIRE INSURANCE COMPANY

FRANÇOIS GAŁAZKA  
DIRECTEUR MARITIME

~~1040 BRUXELLES  
AVENUE DES ARTS 46  
TÉL. 02/511.73.66~~

PRIVÉ :  
1950 KRAAINEM  
PETITE NORMANDIE 36  
TÉL. 02/720.44.88

Kilka tygodni temu ks.Dr.W. Szubert,redaktor "Głosu Katolickiego" miał sposobność mówić, w ramach konferencji organizowanych przez Klub Inicjatywy Katolickiej w Brukseli, o roli Polskiej prasy na wychodźstwie. Jego wywody spotkały się z dużym zainteresowaniem obecnych i wywołały długą dyskusję z licznie zebranymi słuchaczami.

6 grudnia w tym samym lokalu wygłosił prelekcję prof. Jerzy Kłoczowski na temat: „Chrześcijaństwo w Polskiej Kulturze Społecznej”. Ten wysokiej klasy mediewista, który od 1962 r. kieruje katedrą Historii Kultury Polskiej - Katolickiego Uniwersytetu w Lublinie, dosłownie oczarował licznych i wdzięcznych słuchaczy. Kultura chrześcijańska w Polsce była przesiąknięta "polskością". Cały naród polski miał swoisty stosunek do Kościoła. Wiary nie narzucano siłą. Tolerancja wobec innych przekonań i religii, w odróżnieniu do zachodu, była powszechna. W okresie oświecenia ( XVIII w. ) doszło do reformy szkolnictwa, do czego przyczynił się ks.S. Konarski oraz Komisja Edukacji Narodowej. XIX wiek - to okres utraconej wolności a także połączenie idei chrześcijańskiej i idei wolności. W trudnej sytuacji Kościół stał się gwarantem zachowania kultury ojczyznej.

Prof. Kłoczowski, specjalista Historii Średniowiecza, jest znany nie tylko wśród Polaków. Zdobył sobie wielkie uznanie wśród naukowców na zachodzie, będąc od wielu lat wykładowcą w College de France oraz w licznych uniwersytetach krajów zachodnich a także Stanów Zjednoczonych oraz Kanady. Jego dorobek naukowy obejmuje około 400 publikacji. Od roku wykłada na Sorbonie, gdzie liczni studenci okazują duże zainteresowanie okresem średniowiecza. Warto dodać, że ostatnio wyszło z druku, pod kierunkiem prof. Kłoczowskiego ciekawe opracowanie p.t. "Zarys Dziejów Kościoła Katolickiego w Polsce" ( od 966 r. po lata współczesne ), które spotkało się z przychylną krytyką.

Klub Inicjatywy Katolickiej w Brukseli - powstał na początku 1986 r. z inicjatywy kilku osób, pragnących wyraźnie podkreślić katolicki charakter ich działalności. Celem K.I.K.-u jest kształtowanie człowieka dojrzałego, zgodnie z etyką chrześcijańską. Człowieka świadomego swoich obowiązków wobec samego siebie, wobec bliźniego, wobec środowiska w którym żyje i przede wszystkim wobec Ojczyzny i Kościoła. Cele te są realizowane poprzez spotkania, konferencje i dyskusje, które odbywają się, dzięki gościnności Ks.Rektora, w sali Polskiej Misji Kat. Dotychczas odbyło się siedem konferencji ( jedna po francusku ). Poza dwoma wyżej wymienionymi osobami, mówcami byli: B.Cywiński, Dr.Hanna Chorążyna, Dr.K. Czapliński, ks.Biksup S.Wesoły oraz R.Scharff. Należy podkreślić wysoką frekwencję na tych spotkaniach.

K.I.K. pragnie stać się ośrodkiem działalności kulturalnej wśród społeczeństwa polskiego w Brukseli. Szkoda tylko, że setki osób, niedawno przybyłych do Brukseli, stronią od tych konferencji. Należy wyrazić nadzieję, że osoba najbliższej z nimi związana, zechce zrozumieć rolę K.I.K.-u i zacznie zachęcać ich, wskazując wychowawczą stronę tych prelekcji.

F. G.

*zafatuś  
i odpisano  
17. III 87*

doc. dr hab.

Terasa Kukołowicz

Warszawa

Szanowna Pani,

Dziękujemy serdecznie za przesłane nam opracowanie tematów, które mogłyby się ukazać na łamach naszego "Głosu Katolickiego". Jest to naszym zdaniem program dla \_\_\_\_\_ tygodnika na niemal dwa lata. W zasadzie wszystkie propozycje wydają się interesujące. Nie chcielibyśmy pryncypialnie wybierać ~~te~~ lub inne tematy. Proponujemy by z każdego z przedstawionych nam działów wybrać po dwa, trzy tematy najbardziej aktualne i je właśnie opracować. Nie chcemy by był to serial czy ciąg tematyczny. Umieszczali-byśmy te teksty w dziale zatytułowanym "Rodzina". Przypominamy jeszcze raz , że chodzi nam o publicystyczne ujęcie zagadnienia, oraz aby konkretny tekst nie przekraczał trzech stron maszynopisu.

W oczekiwaniu na pierwsze artykuły serdecznie Panią pozdrawiamy i przesyłamy wyrazy głębokiego szacunku.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

list zskew 27. III. 87 r.  
k. W. Szubert

**B. SZPIEGA**  
Docteur en Droit  
AVOCAT

98  
**J.-E. SZPIEGA**  
Maître en Droit  
AVOCAT

Vichy, le 20 marca 1987

Références: " GŁOS KATOLICKI "

Ks. Wacław SZUBERT  
" Głos Katolicki "  
263 bis rue St -Honoré  
75 001 PARIS

=====

Szanowny ks. Redaktorze ,

Przed chwilą otrzymałem list  
Ks. Redaktora i pragnę serdecznie podziękować za  
okazaną mi życzliwość i za zamieszczenie recenzji  
o " OPLATKU w VICHY ". Zobowiązany jestem również  
Redakcji " Głosu Katolickiego " za słowa zachęty  
i życzenia .

Z mej strony także przesyłam  
bukiet najlepszych życzeń. Rzecz jasna , że bardzo  
chętnie , w miarę możliwości , zachęcać będę Roda-  
ków , by stali się abonentami cennego pisma , jakim  
jest , bezsprzecznie " Głos Katolicki " .

Łączę szczerą wyrazy ser-  
deczności i pozostaję

sympatycznie oddany :

*B. Szpiega*

Proszę Księdza ...

Nie udało mi się spotkać Księdza bezpośrednio, pozwalam więc w taki sposób do Księdza dotrzeć. Ośmielony Księdza zaproszeniem przekazuję poniższy tekst, w zasadzie kilka luźnych refleksji pastoralnych dotyczących właściwego przeżywania tajemnicy Eucharystii, jej miejsca w życiu chrześcijanina i godnego się doń przygotowania. A wszystko to na kanwie zbliżającego się Kongresu Krajowego.

Gdyby poniższy tekst, w całości lub fragmentach, okazał się Księdzu przydatny, będzie mi bardzo miło. Jeśli nie - żadna strata. Praca przy jego napisaniu prosta i moim ubogaceniem.

Szczerze Boże.

ks. Andrzej Barto  
(Korallen) - Parcy  
Instytut Katolicki  
teologii pastoralnej

odpisano  
4.01.87

# CONFEDERACY OF INDEPENDENT POLAND

## WORLD ANTI-COMMUNIST LEAGUE - POLISH CHAPTER

President: 1927 W. Thunderbird Rd. #159, Phoenix, AZ 85023  
Executive Director: 34 Hillside Ave. #2AA, New York, NY 10040



### OFFICERS

#### POLAND:

**Leszek Moczulski**  
Chairman  
ul. Jaracza 3 m 4A  
00-378 Warszawa  
Tel. 26-26-39

#### FREE WORLD:

**Maciej Pstrąg-Bieleński**  
President  
1927 W. Thunderbird Rd. 159  
Phoenix AZ 85023  
U.S.A.  
Tel. (602) 274-6449

#### Mark Ruszczyński

Executive Director  
34 Hillside Ave 2AA  
New York N.Y. 10040  
U.S.A.  
Tel. (212) 567-6099

#### Krzysztof Bzdyl

2651 Armand Pl.  
St. Louis MO 63104  
U.S.A.

#### Ryszard Jonak

250 West 54th St. Suite 800  
New York N.Y. 10019  
U.S.A.

#### Bolko Skowron

2305 Poland  
Hamtramck MI 48212  
U.S.A.

#### Andrzej Kowalczyk

23, rue Pernet  
75014 Paris  
France  
Tel. (1) 45-45-92-90

#### Tadeusz Brzostek

38, rue des Epinettes  
75017 Paris  
France  
Tel. (1) 42-28-10-54

#### Jerzy Kleban

Sunnavager 14H  
222-26 Lund  
Sweden

Francja - Paris - 23, rue Pernet  
75014 - Paris

Paryż 22.03.1987.r.

Do  
Redakcji "Głosu Katolickiego"

w Paryżu

Uprzejmie prosimy Sz. Redaktora Ks. dr. W. Szuberta o umieszczenie w poczytnym piśmie katolickim na terenie Europy zachodniej Komunikatu K.P.N. we Francji.

Biuro Konfederacji Polski Niepodległej w Paryżu składa tą drogą serdeczne podziękowanie wszystkim osobom, które przez swoją pomoc finansową umożliwili pobyt we Francji Panu Moczulskiemu i Jego małżonce.

Pobyt ten pozwolił przewodniczącemu K.P.N. na zaznajomienie się z życiem Polonii we Francji jak również na nawiązanie kontaktów z przedstawicielami francuskiego życia politycznego.

Korzystając z okazji pragniemy poinformować o tworzeniu się Stowarzyszenia Przyjaciół Konfederacji Polski Niepodległej we Francji.

Do uczestnictwa w którym serdecznie zapraszamy wszystkich, którym bliska jest idea wolnej Polski.

Biuro K.P.N.  
we Francji



101

„Głos Katolicki” Paryż.  
(Wielebny Ksiądz Redaktor)

Wielebny Księżu Redaktorze!  
Najserdeczniej dziękuję za list z 23 marca 1987,  
który przeczytałem z wielką radością i wdziecznością.  
Proszę bardzo o łaskawe wysyłanie Głosu Katolickiego  
na adres Papieskiego Instytutu Studiów Kościelnych  
w Rzymie, a ja zapłać abonament na  
konto czekowe Głosu Katolickiego № 1277708-11 Paryż.  
Ze względu na wielką wartość treści artykułów  
Wielebnego Księdza Redaktora, bardzo proszę  
o wystanie wszystkich numerów za rok 1985  
i 1986, za dwa roczniki też zapłać.

Zaliczkowo przekażę tysiąc franków, by ten  
Głos dotarł do Instytutu, Dyrektor Instytutu, ks.  
doktor Hieronim Fokciński przyjmie z radością,  
tak, jak przyjmą Narodowca i Naszą Rodzinę.  
oraz wiele książek, które opiarowatem dla Instytutu.

Biblioteki Instytutu zwiedzają Polacy - z całego  
świata - do 200 osób miesięcznie.

Adres Instytutu:      Italii: Pontificio Istituto  
   Di Studi Ecclesiastici  
   Piazza B. Cairoli 117  
   Città del Vaticano.

Łączę wyrazy  
głębokiego szacunku i czci dla Wielebnego  
Księdza Redaktora. Życzę dobrego rozwoju  
Głosu Katolickiego.  
Paryż, dnia 23 marca 1987.

Mr. Lubniewski Bronisław      Lubniewski Bronisław  
4 passage Charles Dallery  
75011 Paris.

Łubniewski  
4.04.87

Prof. Roberto  
(Lecturer in Religion)

Handwritten notes at the top of the page, including the name 'Prof. Roberto' and '(Lecturer in Religion)'. The text is mirrored across the page.

PONTIFICIO ISTITUTO  
DI STUDI ECCLESIASTICI  
00186 Roma, Piazza B. Cairoli, 117  
Tel. 65 43 750

Handwritten notes in the middle section, partially obscured by the stamp. The text is mirrored across the page.

Handwritten notes at the bottom of the page, including 'Piazza B. Cairoli 117' and 'Ponte del Vaticano'. The text is mirrored across the page.

Handwritten notes at the very bottom of the page, including 'Piazza B. Cairoli 117' and 'Ponte del Vaticano'. The text is mirrored across the page.

R E D A K C J A

GŁOSU KATOLICKIEGO

w P a r y ż u

Jako stały czytelnik Głosu Katolickiego pozwalam sobie zwrócić uwagę Redakcji na artykuł Pani Marii de Hernandez-Paluch pt: KOGO NIE LUBIMY (Nr 13)

Moim zdaniem tak poważny i ceniony Tygodnik katolicki nie powinien drukować na swych łamach podobnych artykułów o odcieniu plotkarskim typu; "powiedziała jedna pani drugiej pani" - bo taki sens ma powyższy artykuł, z którego nie wynikają żadne konkretne wnioski natury moralnej czy etycznej.

Mieszkam kilka lat w Paryżu i obserwuję ludzi z którymi znów wcale nie jest aż tak źle, a "bracia Łatowie" są w każdej społeczności narodowej i grupowej, a wcale nie znikną dzięki takim "instruktorskim" artykułom.

Jeżeli Pani autor powyższego artykułu jest członkiem zespołu redakcyjnego; to byłoby bardziej pożyteczne dla czytelników Tygodnika Katolickiego i godne szpalt Tygodnika Wychodźstwa gdyby poświęciła swe zdolności dedektywistyczne zamiast rozpracowywania Al Capone, skierowała np; na cykl artykułów opisujących miejsca działalności i wiecznego spoczynku Polaków, np; choćby tylko cmentarz Montmartre czy też Père Lachaise, gdzie w niedzielne popołudnie z Tygodnikiem w ręku możnaby z Łatwością odnaleźć polski grób i odświeżyć historię działalności osób tam spoczywających.

Są to miejsca zapomniane i wołające swymi nagrobnymi napisami o modlitwę, pamięć i szczęście dla potomnych.

Następny cykl mogłby objąć Kościoły paryskie i miejsca ~~cywilne~~-świeckie związane z pobytem i działalnością Polaków.

Powyższe przykładowe dwa cykle jakże pięknie ubogaciłyby minioną 150-tą rocznicę Polskiej Misji Katolickiej we Francji, a także poszerzyły wiedzę Polaków mieszkających w Paryżu jak również przyjeżdżających do Paryża.

Tygodnik Katolicki w swym założeniu winien jednoczyć, uczyć-podkreślać UCZYĆ wzajemnej miłości braci Polaków rozproszonych poza Ojczyznę, a nie snuć rozważania kto i jak zdobywa pieniądze, choć i to jest ważne, lecz tym problemem niech zajmują się inne wydawnictwa a nie Tygodnik Katolicki.

Łączę WK wyrazy Poważenia i Szacunku

1- Edward KUPCZYK

Łyskano  
4.04.87

Szanowna Redakcjo!

Po przeczytaniu artykułu w "Głosie Katolickim" /z dn 29 marca br/ pt. "Kogo nie lubimy" dochodzę do wniosku, że autorkę paluch / przepraszam palec/ Boży dotknął ciężką głupotą. Jest to choroba w zasadzie nieuleczalna, a z wiekiem tylko się natęża. Podobnież nieco łagodzą tę przypadłość zimne okłady na głowę oraz całkowite wstrzymanie się od używania długopisu tudzież pióra /poza wpisywaniem wierszyków do sztambucha koleżanki/. W tym jednak konkretnym przypadku rokowania są nienajlepsze, bowiem szanowna autorka wyraźnie przekroczyła granicę nadużywania pióra, a podejrzewam także, iż nawet może się uważać za dziennikarkę. To daje kolejne schorzenie zwane manią. Od zbyt pilnego przesiadywania nad kartką papieru, według zasady Tuwima "Kto ma ...." /tu dobre wychowanie nie pozwala mi cytować dalej/, może się również szanowna autorka nabawić hemoroidów, a to się leczy tylko operacyjnie.

Z głęboką troską i uszanowaniem

Zenek de Pcim Dolny

GDAŃSKI DWUTYGODNIK KATOLICKI



80-834 Gdańsk, ul. Podkramarska 5

Adres do korespondencji:

80-801 Gdańsk 50, skr. pocztowa 48

Telefon 31-92-11, 31-67-55

Gdańsk, dnia 31 marca 1987r.

L. dz. ....

Przewielebny Virgii Relitone,

Dochodzę, niestety, że „Gwiazda Morza”, niestety jest regularnie czytana z redakcji, nie dociera do zagranicznych adresatów. Byłoby bardzo wdzięczne za informację, czy egzemplarz naszego czasopisma dociera do Miłdy Palskiej, czy też nastąpiła pewna wdrożeniowa (i od którego numeru).

Na nadchodzące Święta Traktystawia Paridego proszę napełnić odpowiednie złączenia,

10nr /  
W miejsc. ni dochość  
W. Wiesław Łauer  
Red. Nacr.



**WSPÓLNOTA ROZPROSZONYCH  
BROTHERHOOD OF DISPERSED SOLIDARITY MEMBERS  
FRATERNITE DES MEMBRES DISPERSÉS DE SOLIDARITE**

4607 North Sheridan Road, 1110 Chicago, Illinois 60640 (312) 3344169

159, boulevard de la Croix-Rousse 69004 LYON Tél. 78.28.44.86

odpisano 3. IV. 87

Szanowny Panie Redaktorze,

Wspólnota Rozproszonych Członków NSZZ Solidarność z siedzibą w Chicago rozszerzyła swoją działalność na teren Francji. Powstała tutaj Francuska Sekcja Wspólnoty, której prawne istnienie datuje się od lutego br. t. j. od momentu wystąpienia przez Sekcję o akceptację odpowiednich francuskich organów administracyjnych.

Podstawowe cele działania Wspólnoty to:

- jednoczenie uchodźców emigracji solidarnościowej;
- pozytywne działanie dla Ojczyzny i Solidarności;
- rozwijanie kontaktów ze starszą emigracją;

Dwój wagi wyodręblić w życiu Wspólnoty jest namierzenie współpracy z Komitetem Polonii Amerykańskiej, która z całą pewnością przyczyni się do wzmożenia działań KPA na rzecz interesów narodu polskiego.

Zapraszamy wszystkich członków NSZZ Solidarność, osiedlonych we Francji, do aktywnego włączenia się w ten szeroki nurt rozwoju i naszej organizacji Solidarności.

Łączymy wyrazy powitalne i szacunku.

W imieniu Wspólnoty we Francji: KRZYSZTOF WESOŁOWSKI  
KARMIERZ DUDA

Pani Maria

Szanowna Pani,

Pani zarzuty są całkowicie niesprawiedliwe. Po pierwsze dlatego z zarzutami pod adresem "Głosu Katolickiego" nie wystąpiła p. Nawojka /pierwszy raz się dowiadujemy o "starych kłopotach" z naszym tygodnikiem/. Po drugie, czy zadała Pani sobie pytanie, ile trwa cykl produkcyjny "Głosu". Jeśli nie, wyjaśniamy - trzy tygodnie. Zatem informację, którą otrzymujemy w dniu wysyłki materiałów do kolejnego numeru naszego pisma do Narodowca /tam ono jest drukowane/, ukazać się może dopiero po trzech tygodniach. Proszę również pamiętać, że informacje otrzymane często trzeba przeredagować z uwagi na błędne lub niewłaściwe sformułowania. Zdarza się, że i numer mamy cały już wypełniony i wtedy dany tekst musi poczekać tydzień. Ostatnio w związku z urlopem Brata i zmianami organizacyjnymi mogło rzeczywiście nastąpić podknięcie, mały wypadek przy pracy, ale czy to powód do larum. Po trzecie, mało prawdopodobny wydaje się fakt, by ofiarodawcy, którzy nie znaleźli swojego nazwiska np. w lutym tylko w marcu, postanowili więcej nie łożyć na tę

szlachetną akcją. W przeciwnym wypadku podważonoby autorytet osoby tak zasłużonej jaką jest p. Nawojcka. Nie chce się nam w to wierzyć. Czyżby aż tak wielki był brak zaufania między Polakami? Po czwarte, jak można przypuszczać by ktokolwiek wstrzymywał miesiącami listę ofiarodawców, do tego jeszcze celowo. Nie mieści się to w naszej wyobraźni. Po piąte, czyżby rezygnacja z pisma miała być nauką dla nas. Czy jest to nasze pismo, czy emigracji? Czy aby napełno nas się każe? Proszę się nad tym dobrze zastanowić.

Od pewnego czasu czynimy wiele by ożywić nasz tygodnik, by pozyskać nowych czytelników, wprowadzić nowe tematy, wątki. Chcemy by "Głos Katolicki" stał się pismem na poziomie. Owszem zdarzają się podknięcia, ale komu się nie zdarzają? W tej nowej sytuacji liczymy na pomoc naszych dotychczasowych czytelników. Proszę się zatem nie dziwić, że w ten sposób reagujemy na Pani list. Po prostu, sprawił on nam przykrość.

Zgodnie z Pani sugestją zamieściliśmy w numerze przedświątecznym porządek nabożeństw Wielkiego Tygodnia i Wielkiej Nocy.

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy dużo zdrowia.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert



GŁOS KATOLICKI  
263 bis, rue St-Honoré  
75 001 Paris

Paryż, 3. 04. 1987 109

ks. Antoni Bednarz  
Nowy Targ

Szanowny Księżu,

Dziękujemy za miły list. Rzeczywiście zainteresowaliśmy się Małą Ojcowizną. Może ktoś z Księdza otoczenia napisałby do naszego tygodnika, krótki tekst o tej inicjatywie /maksimum 3 strony maszynopisu/. Za tomik grafiki z góry dziękujemy. Serdecznie pozdrawiamy. Z Bogiem.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

WSPOLNOTA POLSKO-FRANCUSKA  
p. Janusz Deryng  
Lille

Szanowny Panie,

Jak już pewno zdążył się Pan zorientować informację z "Uniwersytetu Zimowego" w Lille już umieściliśmy / nr.13 w rubryce "Czytelnicy piszą"/. Swoją drogą skontaktowaliśmy się tutaj, w Paryżu, z p. Leszkiem Talko, który ma zamiar z nami współpracować. Chcemy go zresztą poprosić, by napisał artykuł na temat waszej Wspólnoty. Przy okazji gratulujemy inicjatywy "Uniwersytetu".

Ze swojej strony prosimy Pana i całą Wspólnotę Polsko-Francuską o pomoc naszemu i mamy nadzieję, że i Waszemu Pismu. Otóż moglibyście przyczynić się do zwiększenia prenumeraty "Głosu", upowszechniając go w waszych środowiskach i tam wszędzie, gdzie sięgają Wasze wpływy. "Głos Katolicki" chce być bowiem pomostem pomiędzy różnymi środowiskami i grupami pokoleniowymi polskiej emigracji i Polonii, między nimi a społeczeństwem francuskim, oraz między polską wspólnotą a krajem.

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy dużo zdrowia.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

odbiórka 3. IV 87

SOLIDARNOSC  
WSPOLNOTA ROZPROSZONYCH  
Lyon

Szanowni Państwo,

Dziękujemy serdecznie za list i informacje o nowym stowarzyszeniu. Życzymy Wam wszelkiej pomyślności i ... skuteczności w działaniach. Cele Wasze są słusznie określone; oceniać Was jednak będą nie poprzez cele, ale działania.

My ze swojej strony bacznie będziemy obserwować Wasze inicjatywy, a o bardziej interesujących nawet wspominać na łamach "Głosu". W tym też względzie zapraszamy Was do współpracy. Z drugiej strony, moglibyście Panowie przyczynić się do zwiększenia czytelnictwa naszego pisma, prenumerując je i zachęcając innych do prenumeraty. Ono właśnie chce być pomostem pomiędzy różnymi środowiskami i grupami pokoleniowymi polskiej emigracji, oraz emigracją a Polską. Myślimy, że mieści się to /pomoc tygodnikowi/ w Waszym wstępnym programie.

Serdecznie Was wszystkich pozdrawiamy i życzymy wiele upor.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

GŁOS KATOLICKI  
263 bis, rue St-Honore  
75 001 Paris

Paryż, 4. 04. 1987

112

Ks. Andrzej Bartas  
Paryż

Szanowny Księżu,

Serdecznie dziękujemy za list i artykuł. Jak już pewno Ksiądz wie ukazał on się w nr 13 "Głosu". Pozostaje nam tylko zachęcić Księdza do następnego artykułu. Może coś na temat życia parafialnego w Polsce lub duszpasterstw specjalistycznych?

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy wszelkiej pomyślności.

Z Bogiem.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

Pani Christine Kubiak  
Mulhouse

Szanowna Pani,

Dziękujemy za list i wiersze. Przepraszamy za zwłokę w odpisywaniu.

Niestety wierszy nie zamieścimy, chociaż osobiście nam się podobają. W zasadzie wierszy nie drukujemy, chyba że przy okazji świąt lub specjalnego numeru. Wtedy jednak wybieramy utwory uznanych już poetów. Po prostu nie czujemy się na siłach oceniać, który wiersz jest dobry, a który nie. Nie jesteśmy kompetentni i pragniemy uniknąć nieporozumień. Stąd też i nasza decyzja. Prosimy o wyrozumiałość.

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy zdrowia. Z Bogiem.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

Pani Katarzyna Glott  
Longwy Haut

Szanowna Pani,

Dopiero dzisiaj odpowiadamy na list, który przypadkiem wysłała Pani do redakcji "Nasza Rodzina". Przepraszamy za zwłokę.

To smutna uwaga, że ludzie nie tylko, że nie chcą kupić naszej gazety ale również nie mają ochoty jej przeczytać. Co robić w takiej sytuacji? Przecież "Głos" właśnie do nich jest adresowany, mógłby być ich pismem. Cóż, jednak nie tracimy nadziei. Liczymy również na pomoc dotychczasowych naszych czytelników, takich właśnie jak Pani.

Serdecznie pozdrawiamy, życzymy zdrowia i wszelkiej pomysłności. Szczęść Bóże.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

GŁOS KATOLICKI  
263 bis, rue St-Honoré  
75 001 Paris

paryż, 4. 04. 1987 115

FEDERACJA POLEK W KANADZIE

Anna Baryga

Montreal

Szanowna Pani,

Dziękujemy za list i tekst dotyczący książki o Fatimie. Przepraszamy za zwłokę w odpisywaniu. Do tej pory nie umiściliśmy jeszcze nadesłanego nam artykułu. Przypuszczamy, że wzmianka o książce ukaże się w jednym z przyszłych numerów; być może przy okazji artykułu o Fatimie, który zamierzamy opublikować.

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy dużo zdrowia. Szczęść Boże.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*K. W. Szubert*

Pan Franciszek Talalaj  
Pierre Benite

Szanowny Panie,

Dziękujemy za miły list i ciepłe słowa. Dodają one nam otuchy i energii na przyszłość. Reformy pisma nie uważamy bowiem za zakończoną. Sugestie i rady czytelników szczególnie nas interesują. Tygodnik nasz powinien sytuować się w trzech płaszczyznach: zachodnioeuropejskiej, polskiej i emigracyjnej. Elementami charakterystycznymi są lub będą rzeczywistość emigracyjna oraz życie Kościoła w krajach, w których boryka się on z kłopotami, jest represjonowany; ze szczególnym naciskiem na sytuację Kościoła w Polsce.

Niestety nie stać nas na drukowanie "Głosu" w kolorowej szacie. Borykamy się z kłopotami finansowymi. Natomiast zmienimy dotychczasową szatę graficzną, która - jak twierdzą niektórzy - przypomina nekrolog. W tym względzie liczymy na pomoc czytelników. Taką pomocą mogłaby być wpłata na fundusz prasowy Polskiej Misji Katolickiej lub uzyskanie dla naszego pisma nowych czytelników, abonentów.

Serdecznie Pana pozdrawiamy i życzymy duże zdrowia.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert



GŁOS KATOLICKI  
263 bis, rue St-Honoré  
75 001 Paris

Paryż, 4. 04. 1987

117

F. Tochou  
Ain el Kebira

Szanowny Czytelniku,

Dziękujemy za list. Uwagi, które w nim znaleźliśmy uważamy za słuszne. Zresztą homilii nie umieściliśmy bodaj w jednym tylko numerze. Jest ona bowiem drukowana bez przerwy na przedostatniej stronie, tyle że każdorazowo pod innym tytułem, odpowiadającym zresztą treściom Liturgii Słowa. Wydaje się więc, że zaszło nieporozumienie.

Pozdrawiając serdecznie i życząc zdrowia prosimy o upowszechnienie naszego "Głosu" wśród miejscowych Polaków. Każdy nowy czytelnik, prenumeratorem jest dla nas najbardziej wymierną pomocą. Z Bogiem.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

Pan Bronisław Łubniewski  
Paryż

Szanowny Panie,

Zgodnie z Pana życzeniem będziemy wysyłać "Głos Katolicki" do Papieskiego Instytutu Studiów Kościelnych. Niestety całych roczników naszego pisma z 1985 i 1986 roku nie posiadamy. Tym niemniej wyślemy te egzemplarze, które posiadamy. Prosimy zatem o przesłanie czeku na nasz adres, my zaś rozpoczynamy wysyłkę.

Serdecznie Pana pozdrawiamy, życzymy zdrowia i wszelkiej pomyślności.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

GŁOS KATOLICKI  
263 bis, rue St-Honoré  
75 001 Paris

Paryż, 4. 04. 1987

119

Pan Heinrich Kleiber

Bremen

Szanowny Panie,

Przepraszamy za zwłokę. Oto adres księgarni Libella, która między innymi zajmuje się wysyłką polskich książek. Mamy nadzieję, że jej oferta Pana zadowoli i skorzysta z niej. Życzymy zatem udanych zakupów i miłego czytania.

**LIBELLA**

12, rue Saint-Louis-en-l'Île  
75 004 Paris

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy zdrowia.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

Ps. Przy okazji prosimy Pana o upowszechnienie naszego "Głosu Katolickiego" w pańskim środowisku. Każdy nowy abonent to nieoceniona pomoc pismu.

Pan Edward Kupczyk  
Paryż

Szanowny Panie,

Dziękujemy za list i zawarte w nim uwagi. Wybór tematu i wyostrzony punkt widzenia p. Marii de Hernandez-Paluch rzeczywiście nie wszystkim musi odpowiadać. Tym niemniej nie sądzimy by tekst "Kogo nie lubimy" miał plotkarski charakter. Przywilejem felietonu jest opisywanie życia takim jakie ono jest, a że opisywane przez nią postawy, zachowania mają miejsce, nie ulega żadnej wątpliwości. Zresztą zdarzają się, niestety, wcale często.

To prawda, że opisywane zachowania należą do mniej interesującej części naszego portretu. Czy z tego powodu powinniśmy ją ukrywać? Czy nie lepiej jej się przyjąć, zastanowić nad przyczynami takiego stanu rzeczy? To chyba skuteczniejsza droga do wyeliminowania naszych wad, złych przyzwyczajzeń niż przemilczanie.

Nie wydaje się nam by p. Maria miała skłonności dedektywistyczne, czy instruktorskie. Nikogo w tym artykule nie śledzi, nie instruuje, nie poucza. Po prostu opisuje jedno z naszych zachowań, reakcji.

Czy sądzi Pan, by "artykuły jedynie słuszne", deklamowanie życzeń o jedności, odpowiedzialności, wzajemnym zrozumieniu przybliżały emigrację do tych właśnie ideałów. Pragnienia dobre chęci niczego tu nie zmieniają. Trzeba od czasu do czasu

przyglądnać się sobie, spojrzeć w lustro, zacząć nie<sup>+</sup>tylko nie~~które~~ rzeczy zauważać, ale się nad nimi i zastanawiać. Bodaj Norwid zauważył, że patriota w Polaku olbrzym, ale człowiek karzeł. Czyż nie czas to zmienić. Dopiero wtedy będziemy mogli mówić o "braciach Polakach". Poza tym nie brak nam samozadowolenia, nieskromnej dumy, nieraz zadufania, brak natomiast skromności, dystansu do własnych słów i czynów.

Pana propozycja umieszczania tekstów dotyczących miejsca działalności i wiecznego spoczynku zasłużonych Polaków wydaje się bardzo interesująca. Taki przewodnik po cmentarzu "Père Lachaise" czy "Montmartre" to świetny pomysł. Gorzej z jego realizacją. Jest nas ciągle za mało, choć wypada się pokusić na taki cykl. A może Pan zna kogoś, kto mógłby nam pomóc?

Zapewniając Pana o naszej chęci przerzucania pomostów pomiędzy różnymi środowiskami, grupami i generacjami emigracji polskiej, serdecznie pozdrawiamy i życzymy zdrowia.

Z wyrazami szacunku

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

## Podstawowy Język Abstrakcyjny

Otężyłbym list  
od Adama Rodzińskiego,  
który odrozdził nas, redaktor  
i Pana Bogdana Sołtka -  
mówi na temat nowej  
Ojcowiny. Bardzo mnie ciekawi  
je w wielkim Panju interesują  
mi nazwa Mała Ojcowina,  
stosunek do cioci - aby  
nie stać w miejscu i tworzyć  
"bój" • to co wazne i wielkie  
zobaczem. Wzrostowi wielki  
nie mamy.

Żeśli chodzi o galerię  
obecnie mamy 6 wystaw  
malarstwa Pana Rodzińskiego  
o tematyce państwa:  
melisny grafiki Sobocznego,  
surrealismu polony Kucharskiej

i przyznawany nie do 122  
następnych.

Pracownik nie posiadał tematu  
grafiki - może nie ma ci  
przydatny

tytuł kryptologiczny co dobre  
i picture i wielkie dla wazny  
Redaktor i dla Francji

Artyści Boie

K. Antoni Bednarz

34-400 Nowy Tang

ul. Kiedowej Jachwigi 3 B

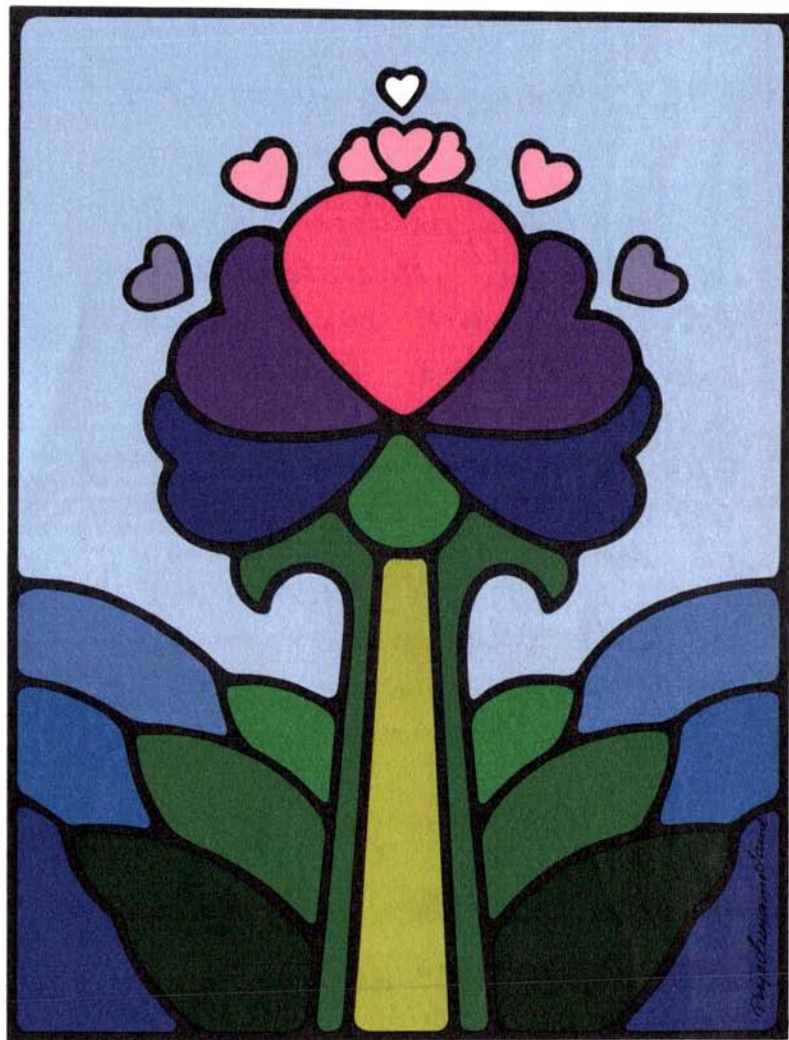
Lyskows  
4.04.87

123

★ Happy Flower • Pirjo Lausamo-Laine, Finland. Design contributed to benefit the United Nations Children's Fund (UNICEF). ★ Fleur épanouie • Pirjo Lausamo-Laine, Finlande. Composition offerte au Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF). ★ Una flor feliz • Pirjo Lausamo-Laine, Finlandia. Contribución al Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF). ★ Цветок счастья • Пирьо Лаусамо-Лайне, Финляндия. Работа передана Детскому фонду Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) в благотворительных целях. ★ 幸福花。皮里约·劳萨莫·莱恩(芬兰)作。图案赠给联合国儿童基金会。★ Glückliche Blume • von Pirjo Lausamo-Laine, Finnland, zugunsten von UNICEF, Kinderhilfswerk der Vereinten Nationen.



PRINTED IN SWEDEN



124

Paryż, 6 kwietnia 1987

Głos Katolicki - Paryż

Wielebny Księżu Redaktorze!

Dziękuję bardzo za list z 4 kwietnia 1987 i za wyrażenie zgody wysyłania Głosu Katolickiego na adres Papieskiego Instytutu Studiów Społecznych w Rzymie.

Z roku 1986 wystąpiłem swoje egzemplarze od czerwca do 31 grudnia 1986, a pozostałe dośledzę, gdy odzyskam u siebie w domu, bo mam odłożone. A rok 1985 na tyle: na ile będzie można postać.

Moje dwa czekiki: 800 F + 1.000 F wpłynęły na konto czekowe Głosu Katolickiego dn. 21.01.1987 i 23.03.1987. Te 1.800 F na cele wysyłki do Rzymu, a moja prenumerata osobista ma swoje konto i płatność osobno. Dopóki będę żył i będę dopłacał na cele Głosu Katolickiego chętnie to uczynię z mojej emerytury.

Głos Katolicki jest dobrym piśmem i zasługuje na wielkie poparcie nas. emigrantów.

W tym tygodniu mam obiecane dostarczyć około 2.000 egzemplarzy nowo wydanej polskiej książki: *Anna Święta*, napisanej z życia emigrantów polskiej we Francji, przez zmarłą Autorkę - Marcjanę Śmieciek w dniu 30.04.1982.

Ś będę mógł ofiarować pewną ilość do sprzedaży przy Polskim Kościele w Paryżu - na cele Głosu Katolickiego, o ile uzyskam aprobatę Wielebnego Księdza Prałata - Rektora Pol. Św. Mięsi Katolickiej w Paryżu.

Łączę wyrazić głębokiego szacunku i czci wielkiej dla Wielebnego Księdza dr. Redaktora i serdecznie pozdrawiam.

Paryż, dnia 6 kwietnia 1987 t.B.

Lubniewski Bronisław

Mr. Lubniewski Bronisław  
4, passage Charles Dallery  
75011 Paris



Fotokopia

GRUPA STUDIÓW DZIEJOWYCH EMIGRACJI POLSKIEJ  
GROUPEMENT D'ETUDES HISTORIQUES  
D'EMIGRATION POLONAISE  
EDITIONS „EMIGRA”

Osny, dn. 8.04.87

Szanowny Pan  
BRONISŁAW LUBNIEWSKI  
4, passage Charles Dallery  
75011 Paris

Wielce Szanowny Panie,

Serdecznie dziękuję za list i przepraszam, że dopiero dzisiaj /przez pewien okres nie było mnie w Osny/ pozwalam sobie napisać kilka słów w sprawie słownika biograficznego POLACY W SWIECIE.

Stowarzyszenie nasze /Grupa Studiów Dziejowych Emigracji Polskiej/ jest niezależną organizacją założoną w oparciu o przepisy prawa francuskiego i nie ma nic wspólnego z organizacjami podlegającymi władzom PRL.

Za przyjmowane materiały do słownika nie pobieramy żadnych opłat. Nie mniej jednak z uwagi na bardzo wysokie koszty związane z jego opracowaniem zawsze mile widzimy, każdą pomoc finansową i nie tylko.


Jeżeli chciałby Pan nam w jakiś sposób pomóc przy zbieraniu materiałów do słownika to chętnie spotkamy się z Panem w celu omówienia szczegółów. Proszę o podanie nam swojego numeru telefonu.

Obecnie nasza redakcja składa się z sześciu osób: Teresa Ostrowska, Danuta Marchal, Marek Jesionkowski, Maria Richard, Włodzimierz Hetman, Zbigniew Judycki. Członkami honorowymi są: dr Sophie Mae Wolanin-działaczka polonijna z USA, Herkulan Wróbel-przełożony polskiej misji franciszkańskiej w Argentynie, redaktor Andrzej Szczygierski z Australii, major Stanisław Maszt z Zimbabwe, dr inż. Antoni Gładysz-pisarz i wydawca z USA, profesor Wiesław Strzałkowski z Wielkiej Brytanii, o. Emil Seroka pisarz franciszkański z USA, dr Juliusz Szygowski z USA, Edward A. Peckwas-dziennikarz i wydawca z USA oraz Tadeusz Nowakowski-księgarz i wydawca ze Szwecji.

Jeżeli interesują Pana jeszcze jakieś inne szczegóły to proszę do nas napisać.

Z okazji Świąt Wielkanocnych przesyłam Panu serdeczne życzenia wszelkiej pomyślności.

Licząc na miłą współpracę łączę wyrazy mojego szacunku.

  
Zbigniew A. Judycki  
Prezes GSDEP

G.S.D.E.P. — Terrasses de la Raviniere; Bat. B 95520 OSNY France

Czeki bankowe i przekazy pocztowe wystawiać na: GSDEP

Przelewy bankowe na: BNP Paris Av. Breteuil Compte n° 406077. Code B. 30004. Code Guichet 1924. Cle RIB 92

GRUPA STUDIÓW DZIEJOWYCH EMIGRACJI POLSKIEJ  
GROUPEMENT D'ETUDES HISTORIQUES  
D'EMIGRATION POLONAISE  
EDITIONS „EMIGRA”

Osny, dn. 8.04.87

Szanowny Pan  
BRONISŁAW LUBNIEWSKI  
4, passage Charles Dallery  
75011 Paris

Wielce Szanowny Panie,

Serdecznie dziękuję za list i przepraszam, że dopiero dzisiaj /przez pewien okres nie było mnie w Osny/ pozwalam sobie napisać kilka słów w sprawie słownika biograficznego POLACY W SWIECIE.

Stowarzyszenie nasze /Grupa Studiów Dziejowych Emigracji Polskiej/ jest niezależną organizacją założoną w oparciu o przepisy prawa francuskiego i nie ma nic wspólnego z organizacjami podlegającymi władzom PRL.

Za przyjmowane materiały do słownika nie pobieramy żadnych opłat. Nie mniej jednak z uwagi na bardzo wysokie koszty związane z jego opracowaniem zawsze mile widzimy, każdą pomoc finansową i nie tylko.

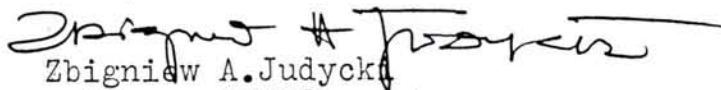
Jeżeli chciałby Pan nam w jakiś sposób pomóc przy zbieraniu materiałów do słownika to chętnie spotkamy się z Panem w celu omówienia szczegółów. Proszę o podanie nam swojego numeru telefonu.

Obecnie nasza redakcja składa się z sześciu osób: Teresa Ostrowska, Danuta Marchal, Marek Jesionkowski, Maria Richard, Włodzimierz Hetman, Zbigniew Judycki. Członkami honorowymi są: dr Sophie Mae Wolanin-działaczka polonijna z USA, Herkulan Wróbel-przełożony polskiej misji franciszkańskiej w Argentynie, redaktor Andrzej Szczypiński z Australii, major Stanisław Maszt z Zimbabwe, dr inż. Antoni Gładysz-pisarz i wydawca z USA, profesor Wiesław Strzałkowski z Wielkiej Brytanii, o. Emil Seroka pisarz franciszkański z USA, dr Juliusz Szygowski z USA, Edward A. Peckwas-dziennikarz i wydawca z USA oraz Tadeusz Nowakowski-księgarz i wydawca ze Szwecji.

Jeżeli interesują Pana jeszcze jakieś inne szczegóły to proszę do nas napisać.

Z okazji Świąt Wielkanocnych przesyłam Panu serdeczne życzenia wszelkiej pomyślności.

Licząc na miłą współpracę łączę wyrazy mojego szacunku.

  
Zbigniew A. Judycki  
Prezes GSDEP

G.S.D.E.P. — Terrasses de la Raviniere, Bat. B 95520 OSNY France

Czeki bankowe i przekazy pocztowe wystawiać na: GSDEP

Przelewy bankowe na: BNP Paris Av. Breteuil Compte n° 406077. Code B. 30004. Code Guichet 1924. Cle RIB 92

127  
Rzym, dnia 11 kwietnia 1987 r.



*odp. 21.11.1985.*

Wielce Czcigodny Księżu Redaktorze !

Uprzejmie dziękuję za miły list z 3.02.1987, który otrzymałem dopiero kilka dni temu. Jak najbardziej doceniamy potrzebę i załugi "Głosu Katolickiego", który z uwagą jest czytany przez wszystkich chyba mieszkańców naszego Kolegium. Niestety możliwości pomocy w jego rozprowadzaniu i zdobywaniu nowych czytelników są u nas bardzo ograniczone. Mieszkają u nas bowiem wyłącznie księża studenci z Polski, którzy studiują na uczelniach rzymskich, a ich kontakt ze środowiskami polonijnymi jest znikomy, tym bardziej, że na książki i opłaty uniwersyteckie muszą zarobkować sami pomagając w parafiach włoskich. Przekazałem im apel Księdza Redaktora i z pewnością, jeżeli trafi się im okazja, to będą Wasze pismo polecać Polakom.

Co do pomocy finansowej, to także mamy z nią trudności. Kolegium nasze utrzymuje się wyłącznie z ofiar Polonii Amerykańskiej i instytucji charytatywnych w Niemczech. Sam Ksiądz Redaktor wie najlepiej, że tego rodzaju dochody są zawsze zbyt małe w stosunku do potrzeb. Dlatego to nie my wspomagaemy wydawnictwa emigracyjne, lecz jesteśmy przez nie wspomagani w postaci bezpłatnego przysyłania nam pozycji i czasopism. Tak do tej pory było i z "Głosem Katolickim". Rozumiemy oczywiście trudności finansowe Waszej Redakcji i jeżeli nie będzie innego wyjścia, to zrezygnujemy z zakupu kilku książek naukowych /których i tak nie kupujemy w wystarczającej ilości/, a prenumeratę "Głosu" opłacimy, gdyż żadną miarą z tego czasopisma zrezygnować nie chcemy.

128  
Jeśli więc nie ma innego sposobu, to proszę powiadomić mnie o sposobie dokonania wpłaty, a postaram się o jej dokonanie w trybie przyspieszonym.

Z okazji zbliżających się świąt Zmartwychwstania Pańskiego przesyłam Szanownej Redakcji "Głosu Katolickiego" i Czcigodnemu Księdzu Redaktorowi osobiście serdeczne życzenia wielu radosnych przeżyć płynących z Tajemnicy Paschalnej oraz opieki Bożej, zdrowia i prawdziwego pokoju na każdy dzień.

Z wyrazami należnego szacunku

*ponowny oświadczenie*



ks. Marian Rola  
rektor

PRASA KATOLICKICH ORGANIZACJI MŁODZIEŻOWYCH WE FRANCJI

Katolickie organizacje młodzieżowe we Francji należą do Polskiego Zjednoczenia Katolickiego (założone w 1924 r. pod nazwą Związek Polskich Stowarzyszeń Parafialnych, a od 1929 r. Zjednoczenie Polskich Towarzystw Katolickich) skupiają się w dwóch oddzielnych związkach: Związek Stowarzyszeń Dzieci Polskich - po drugiej wojnie światowej Związek Polskiej Krucjaty Eucharystycznej - założony w 1932 r., i Związki Katolickich Stowarzyszeń Młodzieży Polskiej żeńskiej i męskiej (KSMP) założone w 1930 r.

Do 1939 r., samodzielna prasa organizacyjna młodzieżowa nie istniała. KSMP dysponowało jednak w latach 1937-1938, w dzienniku polskim wydawanym w Lens (Pas de Calais), Narodowiec (1), kroniką, zawierającą przeciętnie pół-strony czasopisma, zatytułowaną "Głos - Sprawy stwie, dzieł Katolickich Stowarzyszeń Młodzieży Polskiej (KSMP)" lub też "Dzieł SMP", oraz w 1938 r., drugą kronikę pod tytułem "Wiadomości z KSMP", zawierającą całą stronę dodatku dla młodzieży i dzieci, zatytułowanego Świątek dziecięcy, wydawanego przez innego dziennika polskiego istniejącego na Północy Francji, Wiatrus Polski (1).

Związek Stowarzyszeń Dzieci Polskich nakazywał swoim członkom prenumerowanie « "Młodego Polaka", organu Związku Stow. Dzieci Polskich » (2). Chodzi o pismo dla dzieci, Mały Polak we Francji, wydawane w Paryżu jako dodatek do

(1) W latach 1936-1938, nakład Narodowca sięgał blisko 40 tysięcy egzemplarzy, nakład Wiatrusa Polskiego wynosił 15-20 tysięcy egzemplarzy; zob. A. Pachowski, Prasa i społeczność polska we Francji 1920-1940, Ossolineum, 1979, str. 109 i 115.

(2) Statut Stowarzyszeń Dzieci Polskich, punkt trzeci.

130 2

Polaka we Francji, organu Polskiej Misji Katolickiej we Francji (3). Trudno jednak uważać Małego Polaka we Francji jako organ prasowy organizacyjny. Fakt mianowania pisma organem Związku Stowarzyszeń Dziecięcych, na pewno przyczynił się do zwiększenia liczby prenumeratorków; lecz stwierdzić trzeba że, poza ogłoszeniem komunikatów, mało było ono związane z życiem organizacji. Ponadto, od 1934 do 1937 r., księża Józef Paciołek i Ludwik Makulec, kolejni duszpasterze w Aubry (Nord) i dyrektorzy Związku Stowarzyszeń Dzieci Polskich, wydawali na prawach rękopisu, raz na rok, zeszyt zatytułowany Materiał pomocniczy do prowadzenia Stow. Dzieci Polskich. Zeszyty, o objętości od 13 do 25 stron, zawierają tę samą treść: dział organizacyjny, pogadanki religijne, pogadanki historyczno-obywatelskie, pogadanki wychowawcze, gry-zabawy-piosenki. Nie wiadomo czy ukazały się dalsze numery Materiału Pomocniczego po 1937 r.

Po drugiej wojnie światowej, dla polskiej Akcji Katolickiej we Francji, szybko nastąpiła konieczność dbania o wychowanie młodzieży w duchu katolickiej tradycji kultury polskiej. Główni jej odpowiedzialni, a przede wszystkim księża podlegający Polskiej Misji Katolickiej, obawiali się mianowicie że, u młodych, zanikanie praktyk religijnych przyczyni do utraty świadomości narodowej, i na odwrót, brak zainteresowania się sprawami narodowymi przyczyni się do odrzucenia polskiego życia państwowego.

Koniecznością było więc odwołanie istniejących przed wojną związków młodzieżowych i dziecięcych, oraz nadanie im atrakcyjnego programu aby przyciągnąć jak największą liczbę młodych Polaków. Wydawanie własnej prasy organizacyjnej zostało wnet umiarkowane, zwłaszcza przez kierowników ruchu młodzieżowego KSMF, jako jeden z najlepszych środków aby rozwijać wychowawczą akcję religijno-patriotyczną; przez prasę próbowano sięgnąć do jak największej ilości dzieci i młodzieży.

(3) Zob. A. Paczkowski, op. cit., str. 116.

13A 3

Pierwsza część referatu omawia czasopismo wydawane przez Związki KSMP pod tytułem Młode Serce, druga część prasę dla dzieci. Aby lepiej zrozumieć specyfikę tej prasy, każda część zawiera najpierw pewne dane historyczne o omawianej organizacji. Następnie, po ogólnym omówieniu poszczególnych czasopism, podana jest krótka analiza treści z próbą wypuklenia myśli przewodnich.

## I - "MŁODE SERCE" CZASOPISMO ZWIĄZKÓW KSMP WE FRANCJI

### 10. Rzut historyczny

KSMP zostało założone w Polsce w 1919 r. przez kardynała Dalbota, pod nazwą "Stowarzyszenie Młodzieży Polskiej - SMP". Organizacja skupiała przede wszystkim młodzież poza-szkolną wszystkich warstw społecznych. Ruchem kierowali księża, nauczyciele, właściciele ziemi, którzy zakładali biblioteki, organizowali seje i zebrań.

Rozwój ruchu młodzieżowego był bardzo szybki, zwłaszcza na Pomorzu, w Poznaniu i w południowej Polsce. W 1926 r., organizacja liczyła 100 000 członków i 2 000 stowarzyszeń miejscowych, 300 000 członków w 1933 r., w 1938 r. 600 000 członków i 4 000 koł w męskich lub żeńskich (4).

Dostojnicy polskiego kościoła katolickiego zawsze otaczali organizację zyczliwością. Zwłaszcza pod opiekę prymasa Polski, kardynała Augusta Hlonda, od 1930 do 1938 r., znacznie wzmocnił się ruch organizacyjny SMP. Aby podkreślić jeszcze bardziej charakter katolicki organizacji i włączyć ją w ogólne tony akcji katolickiej, konferencja episkopatu polskiego nadała jej, w 1935 r., nowy statut i nazwę "Katolickie Stowarzyszenie Młodzieży Polskiej - KSMP".

Pierwsze koło SMP we Francji zostało założone w 1924 r. w miejscowości Houdain (Pas de Calais). Właśnie w tym regionie Bruay-en-Artois,

(4) Dane według księdza J. Lewickiego, dyrektora Związków KSMP we Francji od 1951 do 1966 r., w referacie o historii stowarzyszenia wygłoszonym na kursie KSMP w grudniu 1970 r. w Vaudricourt (Pas de Calais). Nie zostały dotychczas sprawdzone.

miejsce masowego przybycia Polaków w latach 1920-1925, powstały pierwsze koła SMP. Rozwój organizacji w górniczych okręgach Nord i Pas de Calais był tak szybki że pod wpływem Jana Szambelaneyka, prezesa Zjednoczenia Polskich Towarzystw Katolickich, został założony Związek Katolickich Stowarzyszeń Młodzieży Polskiej we Francji. Zebranie konstytucyjne odbyło się 6 kwietnia 1930 r. w Lens; organizacja liczyła wówczas blisko 1000 członków i 18 stowarzyszeń miejscowych. Ilość członków ciągle rosła (28 kół i 2000 członków w 1935 r.); wobec tego, Związek SMP przystąpił w 1934 r. do organizacji trzech odrębnych okręgów: Bruay-en-Artois, Lens i Douai.

Struktura Związku była następująca. Na czele koła męskiego lub żeńskiego stał zarząd; patronat nad stowarzyszeniem obejmował miejscowy duszpasterz polski. W jednej miejscowości mogły więc istnieć, albo jedynie koło męskie, albo jedynie koło żeńskie, albo dwa koła prowadzące odrębną, niekiedy wspólną, działalność. Dla koordynacji działalności poszczególnych kół w danym regionie, istniały tak zwane okręgi, na czele których stały osobne zarządy, męskie i żeńskie, którym pomagał ksiądz mianowany przez Polską Misję Katolicką spośród duszpasterzy pracujących w danym okręgu. Wreszcie, koła i okręgi były zrzeszone w dwóch osobnych związkach: Związek Młodzieży Żeńskiej i Związek Młodzieży Męskiej. Każdy związek miał swój zarząd. Polska Misja Katolicka mianowała także księdza, noszącego tytuł Dyrektora Związków KSMP, aby pomagał zarządom w wykonaniu ich zadań, i równocześnie dbał o zachowanie katolickiego charakteru organizacji. Miejsce pobytu księdza dyrektora było nazywane Centralą Związków KSMP; stanowiło w pewnym sensie siedzibę związków, gdzie przechowywano archiwa i materiały administracyjne. Księża byli więc praktycznie głównymi kierownikami organizacji; na nich spoczywało przeważnie ożywienie działalności organizacyjnej. Struktura związków pozostała bez zmian do 1972 r., kiedy na walnym zjeździe w dniu 16 marca, powzięta została decyzja połączenia obydwóch związków.



Druga wojna światowa położyła tymczasowy kres rozwojowi organizacji. Działalność stowarzyszeń wznowiła się jednak zaraz po zakończeniu działań wojennych na terenie Francji: okręg Bruay-en-Artois reorganizuje się w lutym 1945 r., a już 6 maja 1945 r. odbywa się wspólna impreza tego okręgu - pierwsza powojenna uroczystość publiczna młodzieży KSMP. Organizacja szybko odzyskała swoją przedwojenną żywotność. W lutym 1947 r., na arkusze przeprowadzonej przez księdza Mieczysława Januszczaka, ówczesnego dyrektora Związków KSMP, odpowiadały 32 koła żeńskie i 22 męskie; z innych źródeł wiadomo ponadto że pewne koła, nie figurujące w arkuszu, w tym czasie już wznowiły działalność. Znaczyć trzeba że ruch KSMP rozwijał się nie tylko na terenie Północnej Francji: na arkusze księdza Januszczaka odpowiadały również stowarzyszenia ze Środkowej Francji (Montceau les Mines, Saint Etienne). W latach 1948-1951, koła zostały założone we Wschodniej Francji (Tucquegnieux, Merlebach-Freymig), w Normandii (Potigny, Mondeville), w regionie paryskim (Villers Saint Paul, Argenteuil). Prezeska związkowa, Helena Malinska, i prezes związkowy, Bolesław Szambelanczyk, pisali w sprawozdaniu o stanie Związków sporządzonym w listopadzie 1951 r., że Związek żeński liczył 67 kół i 3250 członkin, Związek męski 62 koła i 3050 członków.

2° - Ogólne przedstawienie czasopisma

inicjatywę wydawania własnego pisma KSMP podjął ksiądz Mieczysław Januszczak, który zajęł po wojnie stanowisko dyrektora Związków KSMP; pełnił już ten urząd kilka lat przed wojną. W sprawozdaniu, "Kierunek wychowania młodzieży polskiej we Francji", przedstawionym we wstępie lub w październiku 1946 r. (5) na zeboraniu księży polskich w Paryżu, ksiądz Januszczak zapowiada wydanie, o ile możliwe jeszcze przed zakończeniem 1946 r., całego szeregu publikacji, między innymi czasopisma,

(5) Egzemplarz zachowany w Polskiej Misji Katolickiej nie jest datowany.

mającego na celu podawanie materiału (szkice referatów, artykuły o religii, pogadanki historyczne, teksty piosenek z nutami, itd...) koniecznego dla prowadzenia zebrań, uroczystości, kursów, a więc niesienie pomocy opiekunom w ich pracy nad wychowaniem młodzieży.

Kolejni dyrektorzy Związków: ksiądz Mieczysław Januszczak do stycznia 1948 r., ksiądz Konrad Stolarek, ze zgromadzenia Oblatów Maryi Niepokalanej, od stycznia 1948 r. do września 1951 r., i ksiądz Józef Lewicki, również oblat, od października 1951 r. do grudnia 1966 r., zajmowali się redagowaniem i wydawaniem Młodego Serca; adres figurujący na ostatniej stronie pisma był zawsze adres Centrali Związków KSMTP. Pomagali im w pracy redaktorskiej dobrowolni współpracownicy, jak n.p. Antoni Czajka dla księdza Januszczaka, ksiądz Piotr Moczko i Marian Mroz, ze zgromadzenia Oblatów, dla księdza Stolaraka, oraz członkowie organizacji którzy redagowali sprawozdania z działalności ich kół. W kilku numerach czasopisma i w okólnikach, redakcja zachęcała zarządy członków KSMTP do podania sprawozdań i zdjęć z uroczystości lub zebrań ich stowarzyszeń.

Niestety nie ma kompletnego zbioru wydawanych od grudnia 1946 r. do czerwca 1953 r. numerów pisma. Spis 19 odnalezionych numerów przedstawia się następująco:

Rok 1	numer 1	grudzień 1946
Rok 2	numer 1	styczeń 1947
"	numer 2	lutych 1947
( "	numer 4 )	kwiecień 1947
( "	numer 5 )	maj 1947
( "	numer 6 )	czerwiec 1947
( "	numer 7 )	lipiec / sierpień 1947
( "	numer 8 )	wrzesień 1947
"	numer 10	maj 1948

Rok 3	numer 1/2	styczeń / luty 1949
"	numer 3	maj 1949
"	numer 4	ozetwiec 1949
"	numer 5	październik / grudzień 1949
Rok 4	numer 1	styczeń / marzec 1950
Rok 6	numer 1	lutu 1952
"	numer 2	czerwiec 1952
"	numer 3	październik 1952
Rok 7	numer 1	marzec 1953
"	numer 2	ozetwiec 1953

Dłuzsza przerwa w wydawaniu pisma pomiędzy numerem 9, który ukazał się prawdopodobnie na końcu 1947 r., a numerem 10 z maja 1948 r., tłumaczy się zmianą na stanowisku dyrektora Związków KSMP, która nastąpiła w styczniu 1948 r. Listami z dnia 11 stycznia 1948 r., Polska Misja Katolicka zwalniała księdza Januszczaka ze stanowiska dyrektora związkowego, z powodu odwołania go do Polski przez biskupa poznańskiego, i mianowała na jego miejsce księdza Stolaraka. Ale ksiądz Januszczak, nie chcąc opuścić urzędu dyrektora bez zapłacenia deficytu wynikającego z wydawania pisma, nie przyjął decyzji. W liście z dnia 10 marca 1948 r., ksiądz Stolarak zawiadamiał Polską Misję Katolicką, że nie otrzymał jeszcze od księdza Januszczaka archiwa KSMP, a szczególnie akt zezwolenia władz na wydawanie pisma, i że z tego powodu nie mógł jeszcze przenieść Centralę do ośrodka księży oblatów w La Ferté sous Jouarre (Seine et Marne) ani wydać jednego numeru pisma. W numerze 2 maja 1948 r., pierwszym numerze wydanym pod jego dyktando, ksiądz Stolarak zapowiada bardziej regularne wydanie pisma i prosi członków organizacji o szerzenie pisma aby uzyskać większą liczbę stałych abonentów (str. 7). Buletyn Centrali Związków KSMP - rok 1, n<sup>o</sup> 1, 5 maja 1948 r. (6) - zapowiada (str. 1) wydanie osetwcowego numeru, z tą uwagą

(6) Buletyny Centrali, przynajmniej pierwsze numery, składały się z kilku stron, odbitych na powielaku, zawierających jedynie komunikaty o działalności organizacji oraz ogólne dyskusyjny dla stowarzyszeń.

135 8

ze będzie wysłany « tylko tym Stowarzyszeniom, które opłacą numer majowy ». Podkreśla to że trudności finansowe, napotymane przez księdkę Januszczakę prawdopodobnie od samego początku wydania pisma, nie zniknęły; przeciwnie, będą coraz bardziej ciążyć na regularność ukazywania się pisma. Niestety, wspomniany numer czerwcowy nie został odnaleziony.

Na początku 1949 r. wydawanie czasopisma zapowiadało się bardziej regularne pomimo trudności finansowych (7). Czerwcowy numer 4 zapowiada (str. 7) że « następny numer "Młodego Serca" pojawi się w pierwszych dniach sierpnia (za miesiąc lipiec i sierpień) w zwiększonej objętości ». Projekt jednak nie został zrealizowany; i numer 5 ukazał się dopiero z datą październik - grudzień 1949 r. i z notatką że « ze względu na trudności finansowe (...) "Młode Serce" będzie się nataraz pojawiało raz na trzy miesiące. ».

Istotnie, czwartym roku wydawania pisma rozpoczął się numerem 1 z datą styczeń - marzec 1950 r. Nastąpiła potem przerwa w wydawaniu pisma z powodu przeniesienia Centrali do Douges (Pas de Calais) i niedoborów finansowych (8).

List ogólny wysłany stowarzyszeniom miejscowym na początku 1951 r. (marzec lub kwiecień 1951 r.) podaje że żaden numer nie ukaze się w 1951 r., Centrala chce « najpierw zebrać fundusz, który umożliwi (...) regularne wydawanie naszego pisma każdego miesiąca od stycznia 1952 r. ». Inicjatywa ta również nie dała oczekiwanego skutku, gdyż w 1952 r. ukazały się tylko trzy numery.

Dwa numery z 1953 r. zostały odnalezione; ukazał się prawdopodobnie trzeci numer pod koniec roku. Niemniej, zamknięcie czasopisma nastąpiło na pewno właśnie w 1953 r., względnie w ciągu 1954 r.

(7) Biuletyn Centrali Związków KSMP - rok 2, n<sup>o</sup> 4, 1 stycznia 1949 r. - podaje (str. 3) że « stowarzyszenia zalegają za abonament "Młodego Serca" w sumie 25 000 franków. ».

(8) Zob. Biuletyn Centrali Związków KSMP - rok 3, n<sup>o</sup> 3, czerwiec 1950 r., str. 3.

137 9

Wszystkie odnalezione egzemplarze zawierają 16 stron, z wyjątkiem numeru 1/2 na styczeń-luty 1949 r. który posiada 20 stron. Teksty na każdej stronie drukowane były na dwie kolumny; ilustracje, przede wszystkim zdjęcia z imprez KSM-owych, były bardzo liczne.

Okładka czterech pierwszych numerów (nr 1 na grudzień 1946 r., nr 1 na styczeń, nr 2 na luty, nr 3 na marzec 1947 r.) była ta sama: przedstawiała drugie trzymającą odznakę Związku żeńskiego, i druga trzymającą odznakę Związku męskiego; grafika okładki jest dość mierna. Figurowały jeszcze tytuł czasopisma i dwa podtytuły: jeden po francusku - "Bulletin intérieur" (Biuletyn wewnętrzny), drugi po polsku - "Pismo Kat. Stow. Młodzieży Polskiej we Francji". Od kwietnia 1947 r., grafika czasopisma została znacznie polepszona. Na przykład, okładka była ozdobiona zdjęciem lub ilustracją związaną z jednym artykułem pisma, przeważnie na temat działalności KSM. Numery z kwietnia i czerwca 1947 r. mają tylko jeden podtytuł pisany w języku francuskim: "Bulletin intérieur"; a od czerwca 1947 r. jedynym podtytułem pisma było tłumaczenie po francusku jego nazwy: "Coeur Jeune". Rok wydania, numer, i data wydania, były także podane na okładce, z wyjątkiem numerów od kwietnia do września 1947 r.

Nakład pisma nie jest precyzyjnie znany. W liście do księdza Cegielski, rektora Polskiej Misji Katolickiej, z dnia 10 lutego 1947 r., ksiądz Januszczak wspomina o 1500 egzemplarzy które musi zawieźć 16 lutego do Północnej Francji. Dotycząc stowarzyszenia z regionu paryskiego i z okęgów Montceau les Mines i Saint Etienne, można wnioskować że nakład pisma wynosił około 2000 egzemplarzy. Na walnych zjazdach Związku żeńskiego w dniu 8 grudnia 1946 r. i Związku męskiego w dniu 22 grudnia 1946 r., została powzięta uchwała że każde koło rozprowadza każdego miesiąca minimalną liczbę 20 egzemplarzy (9);

(9) Zob. Mode Sorce, tom 2, nr 1, styczeń 1947 r., str. 15.

z tego wynika że podany nakład 2000 egzemplarzy w ciągu lat 1947-1949 jest prawdopodobny. Inne numery czasopisma nie zawierają żadnych wiadomości o jego nakładzie. Leca, ponieważ rozprzedaniem pisma zajmowały się zarząd stowarzyszenia miejscowe, biorąc pod uwagę ilość istniejących kół od 1950+. do 1953+. , można uważać że w tym czasie również nakład pisma nie przekraczał 2500 - 3000 egzemplarzy.

### 3° - Analiza treści pisma

Artykuły publikowane w Młodym Sercu można podzielić na trzy kategorie: religia, uświadomienie narodowe, życie organizacyjne. Głównym tematem religijnym było wychowanie moralne młodzieży; były także artykuły o historii świętej i o doktrynie kościoła. Kategoria mająca na celu uświadomienie narodowe młodzieży zawiera artykuły o pisarzach polskich z wyciągami ich dzieł, o tradycjach i obyczajach ludowych, o historii polskiej. Kategoria poświęcona życiu organizacyjnemu, o znacznie większej objętości niż dwie poprzednie kategorie, zawiera oczywiście mnóstwo sprawozdań z działalności KSM-owej ilustrowanych wieloma zdjęciami, ale również artykuły na temat metody prowadzenia kół czy okręgów, roli poszczególnych odpowiedzialnych, programu pracy organizacyjnej.

Zależnie od okresu wydawania pisma, objętość każdej z trzech wymienionych kategorii ulegała zmianom. Ponieważ redakcja czasopisma spoczywała głównie na barkach dyrektora Związków KSM, osobowość tego ostatniego, stosunki jego z członkami organizacji, własne upodobanie do pewnej dziedziny pracy organizacyjnej, i także warunki w jakich spełniał swój urząd, mocno wpływały na dobór artykułów.

W numerach wydawanych pod dyktando księdza Januszczaka dominują sprawy religijne, a w szczególności problem wychowania moralnego młodzieży (artykuły

139 11

pod tytułem "Słowo księdza dyrektora"). Już w sprawozdaniu przedstawionym w 1946 r. na zebraniu księży polskich w Paryżu, poprzednio cytowanym, ksiądz Januszczak podkreślał konieczność wychowania młodych « na światłych i czynnych członków Kościoła Katolickiego, przygotowanych do indywidualnego i zbiorowego apostołstwa Chrystusowego oraz do szerzenia zasad katolickich poprzez wszystkie dziedziny życia i kultury. ». Inną stała rubryka pod tytułem "Kwadrans ewangeliczny", pisana przez K. Borowicza, poświęcona historii świętej i doktrynie kościoła, miała na celu podniesienie wiedzy i świadomości religijnej młodzieży. Rubryką o największej objętości w tych numerach była kultura polska; tylko numer 1 z grudnia 1946 r. zawiera artykuł o tradycjach okresu Bożego Narodzenia z wyciągiem dzieła Reymonta, Chłopi; a w numerach 5 i 6 z maja i czerwca 1947 r. podawane były wzoły polskiego haftu ludowego. Życie organizacyjne zajmowało natomiast powazne miejsce; były podane sprawozdania z działalności kół, ale większość artykułów poświęcona była akcji związków: walne zjazdy, zloty, kursy letnie, omówienie ogólnego programu (n. p.: sprawozdania z kursów letnich, odbytych w 1946 r. i 1947 r. w Pizerejach - w Ornolac, Usat les Bains i Fougaux - , podane w numerze na lipiec - sierpień 1947 r.; sprawozdanie ze zlotu w Noeux les Mines (Pas de Calais) dnia 15 sierpnia 1947 r. publikowane w numerze na wrzesień 1947 r.).

Treść numerów wydawanych przez księdza Stolaraka wiele się nie zmieniła w porównaniu do treści numerów z poprzedniego okresu. Temat religijny składa się jeszcze z rubryki "Kwadrans ewangeliczny", artykułów o zachowaniu moralności, o kulcie do Najświętszej Maryi Panny; przedstawiona jest również hierarchia kościoła polskiego: kardynał Hlond w numerze 1/2 na styczeń-luty 1949 r., biskup Gawlina w numerze 3 na maj 1949 r. Artykuły religijne nie są już jednak przeważające; i kultura polska zajmuje przynajmniej tyle miejsca co religia, z artykułami o wyższym poziomie niż te z poprzedniego okresu: n. p. artykuły o

Szoprene i Michewiczem w numerze 3 na maj 1949 r., o Stowachim w numerze 4 na czerwiec 1949 r., tełasty Otkara i Sienkiewicza w numerze 1 na styczeń-marzec 1950 r. . Działalność organizacji KSMP staje się coraz bardziej przedmiotem większości artykułów. N. p. numer 4 na czerwiec 1949 r. zawiera 9 stron poświęconych działalności KSMP, a numer 5 na październik-grudzień 1949 r. aż 12!

Sprawozdania z działalności poszczególnych kół są liczniejsze, ale pierwszeństwo zawsze dane jest ogólnym imprezom urządzanym przez związki i okręgi: pobyt delegacji KSMP w Rzymie z okazji 50-lecia Katolickiej Młodzieży Włoskiej (nr 1/2 na styczeń-luty 1949 r.), 15-lecie okręgu Bruay-en-Artois (nr 4 na czerwiec 1949 r.), wspomnienia z letnich kursów w Essomes sur Marne, z udziału delegacji KSMP w Międzynarodowym Kongresie Młodzieży w Lourdes, i z wycieczki do Londynu w numerze 5 na październik-grudzień 1949 r. .

Numerzy wydawane przez Księdza Lewickiego (10) są prawie wyłącznie poświęcone życiu organizacyjnemu. Sprawozdania z działalności kół, wyniki rozgrywek sportowych, komunikaty Centrali w sprawie ogólnych uroczystości, zabierały w numerze 1 na luty 1952 r. 9 stron, w numerze 2 na czerwiec 10 stron, w numerze 3 na październik 8 stron, a w numerze 1 na marzec 1953 r. 9 stron. Choć i było mało artykułów o religii i kulturze polskiej, duch pisma nie doznał jednak zmiany: wszystkie artykuły podkreślają charakter katolickie i polskie organizacji; Polska przedstawiona jest członkom KSMP którzy, w większości, są naturalizowanymi Francuzami, jako ich ojczyzna; podkreśla się doniosłą rolę jaką ma spełniać KSMP wóód wychodźstwa polskiego we Francji.

(10) Ksiądz Lewicki współpracował z Centralą Związków KSMP przed nominacją, w październiku 1951 r., na stanowisko dyrektora związkowego - między innymi przewodniczył delegacji KSMP na międzynarodowy kongres w Lourdes w lipcu 1949 r. -; brał już wtenczas udział w redagowaniu pisma.



## II - PRASA STOWARZYSZEŃ DZIECI

### 10 - Rzut historyczny

Od samego ich założenia w pierwszych latach przybycia na emigracji, jedną z najcięższych trosk polskich organizacji katolickich była sprawa wychowania religijnego i kulturalnego dzieci polskiej, oraz utrzymanie jej przy tradycjach polskich. W tym celu, powstawały w parafiach polskich stowarzyszenia dzieci, często pod nazwą "Stowarzyszenia Dzieci pod opieką Dzieciątka Jezus" lub "Stowarzyszenia Dzieci Maryji", kierowane przez księży przy pomocy sióstr zakonnych, opiekunek i opiekunów. W 1932 r., ksiądz Józef Paciorek organizuje związek pod nazwą "Związek Stowarzyszeń Dzieci Polskich", w celu nadania poszczególnym stowarzyszeniom « jednolitego kierunku pracy w duchu religijnym i patriotycznym » (11); sekretarzem jest ksiądz Ludwik Makulec, duszpasterz polski we Waziers (Nord).

Związek szybko się rozwija. W "Liście księdza rektora o organizowaniu stowarzyszeń dzieci polskich we Francji" z dnia 23 sierpnia 1933 r., ówczesny rektor Polskiej Misji Katolickiej, ksiądz Leon Tagoda, zachęca wszystkich duszpasterzy do zorganizowania stowarzyszeń dziecięcych i zgłoszenia utworzenia koła do Związku « liczącego (...) przeszło 6000 członków w poszczególnych stowarzyszeniach ».

We wrześniu 1935 r., ksiądz Ludwik Makulec obejmuje placówkę duszpasterską w Aubry (Nord) na miejsce księdza Paciorka, i zarazem dyrektora Związku.

Po drugiej wojnie światowej, wznowiono działalność stowarzyszeń dziecięcych w poszczególnych parafiach, przede wszystkim w zagłębiach górniczych Północnej

(11) Statut Stowarzyszeń Dzieci Polskich, punkt siódmy.

Francji, pod hasłem krucjaty eucharystycznej. Cóż częściej używano terminu "Stowarzyszenie Polskiej Krucjaty Eucharystycznej". Wielkie zasługi dla zorganizowania stowarzyszeń położyli księża ze Stowarzyszenia Apostolstwa Katolickiego (tak zw. Pallotyni), zwłaszcza księża Bronisław Wiatet i Piotr Otamowski, kolejni dyrektorzy Związku Stowarzyszeń Dziecięcych.

W 1958 r. ksiądz Czesław Pietrzak, również pallotyn, reorganizuje związek, nadaje mu nazwę "Związek Polskiej Krucjaty Eucharystycznej"; w tym samym roku, związek wchodzi w skład Polskiego Zjednoczenia Katolickiego. Od ustąpienia księdza Pietzaka, kierownictwo Związku spoczywa w rękach księży ze zgromadzenia Towarzystwa Chrystusowego dla Wychodźców (Societas Christi pro Emigrantibus, tak zw. Chrystusowcy); księża Kazimierz Grabas, który bardzo się przyczynił do dalszego rozwoju Związku, Marian Gutowski, Józef Łodej, Jerzy Chotzempa, byli kolejnymi dyrektorami związkowymi.

## 2° - Rycerzyk

Pierwszym powojennym piśmem przeznaczonym dla dzieci zrzeszonych w Związku Działowy był miesięcznik Rycerzyk. Czasopismo to zostało założone pod koniec 1944 r. przez księdza Jana Obarckiego, duszpasterza w Berlin (Par de Calais), w celu « wychowania dzieci polskich w duchu religijnym i narodowym » (12); pierwszy numer pisma ukazał się w grudniu 1944 r. W 1947 r. miesięcznik został odkupiony od księdza Obarckiego przez księdza Bronisława Wiateta ze zgromadzenia Stowarzyszenia Apostolstwa Katolickiego, nowo mianowanego przez Polkę Nisję Katolicką dyrektora Związku Stowarzyszeń Dziecięcych (13).

(12) Zob. Rycerzyk, 1944, nr 1.

(13) Nominacja księdza Wiateta na stanowisko dyrektora Związku Stowarzyszeń Dziecięcych była prawdopodobnie główną przyczyną odkupienia pisma. Rycerzykowi, który cieszył się już dużą popularnością wśród wychodźstwa, można było łatwo nadać charakter oficjalnego organu Związku.

Od tego czasu do końca 1959 r., pismo, kierowane przez kolejnych dyrektorów Związku, między innymi B. Wiatera, P. Otamowskiego i Cz. Pietrzaka, ukazywało się najpierw w Chevilly (Lotar), następnie w Paryżu.

Od 1947 r. do 1951 r., pismo ukazywało się co miesiąc. W pierwszym numerze na rok 1952 (14), ksiądz Piotr Otamowski zapowiada wydanie pisma, z powodu trudności finansowych, co drugi miesiąc. A od 1957 r., regularność ukazywania się czasopisma była znowu miesięczna. Na końcu 1959 r. ukazał się ostatni numer czasopisma; główną przyczyną zamknięcia pisma, jak podaje ksiądz Grabas w pierwszym numerze następnego czasopisma dla dzieci pod tytułem Opiekun Działu (15), były trudności finansowe:

« "Rycerzyk" żyje!

(...)

Przez pewien czas nie przychodził do nas. Dzieci pytały: dlaczego? Przyczyna bardzo prosta - brak funduszy.

Zapewniamy jednak wszystkim, że zamknięcie, (...). Ale trzymajmy go od tyłu mocno przez zorganizowaną prenumeratę. (...) ».

Pomimo tego apelu o rozszerzenie pisma i werbowanie nowych abonentów, do "zamknięcia" pisma nie doszło.

Objętość każdego numeru Rycerzyka wynosiła 16 stron, formatu 15,7 cm x 24 cm. Ilustracje i teksty drukowane były przeważnie na dwie szpalty, dwoma kolorami. Na okładce były podane, w języku polskim i francuskim, tytuł pisma, miesiąc i rok wydania, oraz wzmianka "miesięcznik"; okładka była również ozdobiona ilustracjami lub zdjęciami, nie zawsze związanymi z tematyką numeru.

(14) Zob. Rycerzyk, rok IX, nr 1/2, Paryż - styczeń/luty 1952 r., str. 2.

(15) Zob. Opiekun Działu, nr 1, Rouvoix - kwiecień 1960 r., str. 12.

Nakład pisma wynosił najpierw 3 tysiące egzemplarzy; został wnet podniesiony do 10 tysięcy, w tym, pod koniec ukazania się pisma, 5 tysięcy abonentów; także ilość egzemplarzy była także rozprowadzona w Niemczech i w Wielkiej Brytanii (16).

Tematyka czasopisma była szeroka, ale zarazem jednolita. Każdy numer zawierał systematycznie pogadanki religijne, naukę katechizmu, naukę o historii Kościoła, pogadanki z historii Polski, wiadomości dla dzieci związane z poszczególnymi porami roku (n. p. wiadomości na Boże Narodzenie, o zimie, na Wielkanoc, na 3 Maja, na święto Matki, itd...), gry i zagadki. Od 1948 r., pismo prowadziło dział korespondencji z dziećmi (przeważnie na temat rozwiązywania zagadek), a od 1952 r. elementarną naukę języka polskiego (opartą na Elementarz Falskiego). Niektóre egzemplarze z 1952 r. (17) posiadają ilustrowaną opowieść; później, zostały publikowane krótkie powieści pięknie ilustrowane cetero-gatowymi kolorami, z tekstem polskim i francuskim.

Lecz tak samo jak przedwojennego Polaka we Francji, nie można uważać Rycerzyka za pismo typowo organizacyjne; Rycerzyk nie jest osiągnięciem Związku Stowarzyszeń Dziecięcych. Główną przyczyną jego wydawania <sup>od 1947 r.</sup> była na pewno nominacja księdza ze Stowarzyszenia Apostolstwa Katolickiego na stanowisko dyrektora Związku; ale pismo, tylko w pewnej mierze, było rozprowadzone wśród i za pośrednictwem miejscowych stowarzyszeń. Zresztą, gdyby ograniczono się do samych kół dziecięcych, nakład pisma nie osiągnąłby 10-tysięcy egzemplarzy: Związek Działowy, który, przed reorganizacją w 1958 r., posiadał bardzo luźne formy organizacyjne, nie skupiał takiej ilości dzieci. Ponadto, pismo nie prowadziło żadnego

(16) Zob. R. Dzwonkowski, La presse catholique polonaise en France dans les années 1923-1983, mps., sesja na temat prasy polskiej we Francji 1918-1984, Uniwersytet Lille III, 20-22 listopada 1984 r.

(17) N. p. nr 5/6, Paryż - maj/czerwiec 1952 r., str. 15.

działu organizacyjnego, nie zawierało informacji o działalności poszczególnych stowarzyszeń czy nawet Związku; tylko w artykule wstępnym, przeważnie pod tytułem "Słowo księdza patrona" (18), ksiądz Piotr Oramowski wspominał o istnieniu Krucjaty Eucharystycznej i jej głównych celach. Ogólnie biorąc, redakcja i administracja czasopisma nie spoczywały bynajmniej na barkach jakichkolwiek władz związkowych, rozprzedaniem pisma nie zajmowały się wyłącznie poszczególne koła, jak to miało miejsce dla 110tego Serca Związku KSMF; utrzymaniem pisma zajmowała się polska prowincja księży pallotynów we Francji, która, prowadząc już od września 1944 r. ożywioną działalność wydawniczą (19), posiadała wielkie doświadczenie.

### 3° - Opiekun Działwy

W 1960 r., nowo mianowany dyrektor Związku Krucjaty Eucharystycznej, ksiądz Karimierz Grabas, ze zgromadzenia księży Chrystusowców, duszpasterz polski w Rouroy (Pas de Calais), rozpoczął wydawanie, na prawach nakładu, czasopisma pod tytułem Opiekun Działwy. Cel pisma podaje ksiądz Grabas w pierwszym numerze z kwietnia 1960 r.:

« (...) »

Skrótowy ten biuletyn przeznaczony jest dla tych którzy interesują się problemem działwy polskiej na emigracji, a więc przede wszystkim dla Gracjodnych Księży i Opiekunów stowarzyszeń dzieci. Ukazywać się będzie kilka razy w roku. Ma on na celu podawanie pewnych ogólnych dyrektyw oraz materiału dla pracy wśród działwy. (...) »

Od 1960 r. do 1966 r., t. j. do chwili ustąpienia księdza Grabasa

(18) Zob. n. p. numery z 1951 r. i 1952 r.

(19) Zob. R. Dzwonkowski, Pallotyni polscy w pracy dla wychodźstwa, w Działalność męskich zgromadzeń zakonnych wśród Polonii, Katolicki Uniwersytet Lubelski, Lublin-1982, str. 180-185.

ze stanowiska dyrektora Związku z powodu złego stanu zdrowia (20), ukazało się nieregularnie 17 numerów czasopisma. Oto spis odnalezionych numerów:

nr 1	kwiecień 1960 r.
nr 2	czerwiec "
nr 3	październik "
nr 4	styczeń 1961 r.
nr 5	maj "
nr 6	październik "
nr 7	grudzień "
nr 8	marzec 1962 r.
nr 9	październik "
nr 11	sierpień 1963 r.
nr 12	grudzień "
nr 13	marzec 1964 r.
nr 14	lipiec "
nr 15	październik "
nr 16	czerwiec 1965 r.

Od 1968 r. do 1970 r. lub 1971 r., Opiekun Działu wydawany był co kwartał, również na prawach manuskryptu, najpierw w dalszym ciągu w Rouen, następnie w Hesdigneul les Béhunes (Pas de Calais), gdzie znajduje się dom prowincjonalny księży Chrystusowców. Redakcja i administracja czasopisma zajmowali się kolejni dyrektorzy Związku Krzyżaty, księża Marian Gutowski i Józef Łodej. Od stycznia 1968 r. do stycznia 1971 r. ukazało się 13 dalszych numerów Opiekuna Działu, od numeru 18 do 30; niestety żadne archiwa nie posiadają kompletnego zbioru czasopisma, zwłaszcza ostatnie numery nie zostały odnalezione; toteż podaną datę - styczeń 1971 r. - jako datę wydania ostatniego 30-ego numeru pisma, trzeba postawić pod znakiem zapytania.

(20) Ksiądz Grabas, ulubiony opiekun zespołu młodzieży KSTP Wiosna z Rouen, obdarzony wielkim szacunkiem przez swoich parafian, zmarł przedwcześnie 18 grudnia 1966 r. w Paryżu, w 40-ym roku życia.

Objętość numerów wydawanych przez księdza Grabasa wynosiła od 16 do 20 stron formatu 21 cm x 27 cm. Teksty drukowane były na papier bardzo złego gatunku, kolotowy do numeru 13, bez żadnej ilustracji. Jedynie kolotowa okładka ozdobiona była drobną ilustracją; tytuł, numer pisma, data wydania, oraz napis "Związek Krugiaty Eucharystycznej we Frangi", były również podane na okładce. Natomiast numery pod redakcją księży Gutowskiego i Łodeja, o objętości od 50 do 55 stron, drukowane były na białym papierze lepszego gatunku, formatu 15 cm x 21 cm, i zawierały kolotowe ilustracje związane z tematyką artykułów. Okładka, brązowego koloru, nosiła godło Polaki, rysunek, tytuł, numer i datę wydania pisma.

Treść poszczególnych numerów Opiekuna Działy była jednolita. Każdy numer zawierał artykuły religijno-wychowawcze (n.p.: "Które prawdy religijno-moralne winien przekazać dziecku dom rodzicielski" - numer 8; "O uspołecznieniu dzieci" - numer 16; "Wartość pochwały dzieci" - numer 19; szkice pogadanki o roku kościelnym - numery 8 i 9), dział organizacyjny (komunikaty o zlotach związkowych, o zebaniach opiekunów i opiekunów, schematy zbiórek, itd...), i obszerny materiał sceniczny zawierający pieśni, wiersze i inscenizacje (n.p. na Boże Narodzenie, Wielkanoc, miesiąc Maj, święto Matki, święto narodowe Konstytucji III Maja, uroczystą komunię świętą, itd...). Materiał ten stanowił ogromną część każdego numeru, połowę jego objętości przynajmniej, a niekiedy nawet prawie całą objętość (n.p. numer 26 na styczeń-marzec 1970 r.).

Z treści czasopisma wynika że było ono istotnie przeznaczone, jak to podkreślił ksiądz Grabas w pierwszym numerze, przede wszystkim dla opiekunów stowarzyszeń dzieci, a w pewnej mierze tylko dla samych dzieci. Szkice pogadanki o religii, o dobrym wychowaniu dzieci, materiały sceniczne, miały służyć opiekunom do przeprowadzenia zbiórek i zebrań. Stąd też można wnioskować że rozszerzenie się pisma ograniczyło się na pewno do stowarzyszeń Krugiaty Eucharystycznej, po kilku zaletwie egzemplarzach dla każdego stowarzyszenia, wystarczających do nauczenia dzieci wierszy lub

148 20

inscenizacji. Biorąc pod uwagę ilość kół Krucjaty, istniejących głównie na Północy Francji, pomimo że pozostało bardzo mało informacji o nakładzie pisma (21), można twierdzić że nakład ten, w każdym okresie wydawania czasopisma, nie przekraczał 500 egzemplarzy.

\* \* \*

O ile Ryecznyha trudno uważać jako pismo jednej organizacji - byłby to bowiem przede wszystkim dziełem księży parafianów przeznaczonym dla wszystkich dzieci polskich we Francji - , o tyle Młode Serce i Opiekun Dziecioty stanowią przykłady pism czysto organizacyjnych: redagowaniem tych czasopism zajmowali się księża dyrektorzy Związków KSMP i Krucjaty, miejscowe koła miały za zadanie rozsprzedanie egzemplarzy, działy organizacyjne były starannie prowadzone, prawie wyłącznie dla członków organizacji były one wydawane.

Pomimo oparcia na stowarzyszenia i ich członków, te dwa czasopisma doznały wielkie trudności w normalnym, regularnym ukazywaniu się. Jakże były powody tych trudności?

W różnych artykułach lub w komunikatach, redakcje nalegały na trudności finansowe. Wydaje się że pod względem finansowym, kolejni odpowiedzialni za czasopisma źle oceniali problem rozsprzedania egzemplarzy: nie wystarczająco bowiem redagować pismo które, teoretycznie, ma pobudzać zainteresowanie członków danej organizacji, aby wszyscy ci członkowie zaprenumerowali go. A z innej strony, czasopisma były tak mocno związane z życiem i potrzebami jednej organizacji, że, poza gronem członków i sympatyków, trudno było znaleźć abonentów. Właśnie zdobycie jak największej liczby prenumeratorów ulepszyłoby może sytuację finansową czasopism, która przez cały czas ich wydawania była bardzo niepewna, co spowodowało w końcu ich zamknięcie. Te uwagi nie dotyczą miesięcznika Ryecznyk

(21) Tyłko numer 19 - kwiecień - maj - czerwiec 1968 r. - podaje (str. 45) że wydano 300 egzemplarzy numeru 18<sup>ego</sup> i 330 egzemplarzy numeru 19<sup>ego</sup>.



którego nakład był dość wysoki. Trudności finansowe napotykaną przez tego miesięcznika pochodzą prawdopodobnie od wysokich kosztów jego technicznych właściwości (koloryne ilustracje, powieści ilustrowane cetero-barwnymi obrazkami, itd....).

Czasopisma organizacyjne ukazywały się też z wielką nieregularnością, co nie ułatwiało zdobycia statycznych wycisków. Nieregularność ta tłumaczy się faktem że redakcja czasopism sporządzała w dwie miarę na barkach jednej osoby, która miała także wiele innych zadań do spełnienia. Nie było żadnego Komitetu redakcyjnego; poza okazijną pomocą współpracowników lub członków organizacji, ksiądz dyrektor Związku sam zajmował się redagowaniem pisma.

Wreszcie, trzeba brać pod uwagę fakt że, z upływem lat, coraz mniej młodzieży i dzieci umiało czytać po polsku.

Niemniej, czasopisma te pozwalają wyrobić sobie opinie o celach do jakich służyli odpowiedzialni polskiej Abcji Katolickiej we Francji w wychowaniu młodzieży, przynajmniej o duchu w jakim prowadzona była ta akcja. Ponadto, zwłaszcza Mode Serce było uprzywilejowanym obserwatorem pewnej części młodzieży polskiej we Francji od 1946 r. do 1953 r.; z niego można czerpać wiele wiadomości o historii stowarzyszenia KSMP.



Meules de moulin utilisées en Palestine  
au temps de Jésus

150  
«Quiconque scandalise un de ces petits  
qui croient, mieux vaudrait pour lui qu'on lui  
attache au cou une de ces meules  
que tournent les ânes et qu'on le jette  
à la mer...»

Marc 9.42

Przewielebny Księżę Redaktorze!

Niżej podpisany prosi uprzejmie, o ile byłoby to  
możliwe i nie przekraczało zasad sekretu dzienni-  
karskiego o kilka informacji na temat artykułu  
pt. "Konfliktu zapis skrócony" – autora Jana A.  
Stepek, który ukazał się w numerze 15 "Głosu  
Katolickiego" z niedzieli 12 kwietnia 1987 r.

Ponieważ autor jest mi zupełnie nie znany, dlate-  
go starałem się zidentyfikować go przy pomocy  
Minitel, ale i to się nie udało. W całej Mozeli

nie ma takiego, który miałby telefon. Odkryłem natomiast Jozefa z Valleroy.  
Z początku miałem wątpliwości co do nazwiska, ale jak jest Józef, to dlaczego  
nie miałoby być Jana.

Artykuł ten jest o tyle ciekawy, że jak na trzy letni pobyt w lotaryngii, to  
autor jest dobrze poinformowany, co tu się działo przez ostatnie 17 lat. Stąd  
mogą pochodzić te informacje, to ja przypuszczam, bo słyszałem podobne uwagi  
przez całe lata, nie wiem tylko gdzie wytrzasnели tego autora.

Ostatnio na terenie Metz'u jest coraz więcej takich "proroków", którzy chcą  
tylko "dobrze", ale że to dobro nie wychodzi, stąd powstają częste zamieszania  
i nieporozumienia. Przekreśla się wszystko co ludzie zrobili przez całe lata  
i głosi się nową erę "mesjańską".

Ostatni artykuł wywołał u starszego pokolenia pewien niesmak, gdyż zawiera  
pewne uwagi wyssane z palca, albo z podpowiedzi ludzi, którzy mają na sercu  
tylko "dobro tutejszej polonii".

W najbliższym czasie będę chciał odpowiedzieć na temat pewnych spraw porusza-  
nych w tym artykule, bo tego domaga się zwykła ludzka uczciwość wobec tych, któ-  
rzy pracowali ze mną przez całe lata.

Drogi Księżę, przepraszam za sprawianie dodatkowego kłopotu, ale jestem do  
tego moralnie zmuszony, bo ludzie, mimo, że nie jestem za nic odpowiedzialny,  
podsuwają mi ten artykuł z pewnym żalem i mówią: "Widzi ksiądz jak nas robią  
na szaro"? "Z tego wynika, że dopiero dzisiaj zaczyna się praca polonijna".

Ponieważ jesteśmy jeszcze w oktawie Zmartwychwstania Pańskiego,  
a więc życzę Drogiemu Księdzu obfitych łask Chrystusa Zmartwych-  
wstałego.

odpisano  
23. V. 87

Reczek Zygmunt - 7, rue de l'Abbé Risse - 57000 Metz

Zygmunt Reczek

Paryz, 15 kwietnia 1987

Głos Katolicki - Paryz

151

Wielebny Księżo Redaktorze!  
Klatkami dwie fotokopie listów, które otrzymałem z Osny, a mają wielkie znaczenie dla Polaków, których imiona i nazwiska zastępują na umieszczanie w Słowniku emigrantów zastawionych.

Przy tej okazjikastam moje najlepsze życzenia z okazji Świąt Zmarłychwstania Chrystusa. Życzę dobrego zdrowia i wielkiej Bożych.

Ż dobrego rozwoju Głosu Katolickiego

Kat. B. Lubniewski Bronisław

Mr. Lubniewski Bronisław  
Paryz.

W. Potowie Drogi "Głos Katolicki" nr. 16  
na 19 kwietnia 1987 r. - strona 3.

Pragnę powiedzieć tylko od siebie, jako  
czytelnik polskiej prasy emigracyjnej  
od lipca 1945.

- 1) "Głos Katolicki" jest tak udoskonalony  
i dobrze redagowany, że temu nie ma  
brakuje, a tylko więcej abonentów i  
chętnych czytelników.
- 2) Częste zmiany oddalają pismo od  
czytelnika i nie pozwalają mu użyć  
się z nim, by czekał na Tygodnik, każdego  
tygodnia, jak na swego i bardzo bliskiego.
- 3) Obecny Głos Katolicki. Papier dobry, druk  
czytelny, treści tekstów pożyteczna i warto  
ją czytać. Kronika - świetna - prawdziwe  
wiadomości i dobrze opracowana.
- 4) Pismo wartościowe, a tanie; każdy  
może na prenumeratę pozwolić, kto  
umie czytać po polsku i kto lubi czytać.  
Jak w rodzinie starsi nie czytają to  
młodzi na nich się wronują i wierzą, że  
analfabetyzm ważniejszy od czytania.

- 5) Administracja musi być bezstronna.  
 Był czas, kiedy świątły czytelnik nie mógł czytać Głosu Katolickiego, ze względu na wpływ drzewe do jego osoby ze strony Administracji.  
 Są oszczercy, którzy „zblizają się” i szkodzą czytelnikowi i Piśmie.
- 6) Osobiscie: wiele tysięcy wydatem na Kupono i prenumeraty polskiej prasy, a przez wiele lat prenumerowałem bogate pismo w obcym języku.
- 7) Naszym obowiązkiem czytać i popierać prasę polską niezależną.
- 8) Do czytania i pisania potrzebni są ludzie młodzi; pełni życia i czynu, a to można mieć tylko w Kraju i w masie swojego narodu.
- 9) Telewizja osłabia kulturę duchową i przysparza leni umysłowych.
- 10) Dla nasyconych winem lektura nie potrzebna, a tego nie brak wśród emigracji. Nie wszyscy są wykształceni, by: czytać, rozumieć i pisać.

Paryż, dnia 15 kwietnia 1987 L. B.

Lebuniewski Roman Jan

Warszawa, 15. IV. 1982.

Konkursy Kwiecień Redakcyjne!

To kolejne przesłane 2 tematy  
antygłutacyjne. Proszę jak poprzednio.

Z pozdrowieniami

W. Kubiś

odpisała

23. V. 82

Warszawa, 15.IV. 1987 r.

Konwowy Księżu Redakcyjne!

W ramach seminarium pobrały pierwsze  
trzy odcinki "tytułu" Rozumimy,  
że Redakcja dokona wyboru  
tematów i ewentualnych poprawek.

Zatem w sprawie  
rozumiem

Teresa Kukulcinowa

opisano  
23.V.87

156

Wielkanoc 1987 r.

Częstochowa, dnia .....

TYGODNIK KATOLICKI

# Niedziela

REDAKCJA

tel. 466-48  
telex 037-612 Maria

42-200 Częstochowa  
ul. 3 Maja 12

Alleluja!

"Chrystus został ofiarowany jako nasza Pascha  
Odprawiajmy nasze święto w Panu"

/z liturgii wielkanocnej/

Z okazji Świąt Zmartwychwstania Pańskiego  
obfitości łask Bożych w imieniu redakcji "Niedzieli"

życzy

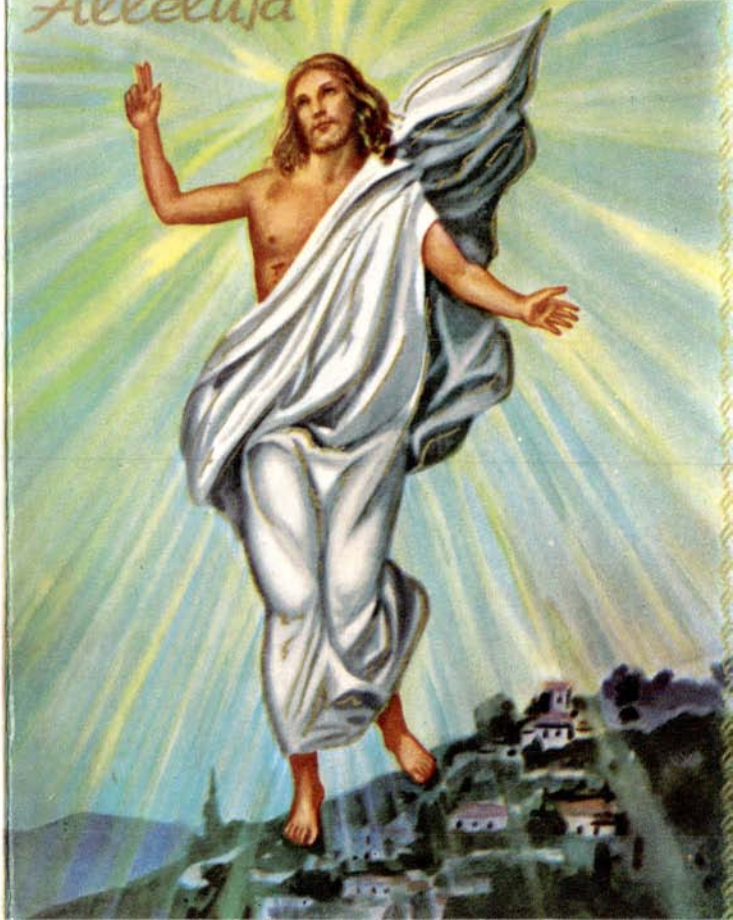
ks. dr Ireneusz Skubiś

Redaktor naczelny



Wesołego  
Alleluja

187



158

*Najobfitszych łask  
i błogostawieństw od  
Chrystusa Zmartwychwstałego  
oraz pełnych pokoju Świąt  
z radosnym*

*Alleluja!*

*życzy*

REDAKCYJA  
„POLSKI KURIER”  
10-448 Warszawa, ul. Nowackiego 14



BRZOSTEK Tadeusz, 38-40 Rue des Epinettes, 75017 Paris, tel. 228.10.54

159  
Paryż dnia 29.IV. 87.r.

Do Redakcji "Głosu Katolickiego"  
w Paryżu

W imieniu Biura Konfederacji Polski Niepodległej  
uprzejmie proszę o zamieszczenie na łamach "Głosu Katolickiego"  
załączonego komunikatu o 52-iej Rocznicy śmierci Marszałka  
Józefa Piłsudskiego.

Z góry serdecznie "Bóg Zapłać"  
przesyła całej Redakcji,-

  
Brzostek Tadeusz



# CONFEDERACY OF INDEPENDENT POLAND

## WORLD ANTI-COMMUNIST LEAGUE - POLISH CHAPTER

President: 1927 W. Thunderbird Rd. #159, Phoenix, AZ 85023  
Executive Director: 34 Hillside Ave. #2AA, New York, NY 10040



Francja - Paris - 23, rue Pernety  
75014 - Paris

### OFFICERS

#### POLAND:

**Leszek Moczulski**  
Chairman  
ul. Jaracza 3 m 4A  
00-378 Warszawa  
Tel. 26-26-39

#### FREE WORLD:

**Maciej Pstrąg-Bieleński**  
President  
1927 W. Thunderbird Rd. 159  
Phoenix AZ 85023  
U.S.A.  
Tel. (602) 274-6449

#### **Marek Ruszczyński**

Executive Director  
34 Hillside Ave 2AA  
New York N.Y. 10040  
U.S.A.  
Tel. (212) 567-6099

#### **Krzysztof Bzdyl**

2651 Armand Pl.  
St. Louis MO 63104  
U.S.A.

#### **Ryszard Jonak**

250 West 54th St. Suite 800  
New York N.Y. 10019  
U.S.A.

#### **Bołko Skowron**

2305 Poland  
Hamtramick MI 48212  
U.S.A.

#### **Andrzej Kowalczyk**

23, rue Pernety  
75014 Paris  
France  
Tel. (1) 45-45-92-90

#### **Tadeusz Brzostek**

38, rue des Epinettes  
75017 Paris  
France  
Tel. (1) 42-28-10-54

#### **Jerzy Kleban**

Sunnavaer 14H  
222-26 Lund  
Sweden

52-ga Rocznicą śmierci Marszałka Polski  
Józefa Piłsudskiego.

~~Dwunastego maja 1935-go roku o godz. 20.45 odszedł od~~  
nas na zawsze Pierwszy Marszałek Odrodzonej Rzeczypospoli-  
tej Józef Piłsudski.

W związku z tą rocznicą Konfederacja Polski Niepodleg-  
łej w Paryżu organizuje w dniu 12-go maja składanie kwiatów  
na grobach zasłużonych Polaków.

Powstanców z roku 1831 na cmentarzu Monmartre /metro  
Place Clichy/, Żołnierza Polskiego na Placu Varsovie oraz  
na Miejscu Upamiętnienia 13-go grudnia 1981-go roku Stanu  
Wojennego w R.P.L-u na Placu Inwalidów.

W niedzielę 17-go maja b.r. o godz. 11-tej odprawiona  
zostanie Msza Święta w Kościele Polskim przy ulicy ST.Honore  
/metro Concorde/.

Konfederacja Polski Niepodległej zaprasza wszystkie  
organizacje niepodległościowe na terenie Paryża i okolic  
do wzięcia udziału w tej żałobnej uroczystości ze sztandarami w Koś-  
ciele. Zbiórka sztandarów o godz. 10.40 przed wejściem do Kościoła.

Konfederacja Polski Niepodległej  
w Paryżu

PONTIFICIO ISTITUTO  
DI STUDI ECCLESIASTICI  
00186 Roma - Piazza B. Cairoli, 117  
Tel. 65.43.750

164

05.05. 1987  
Roma, li .....  
Prot. ....

+

Przewielebny

Księżę R e d a k t o r z e ,

Dziękuję za serdeczne przygarnięcie na paryskim bruku, serdeczne rozmowy i przez to mile nawiązaną znajomość. Pragnę się też wywiązać z danej obietnicy to jest przesłania tekstów ogłaszanych przez Ojca św. Spakowałem już pierwszą paczkę, którą wyślę niebawem. Na drugą czekają te pozycje, przy której ręcznie dopisałem ilość stron. Są to dość spaśne tomy. Jeśli mogłyby się okazać przydatne - prześlę je w następnej przesyłce. Proszę jednak o informacje, czy mogą się Księdzu przydać.

Prałat Zimowski był wielce zdziwiony gdy Go poinformowałem, że oprócz pozdrowień i słów wdzięczności w liście znajduje się trochę franków. Twierdzi, że uczynek swój popełnił całkowicie bezinteresownie. Też ładnie, prawda?

Zyczę dobrej roboty nad Głosem ale też i trochę satysfakcji. Niech Bozia błogosławi a ludzie zbytnio nie przeszkadzają.

Saluti in Cristo

Stalio

*Hieronim Fokciński*  
Hieronim Fokciński SI

odpisano  
22. V. 87

LISTA TEKSTÓW PAPIEŻA JANA PAWŁA II

1. Wojtyła K.: Miłość i odpowiedzialność, Lublin 1982 s. 255
- ✓ 2. Nauczanie społeczne Kościoła, Warszawa 1978-1984 (t.1-4) 400+ 459+ 656
- ✓ ~~3. Wojtyła K.: Miłość i odpowiedzialność, Londyn 1965 s. 280 453 ODIS~~
- ✓ 4. Wojtyła K.: Kazania 1962-1978, Kraków 1980 s. 527
- ✓ ~~5. Paweł VI, Jan Paweł II: Orędzia papieskie na Światowy Dzień Pokoju, Rzym 1985~~
- ~~6. Jan Paweł II: Encyklika "Laborem exercens, Warszawa 1982~~
- ~~7. Instrukcja o niektórych aspektach "Teologii Wyzwolenia", Rzym 1985~~
- ~~8. Jan Paweł II: Encyklika "Redemptor Hominis", London 1979~~
- ~~9. Lehnert M.: Ważniejsze daty pierwszego pięciolecia pontyfikatu Jana Pawła II~~
- ~~10. Jan Paweł II: Encyklika o pracy ludzkiej, CdV~~
- ~~11. Jan Paweł II: Adhortacja Apostolska "Redemptionis Donum"~~
- ~~12. Jan Paweł II: List Apostolski "Salvifici doloris"~~
- ~~13. Jan Paweł II: List... na Wielki Czwartek 1983.~~
- ~~14. Jan Paweł II: Modlitwa... z okazji Wielkiego Czwartku 1982.~~
- ~~15. Jan Paweł II: List... na Wielki Czwartek 1979.~~
- ~~16. Jan Paweł II: List... o tajemnicy i kulcie Eucharystii~~
- ~~17. Jan Paweł II: Encyklika "Slavorum Apostoli"~~
- ~~18. Jan Paweł II: Adhortacja Apostolska "Familiaris Consortio"~~
- ~~19. Jan Paweł II: List... na Wielki Czwartek 1987.~~
- ~~20. Jan Paweł II: List... na Wielki Czwartek 1984.~~
- ~~21. Katecheza cierpienia...~~
- ~~22. Instrukcja o chrześcijańskiej wolności i wyzwoleniu~~



nr. 2 - Nauczanie społeczne Kościoła

nr. 4: kazania Wojtyły

Mr. Marek Woch 163  
15 Castlegate Ave.  
Birstall,  
Leicester LE4 3FD  
Tel. (0533) 674179.

6 ego Maja 1987

Wielebny księżu,

Piszę do księdza w sprawie pielgrzymki do Częstochowy w Polsce, którą organizuję i w tej chwili planuję. Chciałbym podać księdzu szczegóły i równocześnie poprosić o pomoc.

Jestem 26 letni (Anglo)-Polek, urodzony w Leicester w Midlands (Środek Anglii) z rodzicami Polakami. Mieszkam obecnie w Leicester w Midlands (Środek Anglii) w letorym miejscu ks. Ludwik Kryz jest proboszczem, i popiera moją pielgrzymkę.

Wybieram się pieszo z Leicester 14 ego Czerwca i maszeruję do Harwich skąd przepłynę promem do Zeebrugge w Belgii. Stamtąd idę dalej przez Bruges, Ghent, Maastricht, Bonn, Frankfurt i Bayreuth. Przekroczę Zachodnią-Niemiecką ~ Czeską granicę niedaleko Jeleniej Góry i przez Opole dojdę do Częstochowy, 1 ego Sierpnia

Mam w tym wszystkim Cel Charytatywny, aby narbić pieniądze na Polskie Domy należące do 'Sue Ryder Foundation' w Konstancinie (blisko Warszawy). Projektuję budowę dwóch nowych budynków rehabilitacyjnych dla młodych dziewcząt z chorobami reumatycznymi

Dotychnież wybieram się z Anglii samolotem ale mam nadzieję że inni do mnie się dołączą, nawet

P.T.O.

tylko na dwa - trzy dni. Chciałbym listem poprosić aby ogłosił to pielgrzymkę w innych Północnych ośrodkach w Północnej - Wschodniej części Francji, N.P. Lille, Arras, Amiens, Paryż, Roubaix, Calais, Valenciennes itd, aby młodzie się dowiedzieli, podając następujący adres! -

Piętędziesiątka! - 'Sue Ryder Homes'  
Konstancja,  
Poland.

a skontaktować się poprzez! -

KS. L. Czyż  
Polish Parish Priest,  
1 Breedon St, Highfields  
Leicester, Tel. 0533 - 22916

Podać teraz, nazwy węzłowych miast na podróży i dokładne daty mego przejścia przez tych miast. :-

- |                             |                         |
|-----------------------------|-------------------------|
| Zeebrugge - 19 ego Czerwca  | Bonn - 27 ego Czerwca   |
| Gent - 20 ego Czerwca       | Frankfurt - 2 ego Lipca |
| Maastricht - 24 ego Czerwca | Liberec - 20 ego Lipca  |
| Czestochowa                 | 30 ego Lipca.           |

Przepraszam że tak okropnie i nie-dyplomatycznie piszę do listem, ale nie zostało mi wiele czasu na zorganizowanie

Ja wlotkę przysła więcej szczegółów & affisze. Piszę również do ks. Katura w Rouvray 62320 letniego parafialem na kurs Lonetto w roku 1985.

Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus.!

Wszystkiego Najlepszego

M. Woch  
MAREK WOCH

(P.S. Dobrze by było żeby szły ze mną młodzie Palacy mieszkając we Francji!)



Bruhl dnia 12.05.87

Przewielebny księżu Szubercie !

Zgodnie z zapotrzebowaniem na sprawozdania - listy z naszych pielgrzymek, przesyłam wspomnienie z pielgrzymowania po Ziemi świętej. Wiem, zdaję sobie sprawę z tego że jest ono trochę długie i może nie-bardzo nawet pasuje do profilu „Głosu Katolickiego”. Spełniam tym jednak Waszą prośbę -...dzielić się wspomnieniami z pielgrzymek. Już dzisiaj mam w przygotowaniu artykuł z okazji kolejnej rocznicy pontyfikatu Jana Pawła II .

W rozmowie telefonicznej sygnalizował mi ksiądz że istnieje możliwość abyśmy się spotkali w RFN mam nadzieję że ksiądz jeszcze nie był w międzyczasie w Kolonii, bo byłby chyba nie zapomniał do mnie przedzwo-nić. 19. bm. wyjeżdżam na dziesięć dni do Polski, będę więc w tym okre- sie nieosiągalny. Na jesień jak wiadomo wybieramy się z pielgrzymką do Lourdes.

Pozostaję z pozdrowieniem:  
Króluj nam Chryste !

*Arno Jun*

P.S. Paczka z albumami fotograficznymi dotarła nieuszkodzona i w komplecie.

Pani Teresa Kukołowicz  
Warszawa

Szanowna Pani,

Do tej pory otrzymaliśmy sześć artykułów dotyczących rodziny, za które serdecznie dziękujemy. Dwa z nich już wydrukowaliśmy. Skromne honoraria tymczasem przechowujemy u nas. Są one do dyspozycji autorów.

Z tekstów ogólnie rzecz biorąc jesteśmy zadowoleni. Tym niemniej mamy jedną uwagę. Bylibyśmy wdzięczni gdyby były one mniej akademickie, teoretyczne. Zależałoby nam bardziej na publicystyce, artykułach bardziej związanych z życiem.

Ponadto nie muszą być one pisane w ciągu tematycznym. Chcemy je bowiem drukować w ramach ogólnego działu poświęconego rodzinie a nie jako cykl odcinków.

Proszę nam wybaczyć śmiałość w formułowaniu uwag. Musimy jednak pamiętać i o charakterze naszego pisma i o naszych czytelnikach.

Serdecznie Panią pozdrawiamy i jeszcze raz dziękujemy za tak cenną współpracę.

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

Ps. Podziękowania dla autorów tekstów i pozdrowienia dla męża.

Wstawa

23. V. 87

167

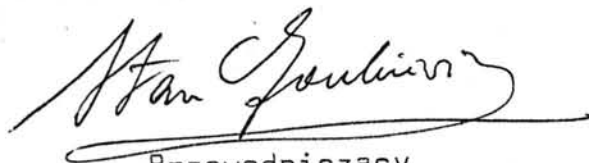
Aulnay sous Bois, 28. 5. 1987.

Przewielebny i Drogi Księżu  
Redaktorze,

Nawiązując do naszej ostatniej rozmowy telefonicznej, przesyłam Księdzu tekst dotyczący mojego odczytu, jaki miałem w Sorbonie 19 b. m.. Jak Księdzu wiadomo, jestem przewodniczącym Fundacji Armii Krajowej, a jednym z celów tejże organizacji jest szerzenie prawdy, prawdy historycznej, na temat AK i jej losów po ostatniej wojnie światowej. Ta prawda w obecnej Polsce Ludowej nie istnieje. Tam jest inna prawda, która jest dostosowywana do potrzeb Rosji Sowieckiej. Od zarania dziejów istnieją konflikty na temat prawdy w różnych dziedzinach życia, a więc i my, Akowcy musimy bronić naszej prawdy, nie możemy pozwolić by zwyciężyło kłamstwo, fałsz, obłuda i hipokryzja.

Mój tekst nie jest doskonały, gdyż trudno jest wyrazić zawartość szeregu tomów na trzech stronach maszynopisu. W razie potrzeby pozwalam, zgadzam się na odpowiednie poprawki.

Z góry dziękuję za życzliwość i pozostaję  
z głębokim poważaniem



Przewodniczący  
Fundacji Armii Krajowej  
na Francję

Stanisław Gonkiewicz

P. RYSZARD KOSCIELNY  
ZABRZE

Szanowny Panie,

Dziękujemy za teksty. Przepraszamy za zwłokę. Jeden z Pana artykułów ukazał się już. Przesyłamy odnośny egzemplarz "Głosu". Przepuszczamy, że umieścimy jeszcze jeden Pana tekst. Co do pozostałych - nie wykorzystamy ich. Zbyt wiele w nich ogólników, banału; zbyt mało konkretności, informacji czy choćby nowego spojrzenia. Nie chcielibyśmy Pana zrażać. Po prostu nie odczuwamy braku ani potrzeby artykułów okolicznościowych, które to nam Pan przysłał.

Nie oznacza to bynajmniej byśmy innych tekstów mieli nie drukować, zwłaszcza że odczuwamy niedosyt problematyki dotyczącej Polski i polskiego Kościoła. Szczególnie źle przedstawia się sprawa z informacją. A zatem czekamy na Pana propozycje.

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy wszelkiej pomyślności.

za redakcję  
Sławomir Czarlewski



NIEZALEZNY II OKREG Z. H. P. WSCHODNIA FRANCJA

Union Indépendante des Eclaireurs Polonais de l'Est de la France

Siège Social :

~~XXXXXXXXXX~~~~XXXXXXXXXXXX~~  
57240-NIEVANGE

C. C. P. Strasbourg 1226-16 N

Freyning-Merlebach,

~~XXXXXXXX~~ dnia .....01.06.....1987.....r.....197.....  
leK. Połczyński  
6B, rue des Pierres  
57800-Freyning-Merlebach

Ksiądz Prałat

St. Jeż

Rektor Polskiej Misji Katolickiej

263 bis, rue Saint Honoré

75001-Paris,

Księżo Prałacie!

Wysyłamy list, który prosimy doręczyć Panu STEPEK, gdyż nie znamy jego adresu.

Jest to odpowiedź na jego artykuł, który on ogłosił w Głosie Katolickim z niedzieli 12 Kwietnia 1987 r., Nr. 15(1315).

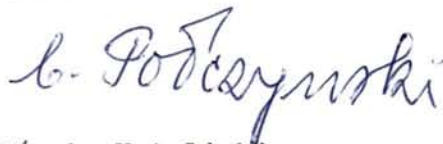
Z podziękowaniem że dostarczycie naszej odpowiedzi panu Stepkowi, prosimy przyjąć nasze Harcerskie.

CZUWAJ!

Za zarząd II Okręgu N.Z.H.P.

HM. K. Połczyński

Prezes



Załączniki: Fotokopie artykułu umieszczonego w Głosie Katolickim

Fotokopie naszego listu do Pana Stepka.

Siège Social :

XXXXXXXXXX

XXXXXXXXXX

C. C. P. Strasbourg 1226-16 N

6B, rue des Pierres

57800-Freyming-Merlebach

Freyming-Merlebach

dnia 01.06

XXX 1987

Pan Jan A. STEPEK na ręce Księdza Prałata  
ST. Jeża z prośbą o doręczenie gdyż nie znamy  
Pana adresu.

Pnie STEPEK!

Czytając GŁOS KATOLICKI Nr. 15 (1315) z niedzieli 12 kwietnia  
1987 r. artykuł pana i przez niego podpisany KONFLIKTU ZAPIS SKRÓCONY  
(Metz, luty 1987 r.), w którym osoba z którą Pan dialogował, zahaczyła,  
między innymi, organizacjami polonijnymi, i o Harcerstwo, mówiąc, że Har-  
cerstwa to od wielu lat nie widać. Prosimy, danej osoby się zapytać skąd  
wzięła tak ujemną o nas opinię? Może nie uczęszcza na te same imprezy  
i uroczystości co my?

Kilka uwag dla danej osoby i Pana.

Zespół folklorystyczny WISZA, to Harcerki i Harcerze, którzy re-  
prezentują II Okręg N.Z.H.P. we Wschodniej Francji. Udzielają się oni  
na wszystkich uroczystościach i imprezach polonijnych i francuskich od  
wielu, wielu lat.

Te drużyny i druhowie zjeżdżają się co kilka tygodni z całej  
Wschodniej Francji całymi dniami robią próby śpiewu i tańców ludowych  
polskich, aby godnie reprezentować kulturę polską we Francji i poza  
Francją. Pan i osoba z którą Pan dialogował ich nie widzieliście? Wielka  
to luka.

Próby takie trwają od 10<sup>00</sup> do 12<sup>00</sup>. Lekka przerwa obiadowa i  
daży ciąg do 17<sup>00</sup> lub nawet 18<sup>00</sup>. Potem powrót do domów, gdzie jeszcze  
czekają niedokończone zadania lub pójście do pracy zarobkowej. Wyście  
ich tam nie widzieli, gdyż w tym czasie ich sobie krytykujecie a oni się  
wysilają.

Pan z osobą dialogu widocznie nigdy nie byliście na naszych  
zbiórkach, odprawach, zebraniach, gwiazdkach ogólnych, karnawałach zuchow-  
wych, wieczorkach harcerskich organizowanych przez HARCERSTWO?

Może nie wiecie że corocznie organizujemy obozy harcerskie,  
zimowe i letnie? Ze corocznie mamy kolonię zuchową we Fréland w naszym  
ośrodku MONTE CASSINO, który się sam nie postawił, gdzie HARCERSTWO dało  
wielką część pracy? Ośrodek egzystuje od 35 lat. Harcerstwo was tam jeszcze  
nie widziało.

(ciąg dalszy na odwrócie)

171

Wyście jeszcze nas nie widzieli na naszych obozach wędrownych po Hiszpanji, po Włoszech, na naszych obozach stałych pod namiotami, bądź we Francji lub poza ~~Francją~~. Nie widzieliście nas na naszych obozach roboczych w ośrodku, gdzie szykujemy corocznie ośrodek na przyjęcie naszych najmłodszych? Tam nie tylko że pracujemy, ale i przejazd i pobyt pokrywamy sami.

Może i nie wiecie że HARCERSTWO, wraz z innymi organizacjami polonijnymi, zbierało fundusze i odzież i lekarstwa dla potrzebujących w Polsce? Że tygodniami jeździli po koloniach zbierając tą odzież i stokując wszystko w świetlicy HARCERSKIEJ w Freymin-Merlebach. Tam się wszystko segregowało i prało, aby do kraju wysłać rzeczy porządne. Wyście tam nas nie widzieli, bo was tam nie było.

Temu HARCERSTWU przewodniczył do śmierci Druh HARCMASTERZ BAŁABUSZYNSKI Zdzisław, swoim współpracownikiem bardziej znany pod nazwą BIBI. Był on także Prezesem Komitetu Koordynacyjnego organizacji polonijnych Wschodniej Francji. Był on jednym z tych ludzi który wszystko dał dla Boga, Polski, Bliźnich i HARCERSTWA! Może i jego żęście nie znali?

Myśmy podjęli jego pracę, aby choć w części zdziałać ~~tego~~ to co on dokonał, w naszej szarej, codziennej pracy, dla społeczeństwa polskiego lub pochodzenia polskiego.

Kończymy tych kilka uwag, prosząc Pana i osobę z którą Pan dialogował, abyście, ponieważ żęście nas publicznie krytykowali w Głosie Katolickim, zechcieli publicznie w Głosie Katolickim, sprostować to coście z nieznamomości naszej organizacji napisali.

Jeśli już, w przyszłości Pan wraz z osobą dialogu będzie chciał pisać o jakiejkolwiek organizacji polonijnej, to prosimy się pofatygować w teren, gdzie nasi ludzie pracują, spotkać się na zbiórkach, zebraniach, obradach, uroczystościach, obozach, koloniach, i potem po tygodniach, miesiącach lub latach rzetelnej i solidnej ankiety, pisać o nich i to tylko za ich zgodą.

Gdy Pan i osoba dialogu ich poznacie bliżej, to już o nich ujemnie pisać nie zechcecie.

Czekamy więc na publiczne sprostowanie w Głosie Katolickim, jeśli macie na to odwagę, prosimy przyjąć nasze Harcerskie.

CZUWAJ!

S. Dla redakcji zarzut że ogłosiła taki artykuł bez sprawdzenia danych ujętych w artykule.

załączniki: Fotokopie artykułu Pana w Głosie Katolickim.

HM. K. Połczyński  
Prezes II Okręgu N.Z.H.P.

*K. Połczyński*

†  
Józef Maszczyk  
20 rue Joffre  
57240 - Wisrange

172

Wisrange, dn. 4. VI. 1987.

Do Katolicki.  
Paryż.

Cześć odnoży Dzień Redaktorze!  
Pozwalam sobie pisać, Cześć odnoży  
Dzień Redaktorze, do państwa  
wiadomości list pisać, przesłać  
mnie oraz Statut Solidarności  
w kółku.

Na list pisać do dnia ostatniego,  
większe nie otrzymać.

Tak zwany "wywiad" w Gł. K.  
z dn. 12. kw. 87 autor p. J. P. Stefan  
to bzdury, oparte na chorej  
wyobraźni jednej osoby.

Często zadaje sobie pytanie:  
w jakim celu inteligencja  
po 13 grud. 81 w większej skali około  
80% przeszedłaskawie nie  
raczy zainteresować się:

a) istnieje emigracja polska  
na Fr. od stu pięćdziesięciu lat  
Misja Katolicka, Parafia  
org. Katolickie, społ. i kult.



b. inteligent z PRL - redaktor  
 p. k. pracomy Pres Kom. Koo  
 do przygotowania referatu  
 na konferencji 3go maja  
 (zapiski) nie wijsiat  
 na soli pomal dziesiet  
 osob. nie pisuje ani slow  
 o wserystosci. Ten sam  
 redaktor nawoluje wo fr  
 do stworzenia nowego ostr.  
 wydawniczeja pomimo  
 ze istnieje wydz. Nowej Spok  
 Narodowice, kulturalist  
 c. p. iny. ze wsch. che orga  
 nisacja emigracji / sam  
 nie potrafi uregulowac zgodu  
 z prawem dyplomatycznym spor  
 wadistych, steski smych.  
 T. W. Solidarnosc w messu  
 jest krawatem. Powinno  
 byc "Coto przyjaciel solid +  
 gazy i wiktazesci to stary cinger  
 STW

Postawienie tyel ludu  
 wplywa b. ujemnie  
 na opinie o Polakach.

Wywiad mial na celu  
 jedynie zdobycie informacji  
 od synow katow, ze istnie  
 reformo "Solidarnosc"  
 brzoz ofujecie, Cwiczenia kszcie Redak  
 wyrazow moga glabokiego i zawnu iper  
 Josefmaszef

Comme Jésus sortait de Jéricho...  
un mendiant aveugle... Bartimée...  
était assis au bord du chemin...  
Il se mit à crier: «Fils de David,  
aie pitié de moi!»

179

Marc 10,46-47



Au premier plan: emplacement  
de la Jéricho hérodiennne,  
celle que connut Jésus.

Précisions sur la Rédaction:

Je ne me souviens pas de l'endroit exact  
où se trouvait le lieu de la Jéricho hérodiennne,  
mais j'ai vu un article p. 179.

Il s'agit d'un article de la revue "L'Esprit".

Le lieu exact est très incertain, car on ne sait  
pas exactement où se trouvait le lieu de la Jéricho hérodiennne,  
mais j'ai vu un article p. 179.

Je pense que l'endroit est le même que celui que  
nous connaissons aujourd'hui, mais je ne suis pas sûr.  
Cependant, il est très probable que c'est là que  
Jésus est allé.

Les lieux sont indiqués dans le texte.

et l'abbé Riva

F. rue de l'Abbe Riva  
37000 Metz.

adriane  
i list postat  
une lettre u B. k.  
u nr. no 14. VI 87

Dr Gabriela Wachowiak-Andersen

dnia 19. czerwca 1987 roku

Avenue des Piquettes, 12

1640 Rhode-Saint-Genèse

odp. 1.10.1987

Tygodnik

GŁOS KATOLICKI

263-bis rue Saint-Honoré

75001 P a r i s

WIELEBNY KSIĘŻE REDAKTORZE,

Nawiązuję do ubiegłorocznego spotkania z Księdzem, podczas Jego pobytu w tutejszej Misji Polskiej, w czasie którego wyraził Ksiądz życzenie, aby czytelnicy "GŁOSU KATOLICKIEGO" zasilali tak potrzebne Kolonii Polskiej we Francji i Belgii pismo - artykułami, spostrzeżeniami czy propozycjami i kieruję do Księdza prośbę, aby w "GŁOSIE KATOLICKIM" zamieszczał artykuły mojej koleżanki z kraju - Dr KRYSZYNY H E S K E - K W A Ś N I E W I C Z. Jest ona absolwentką Wydziału Nauk Humanistycznych U.J., członkiem katowickiego K.I.K. i stała współpracowniczką, TYGODNIKA POWSZECHNEGO i katowickiego "GŁOSU NIEDZIELNEGO" oraz autorką książek z zakresu literatury staropolskiej i współczesnej. Jako działaczka harcerstwa napisała kilka eseji, związanych z historią tego ruchu społecznego.

W załączeniu przesyłam Księżu dwa opracowania wspomnianej pisarki:

- 1) " Co w Ostrej świecisz Bramie "
- 2) " Hej chłopcy, bagnet na broń "

Tytuł pierwszego mówi wyraźnie o jego treści; drugie opracowanie związane jest z Powstaniem Warszawskim.

Założę, że sama - obciążona pracą zawodową, oraz obowiązkami rodzinnymi - nie mogę się do opracowania uwag i spostrzeżeń spraw codziennych, nurtujących tutejszą Polonię, cieszyć się jednocześnie nadzieją, że materiałem literackim mojej koleżanki, w jakiś sposób ~~wypełniam~~ wypełniam życzenie Księdza, wzbogacania "GŁOSU KATOLICKIEGO" artykułami.

Łacze wyrazy szacunku dla Księdza Redaktora a wydawnictwu życzę pomyślnego trwania w niesieniu rodakom naszym, słowa pociechy .

2 załączniki

Warszawa, 29 czerwiec 1987 rok

Wypisła  
m 23, 30  
24, 21

odp. 28.11.87

Szanowny Księżo Redaktorze!

Dziękujemy za list i wydrukowanie pierwszych odcinków naszych tekstów. Jeśli można to prosilibyśmy o przesłanie numerów pism z naszymi tekstami.

Z pewnym opóźnieniem wysyłamy następane materiały, ale koniec roku akademickiego oraz przygotowania do przyjazdu Ojca świętego, Jego pobyt w naszej uczelni bardzo nas zaabsorbowały. Wysyłamy następane teksty o różnym charakterze. Proszę wybrać. Następane wyślemy w październiku. Osobno wysyłam numery "Spraw rodziny" oraz artykułki.

Załączam wyrazy szacunku

↓ Kubiś

dziękuję  
za bję  
prosimy  
o następane  
ale nie za albumy  
i nie za listy  
+ mam

Arno Giese  
Königsberger Str 6 a

5040 Brühl 7.07.87

Szanowna Redakcjo.  
Szanowny księżu Szubercie .

Czuając się zobowiązany, zdopingowany Waszym miłym listem po zamieszczeniu w Waszym Tygodniku „Moja Rzymska Przygoda - spotkanie z Ojcem św. ” rewanżuję się małym artykułem. Niechaj będzie on próbą nawiązania zaproponowanej mi przez Was współpracy. W przygotowaniu mam już natępny artykuł, będzie on poświęcony następnej przypadającej 16. października rocznicy pontyfikatu Jana Pawła II

Całemu zespołowi redakcyjnemu  
wyrazy szacunku składa

Arno Giese

P.S. I. Księżu Szubercie!

Zgodnie z telefonierem, obitracją, przeczytam kopię podziękowania Ojca św. za przesłanie żyreńskich i wspomnień - „wspomnienia” które były wydrukowane w Waszym Tygodniku

II. Przeczytam z języka niemieckiego piękny kanon. Wyśle go do Polski Olla Grup Oczowych. Mójmy nadzieję i tak jak tutaj w RFN chór przy naszym kościele będzie ten kanon śpiewał tak i u Was we Francji będzie u ciebie tym kanonem. A może by tak wydrukować w „Głowie Katolickiej”?

Halina Linda  
33 rue du château  
92250 La Garenne Colombes

La Garenne Colombes, 7.07.1987

178

Odp. no 1-ty list  
25.08.87.

Czcigodny Księżu Redaktorze, w końcu  
mimo drugi ty miesiąc, jak wystąpiam  
do Redakcji „Głosu Katolickiego” list  
z propozycją współpracy, i próbki teks-  
tów. Nie otrzymałam jednak, mimo  
tak długiego czasu, żadnej odpowiedzi.

Czyby mój list mi dotarł? Proszę wy-  
baczyć, jeśli trzeba, natarczywość.

Dziękuję za każdą odpowiedź, rów-  
nież i negatywną ocenę,

pozostaję z szacunkiem  
rzucając wiele błogosławieństw  
„Głosowi”, a wspomnianych sa-  
kacji kolegium redakcyjnym  
oraz Księdzu Redaktorowi.

Halina

Arno Giese  
Königsberger Str. 6 a

5040 Brühl dnia 27.07.87

Szanowny księżu Szubercie

Spełniając moje telefoniczne przyrzeczenie przesyłam do dyspozycji redakcji artykuł z okazji 9 rocznicy pontyfikatu Jana Pawła II. Z ubolewaniem muszę stwierdzić że nie doszedł do Was mój artykuł pod tytułem „Jedziemy do Polski” przesyłam go więc ponownie. Będę jednak jego zaginięcie reklamował na pocztę. Artykułami tymi podejmuję zaproponowaną mi przez Was współpracę która będzie jak mam nadzieję z pożytkiem dla obydwóch stron.

Pozostaje z poważaniem

Arno Giese

P.S.

Niestety obydwa artykuły są, bez korektury bardzo za to przepraszam zauważone błędy oczywiście musieli w własnym zakresie poprawić

Asbach 14. 8. 87r.

Szanowna Redakcja  
Głosu Kościelnego!

Czytając Głos Kościelny Nr 26 z 28 VII 87 na  
 stronie 10 zauważyłem artykuł "Czytemy  
 pismo - Desztererzy nie mogą chwały!" Panie  
 Józef Marczak. Nie wiem kto to jest ten  
 pan, czy pochodzi ze starej emigracji, której  
 tak broni, czy z nowej. Bo jeśli z nowej  
 to wip jego relegji też jest deserterem  
 mimo że może nie służył w Polsce  
 w żadnej epozycji czy "Solidarności"  
 I na początku artykułu pismo cytuję "Dziś  
 Solidarność rezygnuje dobrowolnie  
 z walki o niepodległą Polskę" koniec  
 cytatu, to stwierdzenie to nieporozumienie.  
 Ponieważ mnie przesłuchują UB-cy i W-ka  
 wielokrotnie twierdziła, że Solidarność  
 walny o krymnie o obalenie PRL, czyli  
 o niepodległą Polskę i że właśnie dzięki  
 WMO-owi tej teorii publicznie ludności  
 u radio, telewizji jakoby z obawy przed  
 bezbronna Solidarnością wprowadzono stan  
 wojenny 13 XII 81r i pod tym pretekstem  
 Solidarności zlikwidowano w dalszej swej  
 drodze [Pan y Marczak] <sup>w liście z dn.</sup> porouchuje działom  
 Solidarności do 301 niemy Westplatte  
 II Korpusu: AK który walny z broni-  
 mie, z karabinem w rękach. Zos



chłopców "Solidarności" to ludzie bezbro-  
 mi, cywilni pracownicy fabryk i wsi  
 walący jedynie o proste człowieczeństwo i  
 prawo do życia i pracy efektywnej  
 i dopóty zapewnienie bytu rodzinnego.  
 Solidarnosc to zwiszek zawodowy a  
 wielokrotnie potworzył Lech Wałęsa, a  
 propozycja komunistyczne umiarkowane  
 usiłującym że to organizacja polityczne  
 chce objąć władzę, to takie podobnie  
 twierdzi Pan J. Maszarak, przez porównanie  
 me chłopców Solidarności do żołnierzy  
 II Korpusu, czy AK, jest twierdzenie chłopców  
 Solidarności, to ten co Wałęsa (gotywał)  
 napisał o Polku <sup>to nieporozumienie</sup> Nie wiem  
 kto to jest ten Pan J. Maszarak,  
 ale czytaj ten artykuł miotam  
 wrośnie że napisali go BB-ek  
 + z jeden z tych co mnie pocię-  
 -li w Warszawie [Druge sprawa: ten  
 Pan me wie, co to jest derenter  
 twierdzenie że każdy chłopek opisywał w  
 Solidarnosci, który ~~nie~~ wypychał z  
 Polski dobrowolnie to derenter! To to będzie  
 Pan ten me wie realia Polski i sytuacji  
 o której nie zrodził ludzie ~~nie~~  
~~mi o Polsce jako Wolność z komun~~  
~~niemem, a nie jak Mon Komunist~~  
~~zropane systemu~~ Niech ten Pan  
 jednie z roszkiem do Polski

i pójdzie do pracy i ożeni, ze wstąpi  
 z komuną. To natychmiast znajdzie  
 się bez pracy, to przesada. Po okresie  
 dostanie się obywatel SB tak, że  
 nie ma będzie może zastąpić nie u  
 umocni, nawet <sup>kolonizacji</sup> ~~synonimów~~  
 czy rozpisów. I, będąc nie SB-ty co  
 2 tygodnie metryki, mienione  
 rozpisów 3-4 u mienion na 489.  
 lub odepnie, grupowy po 50ty i  
 to byle co, nie odwołanie się do  
 milicyjanta, piewnie nie jako sucho  
 lub jego konfirmacji itd. Z tego też  
 Pan by utrzymał rodzinę jeśli by  
 nie miał rozkormoków?? W takim  
 przypadku dla ~~tego~~ ~~nowego~~ <sup>opracowania</sup>  
 czy ~~distansu~~ "Solidarności" <sup>deklaracji się</sup> ~~porozumienia~~  
~~ma emigracje~~ " To nie jest deroga, ale chęć  
~~rozspod~~, zapewnienia bytu rodzinie  
 a także <sup>nie rozkładnie</sup> ~~możliwość~~ ~~dobrego~~ ~~distansu~~  
 przez zberanie funduszy na dobry wózek  
 opozycji o prowe mienione i nie  
 stające rodzinom, <sup>Polacy</sup> ~~lewności~~ ~~prze~~  
~~dozwolony~~. ~~Senem~~ ~~tych~~ ~~teorii~~ o ~~zyciu~~  
 czy gdzie Polska jest obywatel NRD  
~~redaktorów~~. ~~Senem~~ ~~jest~~ ~~to~~ ~~tylko~~  
~~koncept~~ dla SB, daje im  
 to ~~pretekst~~ do ~~dobrych~~ ~~system~~,  
 orientacji. Gdyby ten ~~artykuł~~ ~~upadł~~

W rpec Urbane, to kromer by, ze  
 zedhod mysluje, ze Solidarnosc  
 to ~~nie~~ wyraz zawodowy wlasny  
 o prowe ciotowke, probo po procy,  
 o nie orpozozaje wyborowe chcyce  
 obelie ustaly komunizmu, co ded  
 Wstpre zoubie zbijet, zgniaet tem.

Novet gdy po wyscu z interwiewem  
 d. Wstpre by u gdaunku, ne yotkou  
 z Rakovskim, ktory go usyvet,  
 umoret mu podobne jse tnerde  
 J. Monayk, ze Solidarnosc to  
 onp. polityme ce me zaryen  
 zoudowey, Rakovski tnerdit, ze

Wstine dlatego, uprowadhou stn  
 Wstemu, zlikudowou „Solidarnosc”

Po uprowadheniu stnu <sup>u pance</sup> Wstemu, poterd  
~~stnu~~ u telezji (podruceue u golou  
 stnu do bud. Solidarnosc. Touy drugy  
 kipe ze byt to jakeby ymet ob  
 wellu z SB: Mo<sup>???</sup> Komunisc, SB

Chcete by tak byto utedy jse u  
 Kopalni „Wuyok” byty <sup>to</sup> / protest do  
 uytrelomie wstpkich duotey Soli  
 darnosc, oprycy. Jedyny browp

oprycy u polsee jet obecne  
 ekakemie, zactwicme Komuniscu

ne 36 Miliardu \$ ayu zedhod  
 USA zmune formelkico do

u rządu, to On miemu wyjsze powie  
 wor i "Solomon z pustego me uoleje"  
 Pocz potocz me dowie ni yrowkowani  
 SB ~~nie~~ bezbrannym dwojacy oporyci  
 oporyci to imiye do dwojacy  
 Wypracowano go z lipien, stane ydanie,  
 usnuie petycje, zmun yowelnicze  
 do Kapitulecji. Ale nie moime  
 nowe atoneke bezbrannego z dwojacy  
 oporyci ni "Solidarnosc" dwojacy  
 to obelga. Bo co moie wote  
 i co jesc atonek oszerony i  
 ubewatosnowolieny przez SB to tyke  
 upedue, by dwojacy i pomocoe tyk  
 co zostali. Nie y jener  
 ubewatosnowolieny. E y zostalem  
 tyrcyony z pracy u 1981r Od tego  
 dom zotorytem u spdeci, prouwe  
 tured u W-ou 15 yrow meiuks  
 Mo i SB ze pobie, napedy. + 2-krotu  
 utoweme zomordowani me mune +  
 przez ~~tyk~~ utoweme utoweme mune  
 przez dwojacy Mo y. Suerche z Komitatu  
 Rneuego u W-ou ut wybore dwojacy  
 u du 20. 8. 84r. On przez utoweme  
 zabicia, mune uoieku u du 1978  
 me pl. port. u W-ou co ni me uobis  
 + zowemo mune potocz uduel-  
 To mi pozobere. Zapytaj ni  
 ni ter jertelu dwojacy 2??

~~rotten gut in vor~~

W dniu 15. 187 opdy orontowemu mu  
 tajnicko z KB Mo u W-oc u October-  
 ne 102, odhodowateli ub podi me Wil  
 co, u W-oc 20 Mo - uay i tak poverde  
 -u mu ze jeli me upod poptlo  
 to bdy' wsiot: ??? [Poptuhy by co  
 moicem <sup>rodla</sup>: ny robre i, rotce  
 "maltrretowauy" Montur behetereu" ay 270 i  
 poverve dolej; Co duode, pome  
 pce Ponce, Palekall (me rotce)?  
 ceprilku to ortame, Pnenedku  
 oboz u Supelhoime, doo  
 mu me mienkome u Astad  
 W domu rotartem, iay i syne  
 (11 lot; med Wymem) uisuse, ome  
 mienkome spieome, upolom  
 A tero mienkome u pokotku  
 u kbyru jai Toiko, Kanope i  
 y knerse kuchente, zlownyce  
 a do ubkoeji (uclydy <sup>netnyra</sup> ~~me~~ pmer polowae  
 Ale me nonerom) to 277.  
 i mury nedue, wterc me  
 rognere onlyay, Drotetem u W-oc  
 odusime polwoy olo voluctve  
 wspolne z Prerese Kupren P. Amey-  
 -Kerikier, Pow A A Merentim, Anctem  
 polvolno pmer iiof uwoy. Ne paktom  
 me p polupku i proparycjs Preres  
 A Merentim joi pakt u morcu br.

~~gion Ameryk, Univerzita Kongresu  
 USA 10 mil \$ na ten cel dobitny. ite  
 Podobny divokost more tu provolku  
 ne vedochu Thorpe b. oborer oja  
 zyci, ay Solidarose, to mi  
 derent<sup>ay</sup> jak tenrdi v supu otviku  
 le Per y. Monrak lea <sup>ktas</sup> <sup>to dno</sup> <sup>zapevni</sup> ~~elb obrotk~~  
 epriyent<sup>ay</sup> rodiuig ~~but b. cipsto~~  
 i ~~godig~~ zyci jon v mislu  
 pnyedlu. ~~z~~ Me moile pisec  
 takh Areroken o Solidarose,  
 ich disease, ay to Police ay  
 to tu, ne vedochu ~~to toke~~ nam  
 otviku jak ~~etionem~~ b. mo to Solidy  
 Mosa. z ne ~~ay~~ SB <sup>ways them.</sup>~~

~~W <sup>prowadrap</sup> <sup>to nejz</sup> <sup>romst</sup> <sup>znicheenie</sup>  
 dle tyd, ktory zuprem chq odobry  
 do dolny <sup>trakt</sup> v <sup>may</sup> <sup>rommed</sup>  
 yesi ten Per <sup>aj</sup> Monrak cha robenie  
 ne dokumentel tyk <sup>ay</sup> / <sup>ve</sup> / <sup>kerstogred</sup> z  
 sploa prokuratur, <sup>ve</sup> / <sup>gelgia</sup> <sup>chq</sup>  
~~robenie~~ co to jet volke v Polse  
 z konny + prony mu dee mo  
 advo, med <sup>preyede</sup> ~~u~~ <sup>udob</sup>  
 mi ay teo trode <sup>premyce</sup>  
 spobem, b. originalnych olt mu  
 dohe mi <sup>aynerk</sup>. <sup>Prebnoter</sup>  
 ter v <sup>romedne</sup> <sup>psychotrycup</sup>  
 interviewu ne <sup>reecne</sup> SB, Mo~~

pro spr, leaomy rostanelli 2  
fenetola 3x dielne po utyach vykalyjs  
Ojny bdesne 2 tyrodnie i 3 ustorge  
ni elletymyuzni u menyca.

Tome 15 XII 81 protaxero SB re  
gurdome me ulicy unovote mu  
interviewe do zachtolu psychotvy  
amep, de mine me prnyto be  
notom spru. I mom ten dokument  
melny tu u orginole. More Pa

Morayk op obajnee i more unien  
wope radme o budueli opryoci  
z Polku, kotory zudelit ry me  
rechedue by odetche, lub unovot  
ryci. Ne tym koricy i menee  
kero-kojny psme jolie jenea  
u Polku amynosa ad P.K.PA  
Pou A Morebnigo

2 pavsteme

B. Bortur. B

P.S. Gdy zdobery status i ee reany  
preceue to help propert  
premanerova jto vodletk  
b noroue mine me +  
me jet ste.

MIROSKAWA ABBAS  
5 BIGHAM CR  
ETOBICOKE ONT  
M9C-5C5  
CANADA  
tel (416)-622-2565

188  
ETOBICOKE 25.8.1987r.

A2/15 odp. 17.10.87.

Do Redakcji Głosu Katolickiego

Chciałabym dać ogłoszenie w Waszej gazecie o treści:

" Sprzedam mieszkanie własnościowe w Warszawie, 4 pokoje, 68m<sup>2</sup>, 2 piętrowe. Wiadomość: MIROSKAWA ABBAS 5 BIGHAM CR, ETOBICOKE ONT M9C-5C5 CANADA tel (416) 622-2565, "

Ponieważ mieszkam w Canadzie, nie wiem w jaki sposób gazeta przyjmie zapłatę i ile takie ogłoszenie kosztuje. Najbardziej proszę o odpowiedź i będzie bardzo wdzięczna za informację.

Z poważaniem

Mirosława Abbas.



REPUBLIQUE FRANCAISE  
MINISTERE DES PTT

140, BOULEVARD DU MONTPARNASSE  
PARIS 14<sup>e</sup>  
TEL (1) 43 35 60 00

DIRECTION DE LA POSTE DE PARIS  
DIRECTION DE L'EXPLOITATION

POUR NOUS ECRIRE

DIRECTION DE LA POSTE DE PARIS  
DIRECTION DE L'EXPLOITATION  
75675 PARIS CEDEX 14

REFERENCE : DEX/A.51/1978  
Affaire suivie par : Annie MIRAMON  
43 35 64 26

Paris, le 15 SEP. 1987

"GLOS KATOLICKI"  
La Voix Catholique  
263 bis rue Saint-Honoré  
75001 PARIS

Messieurs,

Afin de me permettre de procéder à l'enregistrement dans mes services de la publication "GLOS KATOLICKI La Voix Catholique" CPPAP 60593, vous voudrez bien m'adresser, dans les meilleurs délais, les questionnaires ci-joints dûment complétés. Ces imprimés doivent être accompagnés d'un relevé d'identité postal et de deux exemplaires du dernier numéro de la publication munis de leur emballage.

Veillez agréer, Messieurs, l'assurance de ma considération distinguée.

P. L'Inspecteur Général  
Chef de Service Régional  
P Le Directeur de l'Exploitation



Annie MIRAMON

*myfane  
5.10.87*

CC

REPUBLIQUE FRANCAISE  
MINISTERE DES PTT

140, BOULEVARD DU MONTPARNASSE  
PARIS 14<sup>e</sup>  
TEL (1) 43 35 60 00

**DIRECTION DE LA POSTE DE PARIS**  
DIRECTION DE L'EXPLOITATION

POUR NOUS ECRIRE

DIRECTION DE LA POSTE DE PARIS  
DIRECTION DE L'EXPLOITATION  
75675 PARIS CEDEX 14

REFERENCE : DEX.A.5.1/2137  
Affaire suivie par : Annie MIRAMON  
43 35 64 26

Paris, le 13 OCT. 1987

MISSION CATHOLIQUE POLONAISE  
263 Bis Rue Saint Honoré  
75001 PARIS

REFER : - Votre lettre du 25 Septembre 1987.

Messieurs,

J'ai le plaisir de vous faire connaître que l'autorisation vous est accordée d'effectuer les dépôts principaux et complémentaires de votre publication "GLOS KATOLICKI - La Voie Catholique" - CPPAP 60593 au tarif de presse applicable aux journaux routés, par l'intermédiaire de MPC, au Centre de PARIS GARE D'AUSTERLITZ, situé 27 Quai d'Austerlitz - 75013 PARIS.

Ces envois doivent être déposés, triés et enliassés conformément au carnet de routage correspondant.

Je vous précise qu'un exemplaire de votre publication devra m'être adressé à chaque parution.

Enfin, je vous serais obligé, dans le cas où vous désireriez changer de bureau de dépôt ou arrêter la parution de ce périodique de bien vouloir m'en informer.

Veillez agréer, Messieurs, l'assurance de ma considération distinguée.

P. L'Imprimeur Général  
Chef de Service Régional  
Le Directeur de l'Exploitation



Annie MIRAMON

REPUBLIQUE FRANCAISE  
MINISTERE DES PTT

140, BOULEVARD DU MONTPARNASSE  
PARIS 14<sup>e</sup>  
TEL (1) 43 35 60 00

DIRECTION DE LA POSTE DE PARIS  
DIRECTION DE L'EXPLOITATION

POUR NOUS ECRIRE

DIRECTION DE LA POSTE DE PARIS  
DIRECTION DE L'EXPLOITATION  
75675 PARIS CEDEX 14

REFERENCE : DEX.A5.1.84 DT  
Affaire suivie par : Nicole SEUROT  
43 35 64 26

Paris, le

17 NOV. 1987

MISSION CATHOLIQUE POLONAISE  
263 bis rue St Honoré  
75001 PARIS

Messieurs,

Je vous informe que vous êtes autorisés à expédier en dispense de timbrage, la publication "GLOS KATOUCKI".

Les taxes d'affranchissement seront prélevées sur le compte courant postal numéro 12 777 08 U PARIS ouvert au centre de chèques postaux de PARIS.

Veillez agréer, Messieurs, l'assurance de ma considération distinguée.

P. L'Inspecteur Général  
Chef de Service Régional  
Le Directeur de l'Exploitation



Nicole SEUROT

L'Homme Nouveau du 17 mai 1987

Des «Nouvelles de l'Église universelle»:

Conformément au Code de droit canonique (canon 379), Mgr Le Bourgeois, évêque d'Autun, a par décret reconnu officiellement comme congrégation religieuse de droit diocésain la «Congrégation Saint-Jean» fondée par le P. Marie-Dominique Philippe qui a été désigné comme premier supérieur général. Les débuts de cette nouvelle congrégation dont les membres sont connus sous le nom de «Petits gris» en raison de la couleur de leur habit monastique remontent à octobre 1975. A cette époque, cinq étudiants français venus faire des études de philosophie à l'université de Fribourg en Suisse se rassemblent autour d'un de leurs professeurs, le R.P. Philippe, dominicain, et décident de vivre en communion fraternelle en mettant en commun leur argent et leurs livres. Désireux de se donner totalement à Dieu, dans une vie de prière, de travail intellectuel et d'apostolat ils font diverses démarches qui conduisent la congrégation romaine des religieux à les rattacher en 1978 à l'abbaye cistercienne de Lérins «ad instar oblatorum regularum» (comme des oblats réguliers) pour sept ans...

Mais en raison de sa croissance:

En octobre 1982, Mgr Le Bourgeois, évêque d'Autun, accepte de recevoir la communauté dans son diocèse, à Rimont, dans les locaux d'un ancien petit séminaire abandonné depuis dix ans. La communauté compte 80 membres. A l'automne 1982 il y avait eu une grosse rentrée (40) avec des vocations de type de plus en plus religieux. La communauté devient alors plus autonome et ouvre un noviciat à Saint-Jodard et une maison d'études à Rimont.

Des communautés qui varient entre quatre et neuf membres sont établies dans plusieurs diocèses en France et ailleurs: Toulon, où leur ont été confiés la paroisse et le sanctuaire de Notre-Dame de Grâce de Cotignac, Le Puy, Saint-Flour, Beauvais, Nanterre, Angers, Gap, Genève, Taïpeh, Dakar, Corpus Christi (USA)...

Après sept ans, la vie religieuse s'enracine de plus en plus dans une vie monastique orientée vers un apostolat doctrinal et contemplatif qui n'exclut pas le service paroissial.

Au début de l'année 1985, la Congrégation des religieux demande à l'évêque d'Autun de bien vouloir accepter d'ériger la communauté Saint-Jean comme Institut diocésain, après avoir consulté les évêques des diocèses dans lesquels les frères sont déjà établis.

Ayant reçu le nihil obstat de la S. Congrégation des religieux Mgr Le Bourgeois promulgue, le 16 juillet 1986 un décret d'érection de la communauté qui désormais s'appellera «Congrégation Saint-Jean» qui comptait en août dernier 187 frères dont 42 prêtres et 13 diacres.

La fondation du père Philippe est le fruit du Concile et de la prière de Marthe Robin. Rendons grâce pour cette fidélité.



IMPRIMERIE  
**indica**

202  
FERMETURE ANNUELLE

1<sup>er</sup> Août au 30 Août inclus

14, rue du Docteur-Roux - 75015 PARIS

☎ (1) 45 67 22 32

Paris, le 15 juillet 1987

MISSION CATHOLIQUE POLONAISE EN FRANCE  
263 bis, rue Saint Honoré

75001 PARIS

A l'attention de Monsieur CZARLEWSKI

Monsieur,

Comme suite à nos diverses conversations, je vous prie de trouver, ci-après, notre devis pour la fabrication de votre journal

"LA VOIX CATHOLIQUE"  
(hebdomadaire)

dont les caractéristiques techniques sont les suivantes :

12 pages format 22,5 x 29,5

\* photogravure :

- traits : d'après bromures fournis montés mis en page par vous

- simili : 4 photos (d'après documents papier noir et blanc) + 2 dessins

\* impression noire

\* papier fourni par nous : offset blanc 70 g

\* façonnage sans agrafe

\* livraison à plat à 2 adresses : 1 routeur (sur Paris) et votre siège

2.500 exemplaires ..... 4.000 F

Seraient en sus :

- des travaux de photogravure supplémentaires : plus de photos ou de dessins ou traitement spécial causé par des photos couleur, des diapositives ou des clichés déjà tramés ;
- des travaux de montage non prévus, etc.

Ce prix, donné HORS TAXES (T.V.A. 7 % en sus) pourrait être ferme jusqu'au 31 juillet 1988 si vous nous consentiez une avance de 25.300 F pour l'achat du papier. Nous prévoyons notre approvisionnement dès confirmation de votre accord.

Restant à votre disposition pour vous fournir tout renseignement complémentaire, je vous prie de croire, Monsieur, en mes sentiments dévoués.

Michel de BELDERRAIN  
Directeur

P.S. J'attire votre attention sur le fait que le papier est spécialement fabriqué pour votre travail : format plus large que 21 x 29,7 et cahier direct de 12 pages. Il est donc impératif que la pagination de 12 pages soit continue, hormis l'exception d'un 16 pages pour Noël.

CONTRAT D'IMPRESSION DU JOURNAL  
GLOS KATOLICKI  
(La Voix Catholique)

Il a été entendu et accepté entre :

- l'Imprimerie INDICA, 14 rue du Docteur Roux - 75015 PARIS  
représentée par M. Michel de BELDERRAIN, gérant,  
D'UNE PART,

et

- la Mission Catholique Polonaise en France, 263 bis rue St Honoré - 75001 PARIS  
représentée par Mgr Stanislas JEZ, recteur,  
D'AUTRE PART,

ce qui suit :

ARTICLE I :

La Mission Polonaise confie à INDICA la photogravure, l'impression, le façonnage et la fourniture du papier du périodique suivant :

"GLOS KATOLICKI" (La Voix Catholique)(hebdomadaire).

ARTICLE II :

Les conditions de prix sont décrites dans le devis du 15 juillet 1987. Les prix sont fermes jusqu'au 31 juillet 1988 -sauf exceptions prévues au devis- sur la base des conditions économiques et sociales actuelles, sous réserve d'une avance de 25.300 F pour l'achat du papier. Les travaux seront facturés mensuellement. Sur chaque numéro, 530 F seront défalqués.

ARTICLE III :

Les délais suivants sont convenus :  
- tous les éléments de fabrication (bromures montés + photos noir et blanc et dessins) sont apportés à l'imprimerie le mercredi matin, à 8 h 30 précises ;  
- la livraison est effectuée au routeur dans la matinée du vendredi.

ARTICLE IV :

Conditions de paiement : 30 jours (sans escompte).

ARTICLE V :

Le présent contrat est conclu pour une durée de un an. Il se renouvellera par tacite reconduction. En cas de dénonciation, les deux parties devront se prévenir trois mois avant la date d'échéance.

ARTICLE VI :

Pour toutes contestations de toute nature, susceptibles de survenir à l'occasion du présent contrat, attribution de juridiction est faite aux tribunaux compétents de Paris, si mieux n'aiment les parties recourir à l'arbitrage.

Fait à PARIS, le 15 Juillet 1987  
en deux exemplaires

**INDICA**  
SARL au Capital de 210.000 F  
14 Rue du Dr Roux  
75015 PARIS 15 22.32  
  
INDICA

  
LA MISSION CATHOLIQUE  
POLONAISE EN FRANCE  


204

CONTRAT D'IMPRESSION DU JOURNAL  
GLOS KATOLICKI  
(La Voix Catholique)

Il a été entendu et accepté entre :

- l'Imprimerie INDICA, 14 rue du Docteur Roux - 75015 PARIS  
représentée par M. Michel de BELDERRAIN, gérant,  
D'UNE PART,

et

- la Mission Catholique Polonaise en France, 263 bis rue St Honoré - 75001 PARIS  
représentée par Mgr Stanislas JEZ, recteur,  
D'AUTRE PART,

ce qui suit :

ARTICLE I :

La Mission Polonaise confie à INDICA la photogravure, l'impression, le façonnage et la fourniture du papier du périodique suivant :

"GLOS KATOLICKI" (La Voix Catholique)(hebdomadaire).

ARTICLE II :

Les conditions de prix sont décrites dans le devis du 15 juillet 1987. Les prix sont fermes jusqu'au 31 juillet 1988 -sauf exceptions prévues au devis- sur la base des conditions économiques et sociales actuelles, sous réserve d'une avance de 25.300 F pour l'achat du papier.

Les travaux seront facturés mensuellement.

Sur chaque numéro, 530 F seront défalqués.

ARTICLE III :

Les délais suivants sont convenus :

- tous les éléments de fabrication (bromures montés + photos noir et blanc et dessins) sont apportés à l'imprimerie le mercredi matin, à 8 h 30 précises ;
- la livraison est effectuée au routeur dans la matinée du vendredi.

ARTICLE IV :

Conditions de paiement : 30 jours (sans escompte).

ARTICLE V :

Le présent contrat est conclu pour une durée de un an. Il se renouvellera par tacite reconduction.

En cas de dénonciation, les deux parties devront se prévenir trois mois avant la date d'échéance.

ARTICLE VI :

Pour toutes contestations de toute nature, susceptibles de survenir à l'occasion du présent contrat, attribution de juridiction est faite aux tribunaux compétents de Paris, si mieux n'aiment les parties recourir à l'arbitrage.

Fait à PARIS, le 15 Juillet 1987  
en deux exemplaires

**INDICA**  
SARL au Capital de 210.000 F  
14 Rue du Dr Roux  
75015 PARIS - 561.22.72  
INDICA

LA MISSION CATHOLIQUE  
POLONAISE EN FRANCE

Cvik Francisek  
39 avenue President C3ty  
14000 CAEN

Ref. AZ/6

odp. 5.10.87.

Redakce  
Ctosa Katedraly  
Ryzi.

Uvabny kisi redaktore,  
proje informace redakce Ctosa Katedraly,  
i zminim adres. Jest se nestypny:  
39 avenue President C3ty Apt. 40  
14000 CAEN. Prose o poskytnu  
& Ctosa se novy jni adres. Z profsice  
musre se stredit, i se obzremem, i  
dostot zskny uverovku. Jzli felt  
ku vyuite z budovni finansovnyh  
peru, pomeem uic se skomus  
sums se jej vzdy. Jzse povstume  
v ndepovenu pisme i poskytem vyony  
nemku.

Fines dat.



Handwritten notes on a small rectangular piece of paper, including the number '2022' and some illegible characters.

Direction Départementale  
de la Poste du Pas-de-Calais  
Organisation Postale

62022 Arras Cedex

Le droit de mail des potes brems  
re "G. K." me yechdi juz de 6. IX 87  
Le Pas-de-Calais - les jist zednging  
yeching u Poyin.

Ks. Jan WOLNIAK  
Achtstrasse 2/0  
8000 München 50

Dop. 1. 10. 87. 207

München, dnia 16.09.1987 r.

+

Czcigodny Księżu Redaktorze,

Jeżeli Ks.Redaktor uważa za celowy i pożyteczny dla czytelników "GK" reportaż z uroczystości ku czci Błogosławionego Biskupa Kozala, jakie miały miejsce na terenie b.obozu zagłady w Dachau, to proszę o umieszczenie tegoż artykułu w "Głosie Katolickim".

"Bóg zapłać" za fatygę!

Oremus pro invicem !

Ks. Jan Wólński

-----  
Czcigodny

Ks.Dr.Wacław Szubert

Redaktor "GK"

Paryż

Józef MASZCZYK  
20, rue Joffre  
57240-NILVANGE.

208

Nilvangé, dn. 16 wrze.nia 87

Do  
Administracji  
GŁOS KATOLICKI  
P A R I S.  
-----

ochr. 1. 10. 1987

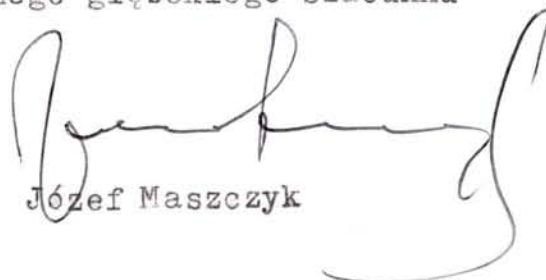
Ref. AZ/9

Czeigodna- Szanowna Acmistfacja!

Proszę o wysyłanie pod moim adresem- jak wyżej-  
Głosu Katolickiego poczawszy od 1 lipca 1987 r.- aby  
otrzymać zaległe numery, od których zostałem odcięty  
pobytem w szpitalu.

Przesyłam półroczną prenumeratę.

Z góry dziękuję, za łaskawe spełnienie mojej prośby  
i proszę o przyjęcie wyrazów mego głębokiego szacunku  
i poważania



Józef Maszczyk

odp. 5.10.57.

209

Ref. A2/8

Steenwoorde 23.10.57

Dziem dobry redakcjo!

Pragnę zaprosić do numeru "Głos  
Kotolicki" i uprzejmie proszę  
o przysyłanie mi poszczególnej  
egzemplarnej na adres:

Schmick Duzak Irena

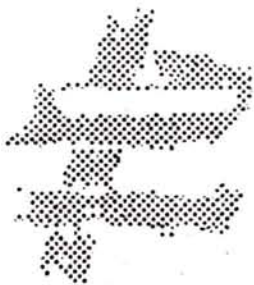
3 Rue du Ryveld

59 114 Steenwoorde.

Przesyłam czek w zaliczeniu na  
moją numerację.

bschie  
pænum. bd n° 39  
Koniec pæridieswila

polemika s.a.r.l. 49, rue GAY LUSSAC 75005 PARIS tel. 43 54 25 48



polemika

LIBRAIRIE  
PAPETERIE  
EDITIONS

Paryż, 25. 09. 1987

GŁOS KATOLICKI  
Szanowny Redaktor  
Ks. dr Wacław SZUBERT  
263 bis, Rue Saint- Honore  
75001 - Paris

DROGI OJCZE !

Zwracam się z prośbą o zamieszczenie  
notatki z okazji Pięćciolecia "POLEMIKI".

Byłbym bardzo wdzięczny , gdyby zechciał  
Ks. Redaktor zamieścić ten mały tekst w dwu kolej-  
nych numerach Waszego Pisma, zamieszczając natatki  
o obu książkach oddzielnie. Załączam złożony już  
tekst notatki.

Z góry dziękujemy i serdecznie pozdrawiamy.

Z wyrazami Szacunku

Z. W. WISNIEWSKI

tel. 2. 10. 87.  
100F  
"Cena po  
wyjściowej  
znojsomości"  
normalni  
pisarze by  
400F

5028. -50F

L. Paulik  
12. av. Daumier  
95400. ARNOUVILLE.

03. 10. 87.

~~exp. 2. 11. 87.~~

Państwa Sienbert  
warszawy Redaktor  
"Głos Katolicki"  
w Paryżu.

Czujodny Ksienie Redaktorze,

Przesyłam w załączeniu szczegółowe  
działalności B. Z. R. w Paryżu, z okazji  
rocznicy 60-lecia istnienia, z prośbą o  
zamieszczenie w "Głosie Katolickim".  
Załączam równocześnie grupę fotografic  
catorce, i trzy pojedynczych działanek.  
(Innych fot. działanek nie posiadam)  
Proszę b. gorąco o wrot fotografii,  
tu załączonech.

Bardzo żałuję, że Czujodny Ksienie Redaktorze  
nie będzie z nami w dniu 11-go b. m.  
na uroczystości jubileuszowej B. Z. R., no  
ale wiem, że Ksienie w tym dniu będzie też  
wśród ceciwielek Matki Bożej Łowickiej.

Ze szczerą serdecznością i podziwieniem  
dla Ksienia Redaktora i gorąco "Serwus Boże!"

Zdjęci zostały  
u Państwa Sienberta (kontakt) przez redakcję B. Z. R. w Paryżu.  
Markiety tryfonystano

*(Signature)*  
Pawła

Josef Masaryk  
20, rue Jaffa  
N° 240 - Nilvange.

~~abr. 28. 11. 98~~  
N° 33

nie będzie drukowane  
nie będzie  
wskazywać  
płomien

Nilvange, dn 4 X. 1988

do  
Redakcji Głosu Kadetów  
Paryż.

Wzajemny Komisze Redaktorze!

Chociaż, byłoby a szpikulu nie  
pozwalają mi na zapewnienie  
się z listem do GT. Kto, który ma  
dot. się z numerem 33.

Pozwalam sobie zwrócić się  
mimo wszystko moją solidarność  
proszę o miłosierdzie GT  
o to, przynajmniej Redakcja  
nie ma to za złe.

Proszę przyjąć, szanowny  
Komisze Redaktorze,  
mój wyraz głębokiego  
szacunku i poważania

Jozef Masaryk

Dotyczy

Miłość żąda ofiary!

*nie ufluwystony*

213

Pan B. Bartkiewicz źle odczytał, myślę, że nie umyślnie, słowa jakie napisałem do Redakcji Głosu Katolickiego w dn. 28 czerwca br.

Działacz Solidarności ma takie same prawa i obowiązki jak żołnierz. Jeden i drugi stoi na posterunku. Uciekanie z placu boju jest dezercją. Istnieje dezercja: 1. wojskowa, 2. społeczna. Całe pokolenia Polaków trwały wiernie w obronie ideałów: Bóg, Honor, Ojczyzna, Matki Polki dla swoich synów i wnuków, aby nie mieli wahań, na sztandarze dla lotników polskich wyhaftowali trzy słowa: MIŁOŚĆ ŻADA OFIARY! Nic więcej.

Te słowa dotyczą każdego człowieka. Pod typ dezercji społecznej podpadają wszyscy ci, którzy uciekają obecnie z PRL, gdyż walka o Polskę toczy się dzisiaj w Kraju, a nie na emigracji. Emigracja może tylko pomagać. Pięknym przykładem bohaterstwa społecznego było zachowanie się Szesnastu Przywódców Polski Podziemnej. Ci ludzie mieli stanowiska z mandatu społecznego i idą na rozmowy z ZSRR, pomimo, że wielu z nich wie czego można spodziewać po władzach sowieckich. Idą na rozmowy, aby nie zawieść zaufania społeczeństwa, które dało im mandat przywódców. Poszli świadomi swych obowiązków, bo, miłość żąda ofiary!

Tymczasem byli działacze Solidarności o poświęceniu wogóle nie chcą myśleć. Historia Polski zaczyna się dopiero od nich. Tysiącletnie Dzieje nie wiele znaczą. Za ledwie około dwadzieścia procent /Oby! / włączyło się na emigracji w życie społeczne, pomagają Polsce - a gdzie reszta?! W ~~NRF~~ <sup>RFN</sup> było swego czasu aż pięć Związków Solidarności, potworzonych przez byłych działaczy S. <sup>solidarności</sup> w oparciu o związki od skrajnej lewicy, aż do skrajnej prawicy! Tymczasem istnieje oficjalnie Biuro SOLIDARNOŚCI w Brukseli - Belgia. Więc komu potrzeba są te manipulowania Solidarnością? Uczciwiej byłoby zakładać Koła Przyjaciół Solidarności, skoro się związało dobrowolnie na Zachód. Gdy zapytałem Polaków z (NRF), dlaczego te związki zakłada ją otrzymałem cyniczną odpowiedź, ktoś musi płacić ubaw i wczasy. Działacze Solidarności w PRL: profesor <sup>ani</sup>, inżynier <sup>ani</sup> grupowali wokół siebie ludzi młodych, którzy im zaufali. Gdy przyszła okazja działacze S. zwiiali na Zachód pozostawiając w Kraju młodych zawiedziny i osamotnionych. Jaka to straszna odpowiedzialność moralna. Odebranie młodym ludziom wiary w ideały i wiary w człowieka!

Pan B. Bartkiewicz uważa swoje cierpienia fizyczne i duchowe zadawane przez SB za bohaterswo. Osobiście uważam to za dowód zwyrodnienia, nww zezwierzęcenia policji w systemach komunistycznych. Faszyzm zawsze jest zwyrodniały, faszyzm czerwony przewyższa wszystkie inne. Zamordowanie <sup>śp.</sup> Jerzego Popiołuszko przez wyższych funkcjonariuszy MSW /elita/ potwierdza czym jest komunizm. O bohaterach piszą poeci. Piszą inni. Bohaterowie czyn swój zaliczają do zwykłych obowiązków obywatelskich. Chłopcy i dziewczęta z A K szli do walki z wrogiem, bo byli wierni Bogu i Polsce. Żołnierze Drugiego Korpusu po wyjściu z łagrów sowieckich



wynędniali, przemarznięci do szpiku kości poszli walczyć o Polskę. 214  
Pieśń Czerwone Maki na Monte Cassino głosi ich bohaterstwo.  
Tymczasem byli działacze głoszą sami o sobie, że są...bohaterami!  
Swoją dezereją nazywają bohaterstwem! Dlaczego zwiali na Zachód?  
Zwątpili w słuszność idei Solidarności. Solidarność to idea.  
Solidarność to nowy ruch społeczny, który można jedynie porównać do  
~~Ustawy~~ Konstytucji Trzeciego Maja. Tego ducha Solidarności, tej siły  
woli, która promieniowała z szeregów Solidarności, komuniści panicznie  
się bali. Począwszy od Kremla, przez wszystkie satelickie czerwone reży-  
my, nie wyłączając KC PZPR, weiskał się strach i wszyscy trzęśli  
portkami z obawy, przed siłą ducha Solidarności. Solidarność do dziś  
odnosi zwycięstwa w PRL. Zmiany w ZSRR wynikają z dobrze przemyślanej  
idei Solidarności. Władcy Kremla znaki czasu odczytują dobrze. Byli  
w tym wytrwali. Zwolnienie ~~na~~ więźniów politycznych w PRL to w głównej  
mierze zasługa samej Solidarności w PRL. Komuniści nic nie dają z włas-  
nej woli. Dzięki Panu Bogu za to, że Lechowi Wałęsie udało się uchronić  
Solidarność od wpływu grup laicko-ateistycznych, którym ~~niła~~ się  
walka zbrojna. Solidarności uzbrojonej, ani Kreml, ani PZPR nie uważa-  
liby za siłę, z którą należy się liczyć. Węgry 1968 r. Praska Wiosna,  
udowodniły że zrobiliby komuniści z uzbrojoną Solidarnością. Wyrobienie  
polityczne Lecha Wałęsy uchroniło Polskę od ręki komunistycznej.  
Polacy w kraju powinni stale pamiętać o Jałcie i powinni zapamiętać  
sobie, że walczy się przede wszystkim o własny kraj, a nie o obce  
laicko-ateistyczne ideologie. Dziwię<sup>się</sup> tym byłym działaczom Solidarności,  
którzy zwiali na Zachód, że nazywają siebie działaczami Solidarno<sup>ści</sup>.  
Takie rozumowanie nasuwał myśli, że "najlepsi" zwiali, reszta się nie  
liczy. Lechowi Wałęcie, Frasiukowi, Piniorei i tysiącom innym w PRL  
powodzi się dobrze, bo SB przynosi tym działaczom i ich rodzinom  
bułeczki z masłem na śniadanie, a chłopcy z ZOMO swoje pały przerobili  
na flety, aby tym rodzinom i działaczom Solidarności przygrywać, śpie-  
wać dumki na pokrzepienie ich serc! Jacy biedni ci nasi-DEZERTERZY!  
Zamiast bajdurzyć o swoich cierpieniach, lepiej zabrać się do pracy  
w parafiach, w organizacjach społeczno katolickich, kulturalnych,  
aby uchronić swoją tożsamość narodową i zachować osobowość.  
W roku 1978 r. w pñ. Francji spotkałem Polaka rzemieślnika- pracował  
kilka lat. Postanowił wrócić do PRL, bo tłumaczył to w następujący  
sposób: mam w Polsce żonę i dwoje dzieci siedem i dziewięć lat. Pragnę  
dzieci wychować na Polaków i katolików i jadę aby pomóc żonie w wycho-  
waniu dzieci, bo szkoła w PRL jest ateistyczna i deprawuje młode dusze.  
Wiem, że w PRL będą miał gorzej, ale tam są moje obowiązki, pomimo,  
że firma gwarantowała owemu rzemieślnikowi mieszkanie dla całej rodzi-  
ny i nadal dobrą płacę. Nic z tego. Obowiązki ojcowskie i obywatelskie  
wskazywały drogę do Polski, bo....MIŁOSC ZADA OFIARY!

Prange, dk. 4. X. 87-

Józef MAJUCHYK

O. Paweł Florenski

Głos Kabblicki nr 36 na 5-12-10. 1987

Bardzo uważnie i wnikliwie przeczytałem o tej genialnej i głęboko religijnej postaci z rosyjskiego Prawosławia.

Jak nie znał Rosjan z czasów carskich może uwierzyć, że w narodzie rosyjskim kwiecia i potęgowała pobożność, dobroć szlachetność i humanitarność.

O. Paweł Florenski z całą pewnością potomkiem polskich wyrodleńców do Rosji, który tam żył i dożywał w wycie i modleniu się do Boga: szczerze i z głębokim uczuciem, czego w narodzie rosyjskim nie było. Rosyjanie modlili się powierzeni i bez duchowego zagłębienia się. Szli do Cerkwi, bo było kierawym: co Popi powie i portonie się świętym. Ale z Cerkwi nie wracał rozmodlony czy wzruszony. Powierzchnową religijność po Rewolucji Towarzystwo zmieścił dożył Tatu.

Do tego przyczytni się Tydzień agitatorzy i propagandzisci, wykształceni wycie od Rosjan i znajdych Marxa. A Popi nie mieli wielkiego

poważania wśród Rosjan. O Popach ludzie pleleli  
różne anegdoty, może czy głupie, ale pleleli.

Wypatroszenie religii z serc narodu rosyjskiego przez czerwoną tyranie będzie wielką stratą i na długie lata dla narodu: Rdzennych Rosjan, ażeby wydrwinąć z obecnego zdrczenia potrzebna sto lat i swobody w odnawianiu ducha, z który został wypłeniony z serc ludzi, którzy mogli by być prawdziwymi chrześcijanami.

Jeszcze tam upodlenie trwa i nie ustaje, tak, jak obecnie zarażają młodzież w Polsce.

Masa narodu rosyjskiego nie może wykształcić cenzura Ciarów, dla tego Tydzie mogli tam odegrać swą rolę: propagandy i agitacji.

Jaki rozum rosyjski pojedzie po linii nawrotu do religii? Chyba nie zaraz?

Nie każdy poznał Kraj, gdzie wszystko tchnie więzieniem, a życie ludu ponurze i w białej gąsini przed wrogiem. Jak czytalem w Tygodniku

roku rosyjskim. Biali Rosjanie UK reskali:

"Kwierskoje Prawitelstwo" - "Kierwierzgaty Rad. On o Bogu i o Niew dla ludu nie troszczysie, tylko o zyski i więzienia.

Paris 2.10.1987  
Lubniewski Bronisław  
Mr. Lubniewski Bronisław  
75011 Paris.

Wszyscy ludzie dobrej woli pragną i proszą Boga: „Przyjdź Królestwo Twoje na ziemi.

Ale w narodzie rosyjskim nie jest to Tatwa sprawa. Surowo zimny i ostry chłód wpływa na charakter ludzi. Tam człowiek nie może być uspokojony do swobodnego myślenia i rozmyślenia.

W tamtejszych warunkach klimatycznych odradza się coś z natury wilczej, ze zwierzęcej.

Do 60 milionów osób wymordowano na nieludzkiej ziemi, przez to ludzie są zastraszeni i na wiele lat w przyszłości.

Już przeminęły dziesiątki tysięcy lat,  
A w niewolnictwie nie zaszły zmiany;  
Wciąż nad narodem stoi ezujny kat,  
Jemu zacięską mocne kajdany...

Może po zejściu jarzma niewolniczego, o ile to nastąpi, naród poczuje potrzebę odrodzenia

religijnego, wzbudzi w sercach ludziach  
 oświeconie, uczucie - wiary, miłości i sprawied-  
 liwości. Ludzie będą usypas abrac się tak,  
 jak O. Paweł Floreniski. Kiedy dojdzie do  
 tego? Czy nie dojdzie do swaj potęgi  
 duch Prusacki, Niemcy zostaną "jedno-  
 czone i od Baltyku, po Ural i Kaukaz  
 nie zamienią na Kolonie Rzeszy?...

Gad krzyżacki ukryty i ludzie natwici  
 mają myśla o przyszłości i co może  
 zastąpić w Europie, uzarowanej sa-  
 mochodami, telewizją i wygodami w życiu.

A los Polski? Gdy Raca niemiecy  
 pójdą wyzwalać naród Polski spod Komu-  
 nizmu rosyjskiego, będzie masowa rzeź i  
 deportacja Polaków pod pozorem zaradkowy  
 komunizmowi. Wszystko mamy tylko

nam brak światłych polityków do  
 rozważywania zadań przyszłości.

Jestem i uspieni i ukotysani snem  
 mitosa nieprzyjaciół, a oni nas?...

Parag, dn. 8.10.1982 E.B.

"GEOS KATOLICKI"

263 bis, Rue St Honoré  
75001 PARIS  
Tél. 40.15.08.23

Paryż, dn. 5.10.1987

Pan Jacek SZYNAKIEWICZ  
POLISH CLUB  
3121 West Alameda Avenue  
DENVER, Colorado 80219  
U.S.A.

Ref. AZ/10

Szanowny Panie,

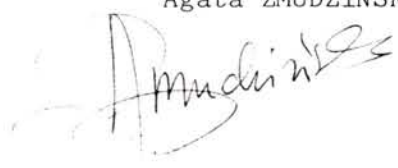
W odpowiedzi na skierowany do red. Bogusław  
Sonika list, uprzejmie informujemy, że organizatorami  
kolonii jest Dom Świętego Kazimierza w Paryżu:

Maison Saint Casimir  
119, Rue Chevaleret  
75013 PARIS  
tel. (1) 45.83.55.26.

Dokładnych informacji udzieli Państwu Siostra Leokadia,  
która bezpośrednio zajmuje się wyjazdami dzieci na  
wakacje.

Łączymy wyrazy szacunku.

Za Redakcję i za red. Sonika  
Agata ŻMUDZIŃSKA



"GŁOS KATOLICKI"

Paryż, dn. 5.10.1987

263 bis, Rue St Honoré  
75001 PARIS

Tél. 40.15.08.23

Pani Irena SCHRICKE

3, Rue du Ryveld

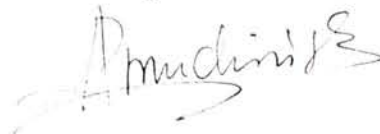
59114 STEENVOORDE

Ref. AZ/8

Szanowna Pani,

Niniejszym potwierdzamy odbiór należności  
za prenumeratę na nasz tygodnik i informujemy, że  
pierwsze numery otrzyma Pani z końcem października.

Za Redakcję  
Agata ŻMUDZIŃSKA



"GŁOS KATOLICKI"

Paryż, 5.10.1987

263 bis, Rue St Honoré  
75001 PARIS  
Tél. 40.15.08.23

Madame PYŻALSKA  
216, Parc Foch  
77100 MEAUX

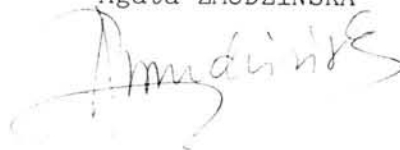
Ref. AZ/7

Szanowna Pani,

Ksiądz Jan Nieruchalski informuje nas, że nie otrzymuje Pani "Głosu Katolickiego". Z naszej strony pragniemy zawiadomić Panią, że prenumerata na Pani nazwisko nie została zarejestrowana. Jeżeli wysłała nam Pani należność za abonament prosimy napisać kiedy i w jaki sposób opłata została uregulowana. W przeciwnym wypadku nie możemy wysyłać Pani tygodnika.

W oczekiwaniu na wyjaśnienie  
przesyłamy wyrazy szacunku

Za Redakcję  
Agata ŻMUDZIŃSKA





"GŁOS KATOLICKI"

Paryż, dn. 5.10.1987

263 bis, Rue St Honoré  
75001 PARIS  
Tél. 40.15.08.23

Ref. AZ/E

Pan Franciszek C'WIK  
39, Av. du Prés. Côté  
14000 CAEN

Szanowny Panie,

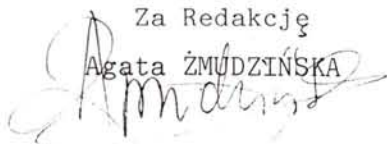
Notujemy zmianę adresu i u-przejmie informujemy, że regulowanie należności za artykuły osobom mieszkającym poza Paryżem nastęrcza nam trudności natury "technicznej". Otóż redakcja nie dysponuje samodzielną książeczką czekową, nie mamy również etatowych pracowników, którzy mogliby na przykład chodzić regularnie na pocztę i nadawać przekazy. W takiej więc sytuacji prosimy o kontakt z nami w momencie gdy jest Pan w Paryżu. Odbierze Pan wówczas zaległe sumy.

Nie ukrywamy również faktu, że tygodnik ma niestety trudności finansowe.

Przepraszając za taki stan rzeczy łączymy wyrazy szacunku.

Za Redakcję

Agata ZMUDZIŃSKA



Szanowny Księżu!

Dziękujemy za list. Przepraszamy za pomyłkę, już ją zresztą uwzględniliśmy. Widocznie zle Księdza zrozumieliśmy. Tym niemniej prosimy Księdza o pomoc naszemu pismu i uczynieniu maksimum, by "Głos Katolicki" mógł być zaprenumerowany przez nowych czytelników. Nie musimy chyba przekonywać, jak ważną rolę ma do spełnienia prasa katolicka, którą to zresztą rolę świetnie rozumieją Episkopaty poszczególnych krajów, w tym przede wszystkim Episkopat Polski.

Ma się rozumieć, że popłniamy jeszcze ciągle szereg błędów. Będziemy jednak starali się je eliminować. Zamierzamy bowiem trafić z naszą gazetą do jak najszerszej pojętej polskiej opinii katolickiej w Europie Zachodniej. W tym jednak potrzebna jest nam pomoc polskich duszpasterzy emigracyjnych, w tym i Księdza. Liczymy, że pomimo tak wielu obowiązków, które na nich spoczywają, pomogą nam, a zarazem i sobie, bo "Głos Katolicki" mógłby się również stać narzędziem w pracy duszpasterskiej.

Póki co, serdecznie Księdza pozdrawiamy i życzymy wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Szczęść Boże!

za redakcję

Ks. Wacław Szubert

*K. W. Szubert*

*P.S. Osobiście bardzo Księdza wzmniem, ale mimo wszystko proszę o wyrozumiałość i pomoc.*

Pana te zagadnienia może nie interesują, choć innych może to dziwić. Trzeba pamiętać, że ludzie są różni, również i czytelnicy naszego tygodnika. Są wśród nich i tacy, których interesuje to co się dzieje w Polsce, jaki problemy ma Kościół na świecie, którzy chcieliby pamiętać o naszych rocznicach narodowych, o naszym dorobku kulturalnym.

Wydaje się nam, że tymi właśnie, <sup>problemami</sup> obok zagadnień dotyczących Kościoła, religii, moralności, powinien zajmować <sup>się</sup> tygodnik katolicki. Oczywiście powinien ujmować je w pryzmacie wartości chrześcijańskich. Tak właśnie staramy się czynić. Z takim poglądem zgadzają się również powinien przywoływany przez Pana ks. red. Stolarek. Katoicy bowiem nie mogą ograniczać się wyłącznie do modlitwy i religii. Treścią chrześcijańską powinni przesączyć całe życie społeczne, w tym i politykę. Inaczej będziemy świadkami pogłębiającej się organizacji społeczeństw, wyrugowywania Boga z życia człowieka. Do tego dopuścić nie wolno. Podobne zresztą treści znajdzie Pan w r. uce Jana Pawła II, wielu biskupów i kapłanów.

Z powyższego jasno wynika jak stronniczo zinterpretował treść tekstu poprzedzającego ankietę z pierwszego, tegorocznego numeru "Głosu Katolickiego". Wyrwane z kontekstu zdanie nie jest biegiem rzetelnym, wypacza treść i intencje. Nie można tak lekkomyślnie wyrządzać krzywdy i pisać w następnym zdaniu: "przepraszam jeśli zrobiłem przykrość ...".

Pozostaje nam nadzieja, że nie uczynił tego Pan do końca świadomie. Myślimy, że i nie do końca uważnie czyta Pan niektóre teksty. Ten list prosimy jednak przeczytać starannie. Pozostaje z szacunkiem i serdecznie pozdrawiamy.

za redakcję  
K. W. Sudek

Szanowny Panie!

Dziękujemy za list i życzymy w rozpoczętym 1987 roku wszelkiej pomyślności. Przykro nam z powodu pańskiej decyzji przerwania prenumeraty. Bardziej jednak zabolęło nas to, co Pana do tej decyzji pchnęło, o czym zresztą pisze Pan w swoim liście.

Po prostu, w większości jest to nieprawda. Rzeczywiście w trzech kolejnych grudniowych numerach pominęliśmy czytania i Ewangelię. Wychodziliśmy jednak z założenia, że czytelnicy nasi uczęszczają w niedzielę do kościoła i uważnie słuchają liturgii słowa. Ponadto, co jak co, ale Bibli~~a~~ powinna się znajdować w każdym polskim domu. Zresztą w miejsce czytań umieszczaliśmy piękne i głębokie, tak się przynajmniej nam wydaje, komentarze do nich—homilie. Na prośbę ludzi chorych i nie mogących już uczęszczać do kościoła, lub ~~xxx~~ zamieszkujących z dala od polskich placówek duszpasterskich przywróciliśmy jednak na łamy "Głosu" cotygodniowe teksty czytań i Ewangelii.

Jak można napisać, że od nr7 sama polityka~~tylko~~ w "Głosie". Co Pan nazywa polityką? Jeden artykuł analizujący sytuację w naszej ojczyźnie, czy może dwa artykuły przypominające wydarzenia lat 197 i 1981, a może artykuły o cierpieniach Kościoła w Wietnamie czy Nikaragui, lub też artykuły historyczne /np. o Norwidzie, o postawach, które on krytykował/, bądź poruszające problemy społeczne. Jeśli to wszystko nazywa Pan polityką, to co nie jest polityką? Pod taką definicję i Kościół i modlitwę można podciągnąć.

tematyki "ku "pokrzepieniu serc". Nie uważamy również za niesłuszne umieszczanie tekstów o charakterze społecznym. Katolicyzm przecież nie ogranicza się wyłącznie do sfery religii i moralności. Trzeba nam nim przesączyć całe życie ~~xxx~~ człowieka. Być może nasz styl pozostawia wiele do życzenia. Zamierzamy zresztą nad tym popracować. W końcu nie tematy i problemy są trudno zrozumienia, ale język, w jakim są one formułowane.

Drogi Księżę, zdajemy sobie sprawę z ciężkiej pracy polskiego duszpasterza emigracyjnego, zdajemy sobie sprawę z obowiązków jakie na nim spoczywają. Wierzymy jednak, że w sprawie "Głosu Katolickiego" nie pozostaniemy sami sobie, że spotkamy się z Księdzem dobrą wolą i pomocą.

Tymczasem serdecznie pozdrawiamy i życzymy wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

P.S.

Księżu Dietanie, osobiscie Księdze Kanoniku  
bardzo rozumiem, ale proszę o zrozumiałość -  
chcemy bardzo, by było dobrze, ale tak trudno  
wszystko redowolnić.

Pozostaję w najblizszym szacunku  
K. W. Szubert

Szanowny Księżu!

Dziękujemy za list i uwagi w nim zawarte. Przykro nam z wodu rezygnacji niektórych Księdza parafian z prenumeraty "Głosu Katolickiego". Niestety nie możemy kontynuować stylu "Narodowca" pozostając zresztą z całym szacunkiem dla tego pisma. Po prostu emigracja polska jest zróżnicowana i nie możemy zwracać się jedynie do jednej tylko jej grupy pokoleniowej. W żadnym wypadku nie chcemy jednak jej tracić. Dlatego też kontynuujemy te tematy, które dla niej wydają się interesujące. Oczywiście popełniamy po drodze błędy i pomyłki. Któż ich nie popełnia? W trakcie ewolucji pisma wsparcie starej emigracji jest tymczasem nieodzowne. I tu widzimy rolę polskich duszpasterzy. Prosimy ich zatem, w tym i Księdza, o uczynienie pewnego wysiłku celem, nie tylko utrzymania dotychczasowego stanu prenumeraty "Głosu Katolickiego" ale nawet powiększenia jego. Być może nasza prośba mija się trochę z rzeczywistością. Tym niemniej nic nam <sup>innego</sup> nie pozostaje. Nie możemy przecież pozostawić ~~raz~~ boku tych wszystkich, którzy do Francji przyjechali po wojnie, szczególnie zaś tych, co znaleźli się tu w ostatnich dziesięciu latach. To byłoby wbrew misji Kościoła.

Uważamy za niesłuszne zarzucanie nam "górnolotnego stylu"

Paryż, 10. 10. 1987.

228

Szanowny Panie!

Dziękujemy za list - odpowiedź na ankietę. Uwagi w nim zawarte weźmiemy pod uwagę. Jeśli rzeczywiście wysłał Pan list, na który nie odpowiedzieliśmy, to bardzo przepraszamy. Kwota, która, jak pisze Pan, przeznaczona była na rozwój "Głosu Katolickiego" byłaby <sup>dla niego</sup> cennym wsparciem.

Serdecznie pozdrawiamy i życzymy wszelkiej pomyślności w rozpoczętym 1987 roku. Szczęść Boże!

za redakcję  
ks. Wacław Szubert

*K. W. Szubert*

"GŁOS KATOLICKI"

Paryż, dn. 17.10.1987

263 bis, Rue St Honoré  
75001 PARIS

Tél. 40.15.08.23

AZ/16

Wiesław ZABŁOCKI  
500, Riverside Drive r. 5  
NEW YORK NY 10027  
USA

Artek

Szanowny Panie,

Pani Kaczmarek przekazała nam Pański adres z informacją, że chce Pan współpracować z naszym tygodnikiem. Nie ukrywamy, że zależałoby nam na korespondencji ze Stanów Zjednoczonych.

Prosimy zatem napisać nam coś o sobie i przesłać próbki tekstów.

Czekając na odpowiedź przesyłamy wyrazy szacunku

Za Redakcję  
Agata ŻMUDZIŃSKA

*Agata Żmudzinska*



"GŁOS KATOLICKI"

Paryż, dn.17.10.1987

263 bis, Rue St Honoré  
75001 PARIS

Tél. 40.15.08.23

AZ/15

Pani Mirosława ABBAS  
5 Bigham CR  
ETOBICOKE ONT  
M9C 5C5

Canada

obrotle

Szanowna Pani,

Przepraszamy najmocniej, że tak długo musiała czekać Pani na naszą odpowiedź.

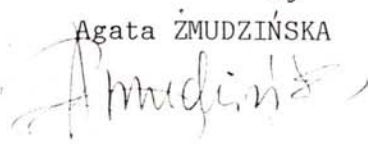
Niniejszym informujemy, że dotychczas nie drukowaliśmy tego typu ogłoszeń. Jednak wraz ze zmianą graficzną pisma zdecydowaliśmy się na druk drobnych ogłoszeń. Będzie to miało miejsce począwszy od numerów Głosu wychodzących za miesiąc.

Prosimy zatem o przesłanie nam czeku lub przekazu w wysokości 40FFr. Ogłoszenie wydrukujemy natychmiast po otrzymaniu należności.

Łączymy wyrazy szacunku

Za Redakcję

Agata ŻMUDZIŃSKA



Coulommiers 18.10.87.

odp. 12/21  
26.10.1987

M.M. Dziwniel.  
3, rue Médéric Charot, 3  
app't 1045, bât 16.  
77120 COULOMMIERS.

Ks. Rektor Stanisław Jęz.  
"Głos Katolicki" - Redakcja.

Zwracam się z prośbą o wyjaśnienie dla czego już od 6 września b.r. nie dociera do nas "Głos Katolicki"?

Dwa tygodnie temu, moja żona telefonowała do Redakcji informując o tym fakcie. Odbierający telefon obiecał "rozpatrzyć tę sprawę"... i do dnia dzisiejszego bez zmian, ten nie mamy ani tygodnika ani informacji dla czego go nie mamy.

Użyłem powyżej tytułu "Odbierający telefon" ale - proszę mi wybaczyć - nie wiem, kto to był? Żona powiada, że osoba która odezwiała się w słuchawce... nie spienyta do przedstawienia się, do wyjaśnienia "kto" Ona zaś jest.

Wiencę, że słowo pisane jest skuteczniejsze od mówionego, piszę niniejszy list i proszę w nadziei, że jeśli nawet nie dotrze do nas już wazn tygodnik, to odpowiecie przynajmniej na pytanie, które postawiłem na początku tego listu, a które - powtórzę - brzmie: Dla czego?

Koncząc, zaszytam wyrazy - mimo wszystko - głębokiego poważania i szacunku dla całej Redakcji a szczególnie dla Przewielebnego Księdza Rektora za, że tak nazwę: Całokształt Działalności. Na przyszłość ięczę wysokiego najlepszego. Szczęść Boże!

Odpowiedziem  
24/10/87  
[Signature]

Dziwniel -

# Pèlerin

MAGAZINE

DIRECTION

232

20p. 2. 11. 1987.

Père Wacław SZUBERT  
"La Voix Catholique"  
263 bis rue St Honoré

75001 PARIS

Paris, le 19 Octobre 1987

Cher Père,

J'ai bien reçu votre lettre qui a retenu toute mon attention.

Afin de répondre à votre souhait, j'ai le plaisir de vous annoncer que nous vous faisons établir un service gratuit de notre hebdomadaire PELERIN MAGAZINE.

Nous espérons que votre lectorat en appréciera le contenu et nous vous remercions d'avoir la gentillesse de le mettre à sa disposition.

Je vous prie de croire, Cher Père, en l'assurance de mes sentiments les meilleurs.

  
Christian BLANCHON  
Directeur

Stanowicz Paweł

Paris 20/10<sup>233</sup>  
82

Zgodnie z umową

LIBRAIRIE "POLEMIKA"  
Tout sur la Pologne et les Pays  
de l'Est  
49, Rue. Gay Lussac  
75005 PARIS - Tél. 43 54 25 48  
R.C. 325 091 189 B 1049

z przed tygodnia - przesyła  
całk. CCP na FF 100<sup>P</sup>  
ze względu na uciążliwość

157

234

morego wydawnictwa -  
Bardzo dękiuję  
ze ich. sybilie zamieneni.

Indiceosici.

Prze,

Najczcigodniejszy księżu Rektore!

Po raz pierwszy piszę do księdza Rektora i pozwalam sobie przesłać mały "artykuł" dla „Głosu Katolickiego”. Jeśli ksiądz wna, że jest on właściwie napisany i nadaje się do druku, to proszę go wydrukować w miarę możliwości.

Jest to artykuł przeznaczony na Dzień Wszystkich Świętych, w formie refleksji, zakończony krótką modlitwą.

Łączę serdeczne pozdrowienia i wyrazy szacunku.

Urbanisly

Urbaniska Maria  
Rue de Lour, 28  
6140 Fontaine - l'Evêque  
Belgia

## Refleksje w Dniu Wszystkich Świętych.

Listopad, miesiąc zaczynający się od Święta Wszystkich Świętych i jednocześnie Dnia Śmarłych. Dzień, kiedy idziemy na groby naszych najbliższych, nie zapominając również o mogiłach znajomych.

Co odczuwamy stojąc nad mogiłą? Z całą pewnością sięgamy pamięcią wstecz, do wyglądu danej osoby, do przeżyć związanych z jej ziemską wędrówką. Jest nam mniej lub bardziej żal, że tej osoby nie ma pośród żywych. Odmawiamy modlitwę za jej duszę. Stojąc nad grobem myślimy o tym, że i my kiedyś spocznemy w tej ziemi, że staniemy przed Obliczem Boskim i będziemy sprawiedliwie sądzeni. Cóż wiemy kiedy nadejdzie dzień pożegnania ze światem doczesnym i narodzin do życia wiecznego. Być może określenie „narodzin do życia wiecznego” jest przyjemniejsze dla nas, bo bardziej optymistyczne, choć bardzo zagadkowe. Jest to sytuacja, której nie znamy ale mamy na nią całkowity wpływ - jakie było nasze życie i postępowanie, taka będzie nagroda lub kara w życiu wiecznym.

Dzień 1 listopada - Dzień Wszystkich Świętych, a więc także dzień swojego patrona lub patronki, drogi czytelniku. Pomyśl o szczerzej i gorzej modlitwie, o prośbie

237 o opiekę i wstawnictwo u Boga.

Idąc na cmentarz nie zapominajmy o grobach opuszczonych. Nie przechodźmy egzystywnie koło nich ale przystajmy na chwilę w zadumie i modlitwie. Modlitwa to wspomniany prezent jakim możemy obdarzyć zmarłych, oni na to czekają w miłczeniu i z tęsknotą.

Boże mój, najłaskawszy i sprawiedliwy Ojciec, wejrzyj łaskawie na sługi, które stoja przed Twoim obliczem. Zachowaj je od ognia piekielnego i pozwól im radować się u boku Twego, razem z Maryją, matką naszą i Jezusem, Twoim synem umiłowanym. Pamiętaj boki miłosiernej dla sług Twoich i niech się stanie wola Twoja. Prosimy Cię Ojciec, aby nasza śmierć była narodzinami dla nieba.

M. U. - Belgia



"Wzglem o sprawiedliwosci"  
"Sreclnie zespolu parafialne u Kosciole"

238

Szanowna Pani  
od p. g. 11.87.  
AZ/30

New York 25.10.87r.

Odpisuje od razu na Pani list z 17.10.87. Niestety obawiam się że zostało nieporozumienie. Jestem tutaj na krótkim 4-tygodniowym stażem w School of Law - Columbia University i już 15 grudnia br. a więc za około półtora miesiąca wracam do Krakowa. Siłą rzeczy moja znajomość Stanów jest niewielka i na tym jak się wyrażę polega nieporozumienie.

W Krakowie poza pracą zawodową w Uniwersytecie Jagiellońskim jestem członkiem Arcybiskupiego Komitetu Pomocy i w przedmiocie zwanego Komitetem Pomocy dla Wyższych i Internowanych. Komitet ten cały czas prowadzi działalność na rzecz pomocy osobom represjonowanym z powodów politycznych. Mrocznym jest również w animowaniu normalnych grup parafialnych. Tak więc tylko w zakresie tej problematyki mogłabym napisać dla "Głosu Kościelnego" jakis tekst. Nie mam jednak pewności czy Państwo tego typu problematyki interesuje - najogólniej chodzi o naturę i formę pomocy udzielanej przez Kościół w tym grupie śmiech na rzecz potrzebujących. Jeśli tak, proszę napisać.

Aby Pani, a równocześnie mojej krakowskiej koleżance J. Kaczmarskiej całkowicie nie zawiści, załączam tekst, który specyficznym w tym celu napisałam omz innymi, krótszy.  
z głębokim pozdrowieniem  
Wierusia Zalcwaj

Jadwiga Nawojska Nedyjowa hm.  
17,rue Cdt.Osmin Durand,  
81000 ALBI.

Albi,dn.26.10.1987 r.

Do  
Czcigodnego Księdza  
Dr.W.SZUBERTA  
Redaktora Głosu Katolickiego  
263-bis, rue Saint Honore  
75001 Paris.

Wielebny Księżu Redaktorze,

U przejmie proszę, o zamieszczenie w Głosie Katolickim  
zawiadomienie o niepowetowanej śmierci Ks.Dr. Wiśniewskiego  
oraz listę ofiarodawców.

Zaco z góry serdecznie dziękuję.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

C Z U W A J !

Jadwiga Nawojska - Nedyjowa hm.



P.S. jeden załącznik.

Paryz, dn 26.10.1987

Pani PYZALSKA  
216, Parc Foch  
77100 MEAUX

AZ/22

N<sup>os</sup> 36 i 37

Szanowna Pani,

Przepraszamy za przerwe w przesylce  
"Glosu Katolickiego". Sytuacja Ta nastapila wbrew  
naszym intencjom a zwiazana byla ze zmiana kolpor-  
tera. Przesylamy zalegle numery tygodnika i przepra-  
szajac raz jeszcze za zaistniala sytuacje

laczmy wyrazy szacunku

Za Redakcje  
Agata ZMUDZINSKA

241

Paryż, dn. 26.10.1987

Pani Maria DZIWNIEL  
3, rue Médéric Charlot 1045  
77120 COULOMMIERS

AZ/21

N<sup>os</sup> 36 ; 37

Szanowna Pani,

Przepraszamy za przerwę w przesyłce  
"Głosu Katolickiego". Sytuacja ta nastąpiła wbrew  
naszym intencjom a związana była ze zmianą kolpor-  
tera. Przesyłamy zaległe numery tygodnika i przepra-  
szając raz jeszcze za zaistniałą sytuację  
łączymy wyrazy szacunku

Za Redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

PS →  
verte

242

P.S. Nie wiemy z kim rozmawiała Pani telefonicznie.  
Nie był to jednak nikt z naszej redakcji.

Reszta numerów "G.K." jest już wyczerpana

Paryz, dn. 26.10.1987

AZ/20

Pani Zofia MIANOWSKA  
113, Rue Offenbach  
95500 DOUOIX

N° 36

Szanowna Pani,

Przepraszamy za przerwę w przesyłce "Głosu Katolickiego". Sytuacja ta nastąpiła wbrew naszym intencjom a związana była ze zmianą kolportera. Przesyłamy zaległy numer tygodnika i przepraszając raz jeszcze za zaistniałą sytuację łączymy wyrazy szacunku

Za redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

Paryz, dn 26.10.1987

AZ/19

Pani Anna PIEPRZYCKA  
15, Rue Anatole France  
93150 LE BLANC MESNIL

W<sup>os</sup> 36 i 37

Szanowna Pani,

Przepraszamy za przerwę w przesyłce  
"Głosu Katolickiego". Sytuacja ta nastąpiła wbrew naszym  
intencjom a związana była ze zmianą kolportera.  
Przesyłamy zaległe numery tygodnika i przepraszamy  
raz jeszcze za zaistniałą sytuację.

Łączymy wyrazy szacunku

Za Redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

Paris, le 26.10.1987

AZ/18

Ks. Marian SKOCZEN  
Institut Médico-Pédagogique  
2, Av. Henri Barbusse  
91210 CHAMPROSAY DRAVEIL

N° 36

Wielebny Ksieze,

Przepraszamy za przerwe w przesyłce  
"Glosu Katolickiego". Sytuacja ta nastapila wbrew  
naszym intencjom a zwiazana byla ze zmiana kolpor-  
tera. Przesylamy zalegly numer tygodnika i przepra-  
szajac raz jeszcze za zaistniala sytuacje

laczymy wyrazy szacunku

Za Redakcje  
Agata ZMUDZINSKA



Paris, le 26.10.1987

Pan Eugène BARAN  
7, Rue P-L Courrier  
93600 AULNAY S/S BOIS

AZ/17

N<sup>o</sup> 36

Szanowny Panie,

Przepraszamy za przerwę w przesyłce  
"Głosu Katolickiego". Sytuacja ta nastąpiła wbrew  
naszym intencjom a związana była ze zmianą kolpor-  
tera. Przesyłamy zaległy numer tygodnika i przepra-  
szając raz jeszcze za zaistniałą sytuację  
łączymy wyrazy szacunku

Za Redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

Maria Wehner  
4000 Düsseldorf 13  
Kölner Landstr.5  
BRD


Düsseldorf, dnia 26.X.1987 r.

*odp. 28. 11. 87.*

Redakcja "Głos Katolicki"  
w P a r y ż u

Uprzejmie proszę o zamieszczenie na łamach Waszego pisma artykułu pt. "Z życia emigracji polskiej w Niemczech".  
Łacze serdeczne wyrazy szacunku.-

Maria Wehner



P.S. Nazwisko i adres wyłącznie do wiadomości Redakcji.

*żpr. czy niedość s'  
do domu  
Odpisani*

*Fragment tekstu będący rękopisem  
podpisować ze*

# LA CROIX

L'ÉVÉNEMENT

DIRECTION

3, RUE BAYARD  
75393 PARIS CEDEX 08  
TÉL. 45.62.51.51.

*wdp. 14. XI 87.  
+2/32*

Père Waclaw SZUBERT  
GLOS KATOLICKI  
263 bis, rue St-Honoré  
75001 - PARIS  
-----

CJ.P/LC

Paris, le 27 octobre 1987

Mon Père,

J'ai bien reçu votre lettre du 1er septembre, égarée dans notre vaste maison car elle ne comportait pas de destinataire précis. Je vous demande de bien vouloir excuser la lenteur de ma réponse.

Les demandes d'abonnement gratuit sont de plus en plus nombreuses et pèsent lourdement sur notre journal.

Mais vous savez combien la cause polonaise tient au coeur de "LA CROIX-l'événement". Aussi ai-je demandé à notre service des abonnements de vous adresser un service gratuit d'un an, espérant ainsi aider et encourager les Polonais de France.

Vous pouvez adresser en échange à la Rédaction de notre journal, un exemplaire du vôtre. Il sera utile à certains de nos Rédacteurs et d'avance, je vous en remercie.

Très touché de l'intérêt que vous portez à "LA CROIX-l'événement", je vous prie de croire, Mon Père, en mes sentiments cordialement dévoués.

*P.O. B. Gavette*

Charles-Jean PRADELLE  
Administrateur Général



249

*copy 28.11.87  
N. 37*

BRZOSTEK Tadeusz, 38-40 Rue des Epinettes, 75017 Paris, tel. 228.10.54

Paryż dnia 28.X.87.r.

Do Redakcji "Głosu Katolickiego"

w miejscu

Napewno jak wszystko co się dzieje w naszej Wspólnocie przy Kościele Polskim w Paryżu, Redakcja zamieści reportaż w Gł.Katolickim z polsko-francuskiej uroczystości, która miała miejsce w sobotę 24.X.87. Wolna Europa taki podobny reportaż już w poniedziałek z powtórką 3-razy we wtorek nadała.

Ponieważ ja osobiście w porozumieniu z Ks. Proboszczem ubrałem główną bramę przed Kościołem transperantami z napisem po francusku "NSZZ "Solidarność" vit et vivra" a po polsku "Patronie nasz "Solidarność" żyje Bo Ty Oddałeś za nią życie".

Napewno nie uszło uwadze komuś z członków Redakcji? Ja powiadamiam Redakcję, że jeden z kolegów robił zdjęcia na zewnątrz i we wewnątrz kościoła

Jeżeli Redakcja życzy sobie o takowe zdjęcia do zamieszczenie w Gł.Katolickim" proszę zadzwonic a my natychmiast w przyspieszonym tempie wywołamy i najlepsze doręczym do Redakcji.

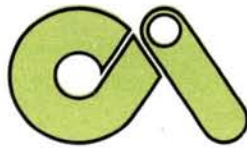
A jeżeli Redakcja może zaczekać? do poniedziałku 2.XI.87. dla nas było by wygodniej i mniej kosztowne, ponieważ zostało kilka klitek na negatywie, które chcemy wykorzystać przy składaniu wieńca przez Polonie wolnego Świata pod łukiem Tryumfalnym i na Mszy Świętej w sobotę w Kościele Polskim w tej samej intencji.

W oczekiwaniu na telefon także staropolskie "szczęść Boże" w Dobrej sprawie

*Brzostek Tadeusz*

P.S. W planie mieliśmy stanąć z 2-ma sztandarami "Solidarność" i 1-nej biało-czerwonym przy ołtarzu, których tak bardzo brakowało! lecz pewna organizacja franc-polska pozyczyła takowe na podobną uroczystość, dostarczyła do kościoła z kilkunutowym opóźnieniem i moim zdaniem już nie wypadają razem z krakowiakami wnieść je przed ołtarz?

*Zobacz przygotowane w komisji emigracyjnej*



Centre de l'Arche

Établissement médico-chirurgical et ortho-prothétique  
spécialisé en réadaptation fonctionnelle.

exp. 28.11.87  
2049

GLOS KATOLICKI  
263 B RUE ST HONORE  
75001 PARIS

Le Mans Saint-Saturnin, le 29 Octobre 1987

Monsieur le Rédacteur en Chef,

Le centre de réadaptation de l'ARCHE est un établissement à vocation médicale qui reçoit des handicapés physiques graves.

Afin d'apporter à nos résidents une animation supplémentaire nous vous serions reconnaissants de nous adresser, peut-être à titre d'essai un abonnement à votre journal, qui nous le pensons répondra à l'attente d'un certain nombre de handicapés.

Espérant que cette demande sera accueillie favorablement,

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Rédacteur en chef, l'expression de mes sentiments distingués.

Jean HERNICOT  
Responsable du service "ANIMATION"

Józef Maszczyk  
20, rue Joffre  
57240-NILVANGE.

251

Nilvange, dn. 30 października 1987 r.

*odp. 28.11.87  
38*

Do

Administracji GŁOSU KATOLICKIEGO.

P A R Y Ź.  
-----

Czcigodna Administracjo!

W dniu 16 września br. prosiłem o wysyłanie pod moim adresem Głosu Katolickiego. Prosiłem o wysyłkę od lipca. Ponieważ uzupełniłem wszystkie numery, więc proszę o łaskawę wysyłanie Głosu Kat. od listopada 1987 r.

Opłatę za Głos Katolicki za 6 miesięcy -100 fr.fr. uiściłem w dniu 16.1X 1987 r.

Proszę o przyjęcie, Czcigodna Administracjo, Czcigodny Administratorze, wyrazów mego głębokiego szacunku i poważania

  
Józef Maszczyk

*abonament  
zarejestr.  
w helier  
juin 1987  
oplaty*

Paris, le 2.11.1987

AZ/29

PELERIN MAGAZINE  
Monsieur Christian BLANCHON  
3-5, Rue Bayard  
75393 PARIS Cedex 08

Cher Monsieur,

Veillez accepter nos remerciements.

Votre lettre du 19 Octobre nous annonce un service gratuit de votre hebdomadaire.

Nous vous sommes reconnaissants pour ce geste amical. Et nous ne manquerons pas de transmettre le contenu de votre journal à nos lecteurs polonais.

En vous remerciant encore une fois

Nous vous prions, cher Monsieur, de recevoir l'assurance de nos sentiments distingués

Pour la rédaction  
Mlle Agata ZMUDZINSKA

253

Paryż, dn. 2.11.1987

Pani Anna OLEK  
ul. Pabianicka 8/9  
53-339 WROCLAW

AZ/28

Szanowna Pani,

Za pośrednictwem Pani paryskiej znajomej  
otrzymaliśmy Pani rozważania o Siostrze Faustynie.  
Dziękujemy. Część z tych materiałów wykorzystamy.

Może Pani nam przysłać materiały dotyczące  
Kościola w Polsce, nie gwarantujemy jednak, że wszystkie  
one będą przez nas drukowane.

Przesyłamy serdeczne pozdrowienia

Za Redakcję  
Agata ZMUZDZINSKA



odp. 5.10.87.  
Ref A2/10



*Bogus'*

3121 West Alameda Avenue

Denver, Colorado 80219

\*\*\*\*\* (303) 934-3955 \*\*\*\*\*

Denver, Colo. 1987 09.03.

" G Ł O S K A T O L I C K I "

red. Bogusław SONIK

PARYŻ, FRANCJA

Szanowny Panie Redaktorze!

W wydaniu "Głosu Katolickiego" z dnia 30-go sierpnia br. mieliśmy okazję i przyjemność przeczytać Pana artykuł zatytułowany "Wakacje w Fort-Mahon."

Z artykułu Pana dowiedzieliśmy się o bardzo ciekawym programie kolonijnym realizowanym, dla dzieci przez polskie zakonnice "szarytki" z Zakładu Świętego Kazimierza w Paryżu, na koloniach w Fort-Mahon Plage, w Pikardii, nad kanałem La Manche.

My ze swej strony jesteśmy zainteresowani uzyskaniem informacji odnośnie możliwości uczestniczenia "garstki" naszych dzieci w takich koloniach. Nie mamy jednak adresu do bezpośrednich organizatorów takich kolonii. Dlatego zwracamy się do Pana z uprzejmą prośbą o przekazanie nam niezbędnego do kontaktu adresu lub o przekazanie naszego listu do wspomnianych w artykule organizatorów kolonii.

Z góry dziękujemy za wyświadczoną przysługę, załączamy pozdrowienia z odległego Colorado,

z wyrazami szacunku

*Jacek Szynakiewicz*

Jacek Szynakiewicz  
Prezes

*Zelbad. Maison St Casin*

*119, Rue des Chevaleret*

*75013 PARIS*

*14.15.88 55.26.*

*Siostra Leobadia*

Paryz, dn. 2.11.1987

PONTIFICIO COLLEGIO

POLACCO

Ks. Rektor Marian ROLA  
Piazza Remuria 2/A  
00153 ROMA

AZ/27

Wielebny Ksieże Rektorze,

W związku z wieloma zmianami w naszym piśmie dopiero teraz nadrabiamy zaległości w korespondencji.

Przepraszając za zwłokę w odpowiedzi, uprzejmie informujemy, że niestety nie możemy prowadzić bezpłatnych prenumerat w związku z trudnościami finansowymi z jakimi piśmo się boryka, szczególnie teraz w obliczu zmiany drukarni i kolportera.

Z przykrością zatem informujemy, że będziemy zmuszeni prosić o uiszczenie 190Fr na rok.

W nadziei, że spotkamy się ze zrozumieniem naszych rzymskich czytelników z Collegio Polacco, przesyłamy serdeczne pozdrowienia

Szczesc Boze

Za Redakcję  
Agata ZMUDZINSKA

Paryz, dn. 2.11.1987

"GWIAZDA MORZA"  
skr. pocztowa 48  
80-801 GDANSK 50

AZ/26

Ks. Redaktor Naczelny

Wielebny Ksieze Redaktorze,

Przede wszystkim przepraszamy, ze dopiero teraz odpisujemy na list.

W odpowiedzi informujemy, ze Wasze pismo nie dociera do nas od maja 1987 (od 10 numeru).

W nadziei, ze wktotce "Gwiazde Morza" bedziemy mogli czytac w Paryzu, przesyłamy serdeczne pozdrowienia.

Szczesc Boze

Za redakcje  
Agata ZMUDZINSKA

Paryz, dn 2.11.1987

Roman LATOS  
ul. Zwirki i Wigury 22a/29  
42-503 BEDZIN

AZ/25

Szanowny Panie,

Prosze nam wybaczyć tak duza zwloke w odpowiedzi. Wiazalo sie to ze zmianami w redakcji, z nowa szata graficzna, w jaka "Glos Katolicki" zostal zaopatrzony... Stad nasze opoznienia w korespondencji.

Odpowiadajac na Panska prosbe informujemy ze abonament do Pol~~ski~~ jest mozliwy, ale niestety nie mozemy (z wiadomych przyczyn) przyjmowac opłaty w ~~zla-~~ zlotowkach. Jezeli jest Pan mimo wszystko nadal zainteresowany prenumerata naszego tygodnika to prosimy o przeslanie nam sumy 190F na rok. Jesli nie jest to mozliwe, z przykroscia stwierdzamy, ze ~~za~~ nie mozemy zarejestrowac Panskiej prosby~~z~~.

Przesylamy serdeczne pozdrowienia

Za Redakcje  
Agata ZMUDZINSKA

Paryz, dn. 2.11.1987

Mme PAWLIK  
12, Av. Daumier  
95400 ARNOUVILLE

AZ/24

Szanowna Pani,

Dziękujemy serdecznie za materiały związane z rocznicą istnienia B.Z.R.

Zostały one przez nas wykorzystane.

Po zwrot fotografii prosimy zgłosić się do Ks. Szuberta.

Pozdrawiamy Pana serdecznie

Za Redakcję  
Agata ZMUDZINSKA

259

Paryz, dn. 2 11. 57.....

AZ/23

Mme Marie CZAPSKI  
13, Rue l'Ermitage  
59700 MARCQ EN BAROEUL

Szanowna Pani,

Serdecznie dziękujemy za Pani list.  
Cieszymy sie, ze interesuja Pania problemy naszego  
pisma, drukowane w nim artykuly.

Przekazalismy pozdrowienia dla Elzbiety  
Grzeskowiak; prosila by za nie Pani podziekowac.

Jesli chodzi o artukuly zwiazane z kinem,  
kultura itp. to uwazamy, ze nalezy o tym rowniez pisac  
bo przeciez Bog objawia sie w kazdym momencie naszego  
zycia, w tym co robimy, co czytamy i ... jakie filmy  
ogladamy w kinie.

Serdecznie Pania pozdrawiamy  
Szczesc Boze

odp. 2. 11. 87 <sup>260</sup>

Wrodzy księża!

Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus  
pisze pare słów a zarazem  
zasyłem za drugie putroce  
Głosem Katolickiego. Dwie się czasem  
mnie w gazetce albo wreszcie se  
tycy kościoła i Boga  
Bardzo lubimy czytać bo wiele  
znajdujemy wartości w naszym  
słowniku modlitwach Kardynała  
Leustiger które przetłumaczyła  
Pani Elżbieta Greskowiak  
Bardzo Pani dziękujemy  
Głosem Boga Pani i życzymy  
dobre zdrowie i łask Bożych  
I tym innym co pisze artykuły  
które są dla nas interesujące  
Z wyjątkiem Fry Józef Chruslinska  
bo to co one pisze to mnie  
radniej wartość Tym opisywaniem  
tych filmów jeszcze aby wpedzić  
cytelmukowickich pisze o kościele o Bogu  
albo wcale Ci się są ce jest <sup>mnie</sup>

Wroce do inny slow  
 A wiec bytam w Misji Katolckej  
 w Lurd w maju, bardzo mi sie  
 spodobało Tam, w Polskiej atmosfere  
 mi tylko odpozemie ciota ale i diosa  
 jest kaphca jest Najswietsey Sakramenti  
 jest powietsee jest slonice i widae  
 gury i Grote z Kapokalena.

Za mi zamy sie z organiecowee  
 i psycycho w 88 r.

Kojere natym serdecznie  
 dziekuje za Glos Katolicki

Leona Bore wano

~~Leona~~ Cytelnicka

Czapka



Dop 2. 11. 87

Pochwalony Jezus  
Chrystus...

262

Proszę, jeśli to możliwe  
o prenumeratę Waszego pisma  
"Głos Katolicki"

Kiedyś miałem okazję zetknąć  
się z nim i znalazłem wiele  
interesujących artykułów.  
Zaletą ich była prosta myślic  
zawartych w piśmie. Myślałem,  
że jest to wspaniała sprawa  
dla ludzi, którzy to czytają.  
Ja skończyłem szkołę średnią  
i zdałem egzaminu do semina-  
rium na pierwszy rok.  
Nie wiem, czy taka prenumerata

263

jest możliwa. Jestli tak, to pro-  
szę o przystanie mi wykarzu  
kosztów jakie musiałbyś  
pamięść.

Z wyrazami szacunku.

Łukasz Poman

Będzin 42-503

ul. Żwirki i Wigury 24/29  
Pol ska

P.S.

264

Bardzo proszę o odpowiedź, czy mogę korespondować, pisząc o naszym Kościele w Polsce, a przede wszystkim mam na uwadze szerzenie Kultu Miłosierdzia Bożego.

Nadmieniam również, że należę do trzeciego Zakonu Dominikańskiego we Wrocławiu, a moją pasją jest apostołstwo przez które pragnę pełnić i szerzyć Miłosierdzie Boże.

Z błogosławieństwem Bożym.

Siostra Maria Faustyna Olek

*Maria Olek*

*odp. 2. 11. 88*

Przewielebny Księżu, przebywam we Francji od przeszło roku i miałam możliwość oderwać na sobie dobowoczymego wpływu „Głosu Katolickiego”, którego księdz jest redaktorem. Myślę, że każdy, kto otrzyma go do ręki doznaje pocieszenia, a każdy kolejny egzemplarz jest kolejnym zastrzykiem miłości dla naszej duszy.

O tym, że jest tu wydawany ten tygodnik podzieliłam się z moją znajomą z Polski. W odpowiedzi otrzymałam list, w którym pani Anna, chcąc mieć pomoc siostry S. B. M. Faustyny Howalskiej napisała kilka słów o Apostacie Mitonerdzie Bożego dla „Głosu Katolickiego” a właściwie dla tych, do których on dołącza. Jeśli księdz wzna, że może to zamieścić w „Głosie Katolickim” być może będzie to kolejnym sukcesem nie tylko dla Apostata tego Mitonerdzia, ale nas wszystkich oddanych Bogu.

Serdecznie ślicznie pozdrawiam  
Maria Pietrak

Adres autorki listu

Anna Olek

ul. Fabianicka 8/9

53-339 Wrocław Polska



slyszatem, aby ktos z kierownictwa oswojka mowil o tau-  
nu tank i niszczeniu "wszystkiego".

16 Po drugie - nikt nie jezdzi samochodem nieberpiecownym  
to zatatuamo w pierwszej kolejnosci, przed wyruszeniem na  
ulice.

Po trzecie - piecioletnia opozniona w wojdzu drzewyuka  
nigdy nie zostala bez opieki. A jui nonsensem jest, ze  
krycala mala noc, skoro ona drzecho jest niemowa, wiec  
jaki moglo kryzerec.

Po czwarte - wspolnych wieczorow z innymi narodoziscian  
nikt nie organizowal, a dwukrotne spotkanie w ramach  
zajec przykodych odbylo sie w nadzwyczaj przytulnej atmo-  
sferze - bez zagladania do garukow. Zorganizowana przez  
polska grupe wigilijna niedelna byla okazja do przedstawiania  
sie opitkiem z Swierzykami i hejhami.

Po piate - od poratku do kolica kursu przykodych zaden  
mzyczyna nie odmowil udrzaju w zajeciach! Nie zatkuo tem  
sie dogole z przypadkiem, zeby ktos odmawial udrzania  
na kurs z jakichkolwiek powodow.

Po szoste - cy posodem, zgonu jednego z ramieska-  
lych tam Polakow, byl akkord?, skoro na dwa tygodnie  
przed smiercia lekarz zakladowy dal mu skierowanie  
do specjalisty od chorob sercowych.

Po m-te - autor artykulu albo nie zna w  
detalami faktow jakie mialy miejsce w swodku  
w G. i dlatego tyle bredni pisze, albo jui je  
zapomniao, lub nobi to celowo z powodow tyko  
jemu wiadomych.

Jeśli jui jednak cos piszemy i to "cos" dotyczyc  
nas - ludzi to piszemy prawde, cala prawde.  
Bo ciwiec albo pol prawdy zmniejszajca obraz. A w  
tym obzanie jest oroziek, konkretnie my - Polacy.

Zbigniew Szczyba

Paris, le 3 Novembre 1987

odp. 14. XI. 87.  
AZ/31

GLOS KATOLICKI  
La Voix Catholique  
263 bis Rue St Honoré  
75001 PARIS

Cher Père,

Nous avons bien reçu votre lettre et nous vous en remercions pour votre proposition.

Nous sommes heureux de vous faire bénéficier du service gratuit permanent. D'ici quelques jours vous recevrez le numéro 933 qui est daté du 1er Novembre.

Veillez agréer, cher Père, l'expression de nos sentiments les meilleurs.



Le Service des Abonnements

Halina Wójcik  
Obergasse 4  
6711 Gerolshheim  
BRD

Wybrane egz.  
nr 41, 40, 39, 38, 35, 34.  
Asi

Gerolshheim 3.11.84r.  
269

~~Wojcik~~  
odp. 12. XII. 87r.  
A2443

Redakcja "Głos Katolicki"  
75001 Paris

Na wstępie chciałam wyjaśnić, że jestem  
czytelniczką "Głosu Katolickiego" od m-ca  
grudnia 86 roku. Stosuję zamówienie na  
prenumeratę na ręce Redaktora Księstwa  
Stanisława Jezie w czasie jego pobytu  
w Mannheim w listopadzie 86 roku.  
Od m-ca grudnia 86r. do m-ca września 87r.  
otrzymywałam systematycznie "Głos Katolicki"  
Obtatu egzemplarz otrzymałam z dnia 6.09.87r.  
nr 132 (1332). Obecnie nie otrzymuję "Głosu Katolickiego"  
W dniu 13.01.87r. zapłaciłam prenumeratę  
w wysokości 46,- DM tj. 6,- DM za tegoroczne 4 egz.  
z grudnia 86r. i 40,- DM <sup>32</sup> prenumeratę roczną  
na 87 rok.

Proszę o interwencję w tej sprawie i o dalsze  
egzemplarze "Głosu Katolickiego", jednocześnie  
dziękuję za prenumeratę dotychczasową.  
Błogosławieństwa bożego w dalszej pracy  
na emigracji.

Halina Wójcik



alp. 12.12.84  
A2147

1670

Coulommiers, 3 listopada 87

Szanowna Redakcjo!

Demosocjalny  
i as f. jing  
modlitwy iachne role  
mi helimj oblonow

Na wstępie listu wypada się przedstawić, co też czynię — nazywam się Kazimiera STRYCHAŁSKA, wife Françoise mieszkam z podring (~~mię <sup>23:22</sup> droje, teraz niemal doro- słych ~~jest~~, dziec~~) od roku 1983. Mieszkamy 60 km od Paryża, ale przynajmniej raz w miesiącu przyjeżdżamy do Kościoła Polskiego, by wysłuchać ~~mszy~~ <sup>oimnogramy</sup> prowadzonej w ojczystym języku. Wtedy kupujemy Wasz tygodnik. Wyrary podziękowania dla całego zespołu redakcyjnego za wkład włożony w redagowanie pisma, co nie jest rzecz łatwą z uwagi na złożoność poruszanej tematyki — przegląd wydarzeń z kraju i świata, tematy religijne, artykuły dotyczące rodziny i pracy etc. A wszystko, to z myślą o polskiej emigracji, tej mieszmie złożonej. Zadanie niełatwe — SZCZĘŚĆ BOŻE!

Ostatnio, przeglądając posiadane numery, zauważyłam, że brakuje w nich głosu czytelników. Nie myślę o liście podobnych mojemu, tych z pewnością dostajecie wiele. Myślałam o jakiejś ankiecie, typu np. „Po co przychodzisz” rozpisanej przez Tygodnik Powszedni, a która przyniosła niesamowite, wzruszające, poruszające odpowiedzi. Mój pomysł zawiera pytanie: JAK SIĘ MODLISZ? Samy wy z podring? Czytacie Pismo Św., rozmawiacz z Bogiem własnymi słowami czy „klepiem” tylko wyuczony w dzieciństwie pacierz? Czy śpiewacie czasem w domu religijne pieśni? Czy modlisz się przed i po posiłkach, czy już zapomnieliście o tym piszkowym, starym zwyczajem?

Ja sama modlę się chętniej Bogu, modlę się prosząc, modlę się, gdy mi smutno i gdy tęsknię za krajem,

modły się też, gdy jestem radośnie. Modły się w cudzych  
 intencjach i modły się za samego siebie. Romanian z Bogiem,  
 tak, jak rozmawia się z najlepszym Przyjacielem. Spowiednik,  
 któremu powiedziałam o tym, zwrócił mi uwagę, że nie należy  
 zapominać też o modlitwie, którą nauczył nas sam Bóg. Nie  
 zapominać i o tym, modłąc się, Opie nasz, którego jest w uciebie.  
 Myślę, że każdy z nas ma swój sposób modlitwy i zwracania  
 się do Boga. W jednym z francuskich tygodników katolickich  
 zwrócono się do czytelników z prośbą o nadsyłanie własno-  
 wanych modlitw, poradzili mi sobie przetłumaczyć dwie z tych  
 odpowiedzi i przesyłam je Wam w załączeniu.

Jeżeli Redakcja uzna, to za stosowne, proszę wydrukować  
 mój list i przetłumaczone miernie

Łgos wyrazy szacunku

Kazimiera STRYCHAŁSKA

— K. Strychałska

Mój adres: Kazimiera Strychałska  
 8, rue M. Charot app. 7  
 7720 COULOMMIERS

JLT/CC

N°87/288

Père Waclaw SZUBERT  
"Glos Katolicki"  
263 bis rue Saint Honoré  
75001 PARIS

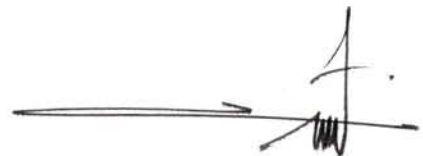
Messieurs,

Suite à votre demande nous ne sommes pas intéressés par un échange de numéros.

Je peux cependant vous proposer un abonnement à demi-tarif au prix de 130 F pour un an.

Merci de votre prochaine réponse.

Bien cordialement



Jean-Luc TISSIER

Alfred KALUZINSKI

2, rue Jean Mermoz

68840 PULVERSHEIM

Tél. (89) 48-18-74

Pulversheim 273  
6/11/82

cop. 12.12.82  
AZ/48

Redaktion "Jes Katolicki"

Ci-joint article + photo  
concernant mise en place des curés  
CIECHOMSKI à Bollwiller.

Bonne utilisation

274

Pisalisomy  
mi o lo. ma ghoing  
p'su

Roman JAMKA  
Kölnier Land A. 313.  
4000. Düsseldorf 13.  
B. R. D. 88

275  
Düsseldorf, 07.11.87.

~~odp 28.11.88  
41~~

Redakcja

tyg. pt. "Głos Katolicki"  
w Paryżu.

- 1). Po raz drugi proszę o przystanie mi  
fotokopii 1-szej strony "Głosu kato-  
lickiego" Nr. 38 (1338) z dnia 19-25 X. 87.
- 2). Załączam fotokopię fragmentu 1-szej  
strony z uszkodzonym tekstem.

Z pozdrowieniem  
R. Jamka

Paryz, dn. 9.11.1987

Pan Wieslaw ZABLOCKI  
500 Riverside Drive r.503  
NEW YORK, N.Y. 1002Y

AZ/30

double

Szanowny Panie,

Otrzymaliśmy list i artykuły. Bada one prawdopodobnie wykorzystane. Serdecznie dziękujemy.

Rzeczywiście doszło do małego nieporozumienia. Wynikalo ono jednak z dwóch powodów. Po pierwsze nie znam Pani Kaczmarek i nie ona to przekazała mi osobiscie Panski adres. Po drugie, ktorys z moich redakcyjnych kolegow wlozyl mi do mojej korespondencyjnej teczki bardzo lakoniczna informacje z prosba o napisanie do Pana. Takie sa zatem dzieje pierwszego listu. Uwazamy jednak, ze Panski powrot do Polski nie stoi na przeszkodzie utrzymania kontaktu z naszym tygodnikiem. Dzialalnosc, jakiej sie Pan poswieca bardzo nas interesuje (rowniez). Jesli tylko ma Pan ochote napisac dla nas od czasu do czasu krotki artykul, bedziemy bardzo wdzieczni. Prosimy pisac o sprawach malo znanych, nie przedostajacych sie do szerszego kregu odbiorcow, lub po prostu interesujacych. Prosimy rowniez o wieksza dbalosc stylistyczna i o unikanie powtorzen.

Czekajac na kontakt z nami przesyłamy paryskie pozdrowienia.

Za Redakcje

Agata ZMUDZINSKA

P.S. Drukowane przez nas artykuły sa wynagradzane, niestety z uwagi na trudnosci finansowe nie sa sumy wygorowane (ok.15F za strone).

Paryz, 14.11.1987

AZ/34

KSIEGARNIA POLEMIKA  
49, Rue Gay Lussac  
75005 PARIS

*double*

Szanowny Panie,

Niniejszym potwierdzamy odbior  
czeku wysokosci 100Frs.

Informacje o rozprawdzanych przez Pana  
pozycjach zostaly juz wydrukowane.

Prosimy zapoznac sie na przyszosc  
z naszym cennikiem. My tez przezywamy trudnosc  
finansowe. Tym razem cena byla wyjatkowo ulgowa.

Przesylamy wyrazy szacunku.

Za Redakcje  
Agata ZMUDZINSKA



Paris, le 14.11.1987

AZ/31

"L'HOMME NOUVEAU"  
1, pl. Saint Sulpice  
75006 PARIS

S-ce des Abonnements

*double*

Messieurs,

Nous avons bien reçu votre lettre du  
3 Novembre.

Nous vous remercions vivement de votre  
réponse favorable et de service gratuit que vous nous accordez.

En vous remerciant encore une fois pour  
ce geste amical, veuillez agréer, Messieurs, l'assurance de  
nos sentiments distingués

Pour la Rédaction  
Mlle Agata ZMUDZINSKA

Paris, le 14.11.1987

AZ/32

Mr Charles Jean PRADELLE  
LA CROIX  
3, Rue Bayard  
75393 PARIS Cedex 08

Cher Monsieur,

Nous avons bien reçu votre lettre du 27 Octobre.

~~Journal~~ Nous vous remercions vivement de l'intérêt que vous portez à la cause polonaise et de votre geste amical qui nous permettra recevoir régulièrement et gratuitement votre Journal;

En échange nous vous enverrons notre Voix Catholique.

En vous remerciant encore une fois, nous vous prions, cher Monsieur, d'agréer l'assurance de nos sentiments distingués

Pour la Rédaction  
Mlle Agata ZMUDZINSKA

odp. 28.11.87  
No 30

Cerzy. 15. XI. 87

Flajm  
Zostany  
wydrukowane  
z zaplaceniem

ułożone  
dyskusyjnie

punkt widzenia zgodny z  
pismem o dobrej  
woli  
nie odosobniony

Szanowna Redakcjo.

Nr. 38 „Głosu Katolickiego” w rubryce  
- punkt widzenia - zawiera artykuł pt. „Jaka Wolność”  
podpisany inicjałami J.F.  
W artykule tym autor wyraża myślenie; ideę wolności  
umiarkowanej, postępowej i gwałtownej, oraz dobre wychowanie  
i chęć mu za to.

Notomiast jako przedstawiciel tak pojmowanej wolności  
opisuje życie w środowisku uchodźców w G. grupy  
kilku rodzin polskich i emigracji solidarnościowej,  
przybyłych do Francji w okresie '83 roku.

Swój artykuł, którego przewodnią myśl stanowi  
się może mniej ważną, koncentruje na tym wątku  
sajonym opisie ... alkoholizmu, mickonizacji su libacji  
opóźnione u rozwoju dzieci, chałstusze na każdym kroku  
podkreślane „ou est libre”.

Dla niezgodności ~~tak~~ ~~spreparowanego~~ opisu autor J.F.  
„cystuje” wypowiedzi mikroświata środowiska w G., jakiegoś  
wstańca narodził naprawy samochodów i „wyschłego,  
postawnego i kulturalnego, wzburającego respekt” Adama S.  
z pierwszej feli uchodźców w G.

Jako członek tej właśnie drugiej grupy,  
po przeczytaniu całego artykułu w sprawie katolickiej  
polskiej emigracji, ostentacyjnie.]

Co tu jest grane ?

Olanego autor będący /jako z artykułu wynika/  
 obcy pierwszej i drugiej grupie emigracji solidarystycznej  
 - byłych internowanych i więzionych - dla wyrażenia  
 swojej myśli "jako wolności" wraca wtedy takie ustere  
 proząc tak wiele kłamstwa, z tak złośliwą premedytacją,  
 które do złudzenia przypomina wypowiedzi w TV - PRL.  
 - choćby p. Zajaca, który urosł do rangi symbolu  
 i tych listów w "Trybunie Suda" powracających z uchodźk  
 że aż się aż się aż pytanie - a imię czego tym razem  
 czy kolejny warunek powrotu ma objazdy tonu?  
 czy otrzymanie paszportu konsularnego? czy ...?

Na nas wyłało niadra pomysłu w kraju  
 podnas internowanie i więzienie. Wyłało też nasze pomysły  
 po ich przesłaniu. Zostaliśmy zmuszeni do wyjazdu  
 jakże często w dramatycznych sytuacjach. Wyjeżdżaliśmy  
 z paszportem "z prawem jednokrotnego przekroczenia granicy"  
 bez prawa powrotu, co się praktycznie równa z konicją...  
 trafiając na oboryzanie w zupełnej pustce, z pistole  
 dezertersu jakimi nas okonyrano tutaj. (Stygnie kaseta  
~~Wolnej "Dezertery" dotychczas nie do tej opinii~~).  
 Przez 10 miesięcy pobytu w ośrodku Somocota w G.  
 tych kilka rodzin polskich nie odwiedził nikt  
 z organizacji polonijnych, i nikt nie nami nie  
 zainteresował, dopiero teraz po czterech latach  
 ktoś sobie przypominał o naszym istnieniu w G.  
 i to w sposób tak żałosny. --- "w końcu  
 rozproszyli się po cholierę, ktoś pracuje w magazynie  
 inny handluje czym się da ... " przecież lepiej by  
 wyszło dla artykułu, że jeden kradnie, a jeszcze  
 inny jest sutenerem własnej żony wraz z córkami  
 --- skoro już ...

Utrzymujemy ze sobą kontakt, spotykamy się,  
 Sprawy nas wiele, również przenieśliśmy w ośrodku nr 9.  
 jest też trudne pogotwie samodzielnego życia we Francji.

Przedstawiam naszą grupę z ośrodka nr 9,  
 urządzając imiona w kolejności alfabetycznej, chociaż  
 jestem w posiadaniu również adresów.

Adam - technik elektryk, diastan - S. z Wrocławia  
 b. internowany, praca w Intermarche  
 wychowuje dwóch dzieci.

Heniek - technik mechanik, diastan S. Ziemi Kieleckiej  
 b. internowany, obecnie na stani profesjonalnym  
 automotyk elektryk - troje dzieci.

Jozek - spawacz, diastan S. Ziemi Kieleckiej  
 b. internowany, praca jako spawacz.  
 współpracownik Kontaktu  
 wychowuje dwóch dorastających synów.

Marek - technik mechanik - diastan - S. z Ursusa.  
 b. internowany, więziony, praca jako tokarz  
 diastan klubu niepodległościowego - N.  
 członek założyciel organizacji „TKZ S. Ursus”  
 wychowuje troje dzieci.

Marek - technik spawacza, diastan - S. z Wrocławia.  
 b. internowany, kawaler, praca w Intermarche.  
 uczestnik łupieżnictwa w okresie '84 r.  
 był to dramat jego rodziny w Polsce  
 i nas wszystkich, nie znam żadnych szczegó-  
 łów i twierdzenie „zapili się na śmierć”,  
 uważam za oszczerstwo.

Stasiek - kierowca, diastan - S. ze Śląska  
 współpracownik KOP-u b. internowany  
 praca w Intermarche  
 wychowuje troje dzieci.

- Witek - technik mechanik - duetaer J. Tomici Gosczycki.  
b. internowany, pracuje jako technik konstruktor.  
współpracownik "Kontaktu"  
wychowuje dorosłego syna.
- Zbyszek - technik mechanik - duetaer J. D.L  
b. internowany, obecnie studiuje na Sorbonie  
autor wydanejs przez PWN w Paryżu zbioru wiekszy  
duetaer lotniczy "mepodleglosci" N.  
dwoje dzieci na utrzymaniu.

Sumujemy swój list ubolewam nad tym, że autor  
nie zostal dotneci do ktorejsi z nas. (ktory adresy  
są znane w Biuro - J. w Paryżu, dwa w Kontaktu.  
i nadal pojedynczemu autorowi o niezyske intencje,  
lub - co jest możliwe - o total intencje tego, kto  
"wpisat" autora J.F. w ten zlosliwy temat.

Ubolewam też, że "Glos Katolicki" wydrukowal taki  
kontrowersyjny artykul paskwil. i prosu redakcje o zamien-  
nienie mojego listu, poniewaz uwazam że problem  
spotecznosci emigracji schizmatycznej jest o wiele bardziej  
zbroiny i chybe nymagajacy glosnego spojzenia.  
albo po prostu jak bylo do tej pory  
zostawic nas w spokoju.

z pozdrazaniem

Marek Stotwinski

1 adres do wiadomosci redakcji /  
2 allée du Champ Vert  
95 800 CERESY.  
Tel. 30 30 92 08.

Zeluzobozu

O.K.

Paryż 15. 10. 1927

Kochani! ~~Kochani!~~

nie pisać

Jeśli chcecie ażebyśmy, kupując i czytając, popierali prasę katolicką, to uważajcie trochę na treść i używanie języka i redakcyjcie naszą kochaną Głos Katolicki staranniej.

Może nie mamy racji, ale wydaje mi się, że z numeru na numer jest z tym coraz gorzej.

Przepraszam za awersję, ale drukujecie Głos Katolicki coraz niechętniej. Być może jest to niekwestyjna drukarnia w Warszawie, ale błądami o zarobek nie ma to usrażyć, bo zaczyna być przykre.

Przykro nam a ostatnim 41 numerem GK, a jeszcze tylko „Zgłoszenie Francuskiej Prasy Katolickiej” racji do mi się a ożył z bzdur, że „zniechęceni chodzący mi” <sup>nie</sup> „piszą” <sup>nie</sup> „ch” <sup>nie</sup> na wstępie.

Może zaspelujecie o pomoc jakiegoś polonisty; naprawdę nie jestem się znajdzie a emigracyjnym, polskim środowisku i może nawet zechce nam pomóc całkiem społecznie.

Serdecznie pozdrawiam, pozostając mi moją wiernością czytelnikiem i zwracając „Szczęść Boże” a dalszej pracy

Jan Domański





## Mnogi dla wydawcy gazety.

1). Wiektywnie wydawcy gazety nie powinni oznaczać niczego innego jak chęć pokazania całej prawdy, takiej jaka ona jest naprawdę i jak ona rzeczywście myślała.

Nie wolno mu powiżać faktów dlatego, że nie jesteśmy do jego interpretacji lub do interesu.

(Wydawca nie powinien powodować się usuciem, gdy zdaje sobie sprawę z tego, że zaciemnia ono obraz rzeczywistości, wywołuje skrywienia, a przynajmniej sugeruje czytelnikowi możliwość odrywania go uieniasienia).

2). Nasz, niezwykły jui, Prymas Brytyjski wypowiedział dnia 28 sierpnia 1980 roku następujące słowa:

„Najwyższy czas odwrócić się do prawdy, kierować się prawdą, powiedzieć całą prawdę, ...”

Ważnym więc i piszemy całą prawdę, bez względu na to czy się ona komuś podoba czy się nie podoba, czy kogoś obraża czy nie obraża.

Prawda jest tylko jedna i powinna być podana cała. Żeby jednak podać całą prawdę, trzeba posiadać odwagę głoszenia prawdy. Kto nie posiada tej odwagi, nie może podawać całej prawdy. Jeśli nie będziemy podawać całej prawdy to się nigdy nie wyzolimy. „Tylko prawda może nas wyzwolić”.

3). (Wydawca nie powinien drukować artykułów, które nie podają całej prawdy, ponieważ wywołują one rzeczywisty obraz, wprowadzając przez to czytelnika w błąd i oszukując go).

- 4). Krytyk nie powinien do wydawcy, wierzy mu. Jeśli  
 przeczyta artykuł w jego gazecie to wie, że podaje on pra-  
 wdę. Nie pomyśli nawet o tym, że może być inaczej. Tym-  
 czasem artykuł może podawać prawdę lub nieprawdę albo  
 może zmieszkać oba rzeczy, o czym krytyk  
 nie wie, bo skąd ma wiedzieć.
- 5). Wostrogany jest ogromnie odpowiedzialności jako spa-  
 da na barki szanownego wydawcy gazety. Jeśli wydawca  
 jest człowiekiem uczciwym, pokornym i powściągliwym oraz  
 nie co innego odpowiedzialności - to dopilnuje i pro-  
 szą się o to, aby gazeta jego podawała całą prawdę.
- 6). Krytyk szuka przede wszystkim prawdy w gazecie, i  
 jeśli ją znajdzie, jest zadowolony, bo osiągnął swój cel,  
 bo znalazł to, czego szukał.

Szczególnie dziś, w naszych podłych czasach, w czasach  
 największego zła i największej okrucieństwa, w cza-  
 sach, w których szatan osiąga szczyt swoich sukce-  
 sów - prawda jest <sup>itk</sup> bardzo poszukiwana, jak nigdy  
 dotąd.

Kto podaje prawdę, ten oddala się od szatana,  
 bo szatan prawdy nie znosi.

7). Apel do wydawcy!

Szanowny wydawco, miej odwagę głoszenia prawdy!

R. Janku

Romana JANKA  
Kölnes Landstr. 313.  
4000. Düsseldorf 13.  
B. R. D.

Düsseldorf, 19. 11. 87.

Odpowiedź  
28. 11. 87  
YT

Redakcja  
Tyg. pt. "Głos Katolicki"  
w Paryżu.

### Szanowna Redakcjo!

Do przeczytania w "Głosie Katolickim" Nr. 38 artykułu pt. "Jaka wolność" i listu w Nr. 42 na str. 11, napisanego przez pana Zbigniewa Szarebary, podległ moje skromne uwagi na ten bolesny temat:

- 1). Kto napisał ten artykuł pt. "Jaka wolność"?!  
Kto to jest ten "J. F."?! Komu on służy?!  
Swego czasu myślałem już podobnego ptaszka we Francji, pod innym nazwiskiem! Może to ten sam.
- 2). Głównego Redakcja "Głosu Katolickiego" drukuje tak szybko tego rodzaju artykuły (bo to nie pierwszy) bez dokładnego sprawdzenia ich treści?! Z braku czasu czy z braku odpowiedzialności?!
- 3). Jeszcze jeden taki artykuł - a zrezygnuję z dalszej prenumeraty! (Z jednym czasopiśmie już tak postąpiłem).
- 4). Czyby Redakcja nie wiedziała o tym, że są i tacy wśród nas, którzy piszą tylko po to, aby nas oszukać na emigracji, a nasze czasopiśma są emigracyjne kompromitować i osiunieszać. Za to im ktoś płaci. Do tego doda im takie Redakcje.

4). Wpniejmię proszę o wyjaśnienie w następnym numerze - gdzie jest PRAWDA?! - czy w artykule pt. "Jaka wolność", czy w liście Pana Zbigniewa Szustary?! Myślę, że ktoś z Redakcji powinien zobaczyć to osobliwie na miejscu i sprawdzić ich, jest nieprawda.

Redakcja powinna wyjaśnić swoim czytelnikom, którzy piszą za PRAWDĘ, a nie za półprawdy lub kłamstwa. Po co nam taka prasa, tu na emigracji", która nie podlega całej Prawdy, i która drukuje artykuły bez odpowiedniej kontroli i bez dokładnego sprawdzenia.

5). Do listu robionym fotokopię pt. "Uwagi dla wydawcy gazety", które już kiedyś nadesłałem do redakcji jednego z naszych emigracyjnych czasopism, gdy zauważyłem w nim podjętane artykuły.

Z poważaniem  
R. Janika

PS.

Słonego Siemona Redakcja nie może mi odpowiedzieć na moje dwa listy:

- 1). na listy z dnia 19. 10. 87 i
- 2). na listy z dnia 07. 11. 87. ?!

osp. 28. 11. 87.

Warszawa, 15. IV. 1882.

Kośmowski Księże Redaktorze!

W dniu dzisiejszym upłynęło dwie  
tygodnie z 6-oma artykułami.

Przygotujemy następnie na temat  
(tytuły będą inne): Rola matki,  
rola ojca, rozumienie się z dziećmi.  
Ważnym elementem, obywatelskim rodzinnym.  
Wypłomy je w 1 numer.

by doręczyć pierwszy numer „Spis  
Redakcyjny”?

Przesyłamy najlepsze zjawiska światła me-  
niekiedy Łach od 2 martwych pozostałych Państwa

W Kuba

Paryz, dn. 28.11.1987

AZ/42

double

Pan

Roman JAMKA  
Kölnner Landstr. 313  
4000 DUSSELDORF 13

RFA

Szanowny Panie,

W odpowiedzi na Panskie listy uprzejmie informujemy, że duża ilość korespondencji napływającej do naszej redakcji nie pozwala nam na natychmiastowe odpowiedzi. Niemniej jednak przepraszamy, że musiał Pan czekać na naszą odpowiedź.

Przesyłamy 38 nr "Głosu Katolickiego".

Teraz słów kilka odnośnie listu z dn 19.11.1987. Zaskoczył nas niezwykle jego ton. Skąd w nim tyle agresji, tyle mocnych słów? Czy my, emigracja nie ulegamy zbyt szybko chwilowym nastrojom? ... To tak na marginesie Panskich hasel.

Zgadzamy się z Panskimi postulatami prawdy. Sprawa jest jednak bardziej złożona niż mogłoby się wydawać; szczególnie w dziedzinie dziennikarskiej. Trudno jest nam w tej chwili polemizować na ten temat, bo przecież nie jedna książka o tym napisano. Dziękujemy jednak za troskę o sprawę emigracji prosząc o mniej "wykrzyknikowe" podejście do jej kruchej egzystencji.

Przesyłamy wyrazy szacunku

Za Redakcję  
Agata ZMUDZINSKA

Paris, le 28.11.1987

AZ/41

M. Jean HERNICOT  
CENTRE DE L'ARCHE  
Service "Animation"  
Saint Saturnin  
72650 LA MILESE

Cher Monsieur,

Nous avons bien reçu votre lettre du 29.10.1987  
et nous vous remercions de l'intérêt que vous portez à notre journal.

Nous notons votre demande d'abonnement et vous  
prions de nous adresser un chèque d'un montant de 95F pour six mois, où 190F  
pour un an.

En espérant que notre publication répondra aux  
besoins de vos malades nous vous signalons néanmoins que "La Voix Catholique"  
est rédigé entièrement en polonais.

Veillez agréer, cher Monsieur, l'assurance de  
nos sentiments distingués.

Pour la rédaction  
Agata ZMUDZINSKA

Paryz, dn.28.11.1987

Pan

Zbigniew SZCZEBARA  
17, Rue Georges  
92230 GENNEVILLIERS

AZ/40

double

Szanowny Panie,

Dziękujemy za list w sprawie artykułu "Jaka wolność". Otrzymałismy kilka polemik <sup>na ten temat</sup> ~~w tej sprawie~~; niektóre z nich zostaną wydrukowane. Panski głos znalazł się również w rubryce "Czytelnicy piszą".

Lączymy wyrazy szacunku

Za redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA



Paryz, dn.28.11.1987

double

AZ/39

Pan  
Maciej SLOTWINSKI  
2, Allée du Champ Virot  
95800 CERGY

Szanowny Panie,

Z uwaga przeczytaliśmy Panski list polemizujący z drukowanym przez nas artykułem "Jaka wolność". Umieszcimy go w najbliższym wydaniu naszego tygodnika. Uważamy jednak, że zawiera on w sobie zbyt dużo agresji i by nie prowokować zbyt wielu uniesień oraz na nic nie zdających się podniecen, wyeliminowaliśmy z niego pewne fragmenty.

Zapewniając, że w pełni podzielamy Panski punkt widzenia przesyłamy wyrazy szacunku

Za redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

Paryz, dn. 28.11.1987

AZ/37

*double*

Pan  
Tadeusz BRZOSTEK  
38-40, Rue des Epinettes  
75017 PARIS

Szanowny Panie,

Dziękujemy za artykuł i zdjęcie.  
Panski tekst został przez nas zamieszczony  
w Kronice Emigracyjnej.

Dziękujemy za propozycje udostepnie-  
nia nam zdjec. Jezeli bedziemy kiedys w potrze-  
to nie omieszkamy do Pana sie zglosic.

Laczymy wyrazy szacunku

Za redakcje  
Agata ZMUDZINSKA

Paryz, dn.28.11.1987

AZ/38

double

Pan

Jozef MASZCZYK  
20, Rue Joffre  
57240 NILVANGE

Szanowny Panie,

W odpowiedzi na Panskie listy informujemy, ze prenumerata zostala uwzględniona i z pewnoscia otrzymuje juz Pan "Glos Katolicki" regularnie.

Jesli chodzi natomiast tekst "Milosc zada ofiary, to nie zostanie on wydrukowany. Nie chcemy przeciągac w nieskonczonosc dyskusji na ten temat.

Laczymy wyrazy szacunku

Za redakcje

Agata ZMUDZINSKA

Paryż, dn.28.11.1987

AZ/36

doublePani Maria WEHNER  
Köln Landstr. 5  
4000 DUSSELDORF 13

RFA

Szanowna Pani,

Otrzymałismy Pani artykuł "Z życia emigracji polskiej w Niemczech". Dziękujemy. Prawdopodobnie fragmenty tekstu zostaną przez nas wykorzystane.

Łączymy wyrazy szacunku

Za redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

Paryż, dn. 28.11.1987

AZ/35

double

Pani  
Teresa KUKOŁOWICZ  
KUL Wydz. Nauk Społ.  
Sekcja Pedagogiki  
Al. Raclawickie 14  
20-950 LUBLIN

Szanowna Pani,

Otrzymaliśmy wszystkie teksty.  
Serdecznie dziękujemy i przepraszamy za  
opóźnienie w odpowiedzi.  
Przesyłamy numery, w których artykuły zostały  
umieszczone.  
Prosimy o ciąg dalszy. Zależy nam jednak  
na tym by teksty te nie były ani za krótkie,  
ani za długie.  
Łączymy wyrazy szacunku i przesyłamy życzenia  
dobrych Świąt Bożego Narodzenia

Za Redakcję  
Agata ZMUDZINSKA

del. 12.12.17.

Aachen, 29. XI 1873

Szanowna Redakcjo

W załączeniu przesyłam wiersze architekta  
z Wrocławia, który pisze wiersze satyralne. Był  
tu na zakładce i w czasie pobytu pacytował na  
polski masy si swoje wiersze. Przesyłam także na  
czasie, może się przyda. Poza tym chętnie  
zaabonowałbym głos katolicki, który od czasu  
do czasu do mnie dobiega. Proszę mi posłać  
cuki czy cuk nie wiem jak przekazywać  
picnicdre. Abonuje Rycera z Rzymu to po  
prostu wkładam do Reperty picnicdre i w  
małym liście wysyłam -

Jest tu dużo poletek których tu nie by krytali  
głos. Proszę posłać w markach i najtańszy  
sposób przekazywania picnicdry.

Proszę posłać mi pierwszy egzemplarz podanej  
adresy.

Helena Spyrka Reich-Mass 1 5100 Aachen  
Helena Karbownik Reich-Mass 1 4 11  
Gabryś Oskar Am Kirche Winkel 76  
Bacweiler bei Aachen  
inż. Mierzwa Gabriel Kolbergstr 11 5100 Aachen

Z wyrazami szacunku

Barnecke  
Amgaster. 43/73 Aachen

odp. 12.11.84  
p. Czernicki  
RFB

Aleksander Szklarczyk

Wigilijne życzenia

Jest taka chwila szczególna  
 czysta, biała, zielona  
 w kolorowe świeczki świecidełka przystrojona  
 co raz do roku Wszystkich  
 jednym sercem i stołem jednoczy  
 na białym obrusie  
 opłatek biały święty  
 Majestat Chleba - Narodzony  
 Bóg z nami i w nas poczęty  
 abyśmy umieli  
 tę chwilę ulotną zatrzymać  
 w codzienność zmienić  
 a wolne miejsce przy stole  
 potrzebującym oddać przez cały rok  
 i aby się darzyło  
 i zdrowie było  
 i aby ptaki śpiewały  
 a rzeki czyste wody miały  
 a w lesie niech lasem pachnie  
 i niech będzie Pokój na Ziemi  
 i niech nic nie trachnie.

Rymy: czystochwalnie  
 wiesz b. staby

odp. 12. 12. 87. A2/45

302

Waszczyńska Maryse  
700 rue des Moines -  
Loffre 59182  
Montigny en Okerent

do Redakcji  
-> Głosu Katolickiego

Loffre 6-12-1987

Szanowno Redakcjo.

Proszę prosiłam bym o  
umieszczeniu w tamach "Głosu kato-  
lickiego" >> te wspomnienia z  
kursu z Loreto oraz przemówienie  
Ojca Świętego dla uczestników  
kursu, za co serdecznie  
dziękuję naszym Starcom Polskiem  
Bóg zapłać.



Łowito w kłópnis  
ale nie przem. 50<sup>ty</sup>  
siostry



Kamen-Heeren dnia 7.12.87 303

BURZYŃSKA Jadwiga  
Pothscher Hof 28  
4708 KAMEN-HEEREN

ccp. 12.12.87  
AZ/46

Do

Redakcji "Głos Katolicki"  
263 bis rue Saint-Honore  
75001 PARIS.

Niniejszym zwracam się do Sz. Redakcji o skreślenie mnie  
z listy prenumeratorów.

- Powód:
- 1) Od czasu zmiany w redagowaniu Głosu Katolickiego pismo przestało mi się podobać; mi interesują inni księcy.
  - 2) Redakcja nie uwzględniła próśb czytelników, motywując to następująco: Od kilku miesięcy pismo jest wysyłane do mnie ze złym adresem przez co naraziłem jestem każdorazowo na ciężkie nieprzyjemne utrały Pocztą. Pomimo że zwracam się do redakcji piśmiennie z prośbą o zprostowanie popełnionego błędni, redakcja w dalszym ciągu przysyła mi błędnie adresowane pismo. A więc proszę o natychmiastowe utrzymanie przesyłki Głosu Katolickiego. W przeciwnym razie za gwarant płaćca mi bzdol.
- W załączeniu przesyłam błędny adres z utrały Pocztą.

Jadwiga Burzyńska

odp. 12.12.87  
AZ/49

# Jednym zdaniem

309

Głos Katolicki № 45 na 7-13 grudnia 1987 str. 12. Wielorakie rozbieżności w ocenie tego, co się drukuje w obecnym Tygodniku za 190 F. rocznie, i nasuwanie myśli: co chcieliby w nim mieć według swego upodobania różni czytelnicy.

Dla nas - większości czytelników - obecny Głos Katolicki jest bardzo dobrym tygodnikiem, bo w miarę możliwości drukuje się w nim wiele treści różnorodnej, ciekawej i pożytecznej, a co można innego wymagać czy chcieć od pisma tak taniego i wydawanego w bardzo trudnych warunkach.

Na 12 stronach nie można nie można tego wydrukować, co się drukuje w wielu tygodnikach czy miesięcznikach i na każdy dział literacko-naukowy, czy religijny osobnie i mające dostateczną ilość kapitału wydawniczego.

Bądźmy wdzięczni i wyrozumiali dla Wydawnictwa Głosu Katolickiego za to wszystko, co nam drukuje w swym tygodniku. i dbajmy o to, by ten Głos Katolicki jak najdłużej wychodził, a oprócz tego, by się rozwijał przy naszej pomocy i z dobrej woli.

Dwadzieścia lat temu mogłem drukować polskie książki w Paryżu i po niskiej cenie, a ostatnią i w tym roku wydrukowałem w Rzymie i drogo zapłaciłem:

Czyli coraz trudniej ze wszystkim i polskim...

Paryż, 8 grudnia 1987

L.B

Lubniewski Bronisław

Mr. Lubniewski Bronisław  
4, passage Charles Dellery  
75011 Paris.

leiste publieuse  
repondre a l'ed. fin.  
d'uo pise - p'dylover

Paryz, 12.12.1987

AZ/50

Maria URBANSKA  
Rue de Roux, 28  
6140 FONTAINE L'EVEQUE  
Belgia

Szanowna Pani,

Serdecznie dziękujemy za list i przesłany nam artykuł na Dzień Wszystkich Świętych. Niestety dotarł on do naszej redakcji w momencie gdy mieliśmy już zamknięty numer. Nie skorzystaliśmy zatem z Pani rozwiązania.

Przesyłamy wyrazy szacunku i życzenia dobrych Świąt Bożego Narodzenia

Za Redakcję  
Agata ZMUDZINSKA

Paris, le 12.12.1987

AZ/49

Mr. Bronislaw LUBNIEWSKI  
4, Passage Charles Dallery  
75011 PARIS

Szanowny Panie,

Dziękujemy serdecznie za list. Musimy przyznac, ze takie listy od czytelnikow jak Panski niezwykle nas ciesza i dodaja otuchy. Niewiele osob rozumie nasze trudne warunki zarowno finansowe, jak i pracy, druku. Jest Pan jedna z nielicznych osob, ktore rozumieja nasze klopoty a zarazem chec, by "Glos Katolicki" byl dobra gazeta, by kazdy mogl znalezc w niej cos interesujacego. Oczywiscie jest jeszcze wiele niedociagniec, wiele do zrobienia i jesli tylko czytelnicy nas wspomoga, szczegolnie moralnie, to na pewno cos z naszej pracy wyjdzie. Dziękujemy zatem Panu za slowa pociechy, to dla nas bardzo wazne, by miec w naszych odbiorcach sojusznikow.

Laczymy wyrazy szacunku i skladamy Panu z okazji Swiat Narodzenia Panskiego wiele dobrego

Za Redakcje  
Agata ZMUDZINSKA

Paryz, 12.12.1987

AZ/48

Alfred KALUZINSKI  
2, Rue Jean Mermoz  
68840 PULVERSHEIM

Szanowny Panie,

Dziękujemy serdecznie za przesłany artykuł i fotografię.  
Przepraszamy również, że tak długo musiał Pan czekać na naszą odpowiedź.

Niestety nie będziemy drukowali pańskiego pisma, bo  
stosunkowo niedawno pisaliśmy już o ks. Ciechomskim i nie chcielibyśmy już  
do tego wracać.

Łączymy wyrazy szacunku i przesyłamy życzenia Świąteczne

za Redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

Paryz, 12.12.1987

AZ/47

Kazimiera STRYCHALSKA  
8, Rue M. Charot app. 7  
77120 COULOMMIERS

Szanowna Pani,

Uprzejmie dziękujemy za list. Został on wydrukowany w fragmentach w rubryce "Czytelnicy pisza". Przeczytaliśmy również wierszowane modlitwy. Są one ciekawe niemniej nie będziemy ich drukować.

Łączymy wyrazy szacunku i przesyłamy serdeczne życzenia Bożonarodzeniowe.

Za redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA

Paryz, 12.12.1987

AZ/46

A

Jadwiga BURZYNSKA  
Pothscher Hof 28  
4708 KAMEN-HEEREN

Szanowna Pani,

Przeczytalismy z uwaga Pani list z dn 7.12. b.r. i niniejszym pragniemy serdecznie przeprosic za zaistniala sytuacje. Prosimy jednak zauwazyc, ze to nie redakcja a kolporter przesyła "Glos Katolicki" i to tam wlasnie musiala zajsc pomyłka w adresach. Natychmiast zwrocilismy im na to uwage i mamy nadzieje, ze do konca roku bedzie juz Pani otrzymywac nasz tygodnik tak jak trzeba. Mamy tez nadzieje, ze zmieni Pani zdanie i ze zechce Pani kontynuowac prenumerate "Glosu".

Przesylamy wyrazy szacunku i zyczenia dobrych Swiat Bozego Narodzenia

Za Redakcje  
Agata ZMUDZINSKA

Paryz, 12.12.1987

AZ/45

Mme Maryse WASZCZYNSKA  
700, Rue des Moines  
LOFFRE  
59182 MONTIGNY EN OSTREMENT

Szanowna Pani,

Dziękujemy za list z dn. 6.12. b.r.

Niniejszym informujemy, że wspomnienia z Loreto prawdopodobnie wydrukujemy w jednym z najbliższych numerów; nie będziemy natomiast drukować przemówienia Ojca św.

Łączymy wyrazy szacunku i przesyłamy serdeczne życzenia w związku ze zbliżającymi się świętami Bożego Narodzenia

Za redakcję  
Agata ZMUDZIŃSKA



311  
Paryz, 12.12.1987

Pani CZARNECKA  
Amyastr. 43/73  
5100 AACHEN  
RFA

Szanowna Pani,

Dziękujemy za list z dn. 29.11.1987.

1\* Wiersz architekta z Wrocławia przeczytalismy. Nie bedziemy go jednak drukowac, gdyz do swiatecznego numeru przewidzielismy juz inne utwory. Niemniej serdecznie dziękujemy za przesyłke.

2\* Jesli chodzi o prenumerate to zarowno Pani jak i Pani przyjaciele powinni sie zwrocic do naszego przedstawicielstwa w Niemczech i tam oplacic zamowienie. Podajemy adres (jest on umieszczony w stopce kazdego numeru "Glosu Katolickiego"): Königsteiner Volksbank eG, BLZ 500 925 00 Katholische stimme, Konto n° 1462.18

Tygodnik zaczniecie otrzymywac Panstwo po uregulowaniu prenumeraty.

Cieszymy sie, ze Polacy w Niemczech chca czytac nasze pismo. Oby takich osob bylo jak najwiecej, bo przeciez dzieki gazecie mamy tu na emigracji kontakt ze soba.

Przesylamy Pani wyrazy szacunku i serdeczne zyczenia z okazji zblizajacych sie Swiat Bozego Narodzenia

Za redakcje  
Agata ZMUDZINSKA

14-12-87.

+

ST-Orens.

Do Ciągłych Księmi Redaktorów Głosu Katolickiego.

Spieszcie z uprzejmością przesłać o przyjęcie moich słów -  
 razem z listem o numerze numeru Głosu Katolickiego;  
 życząc sobie, co najlepszego w życiu, w pracy, nadziei...  
 i kilka słów Boga Ojczyzny, który daje nadchodzącemu -  
 Błogosławieństwo od Dziewiatka Jezusa Maryi i Matki Boga i matki  
 Świętego Józefa, wielu Cudotwórców, do których się odwołuję  
 i proszę mi nadal przesłać te pociski dyktanda;  
 Jest stawać, a w tej starości potrzebuję moim nadziei -  
 dlatego to daje Bóg poprzez Niego Opatrzność, Józefie  
 Świętego i Matki, Matki Jędrzejczak w tamtych dniach -  
 życiowych mojej starości. Mamo już niestety tego czasu  
 aby funkcjonować i czytać Głos Katolicki.  
 Ale proszę mi nadal przysłać, i ja zabrać o listu następnym

Mam nadzieję że dojdzie do moim trudności i ona nadatem.

Proszę mi przysłać, i dacie bezpowrotnie czy dojdzie nadziei.

Święci Boże, i daj wielu pracownikom na rok 1988.

z Bogiem i Maryją, Świętym Józefem, oraz Dziewiatkiem

Józefem, Stefaniem, Okiem Osobno, w liście,

+

PREFECTURE du PAS-DE-CALAIS

REPUBLIQUE FRANCAISE

DIRECTION DE L'ADMINISTRATION GENERALE

BUREAU DE LA VIE ASSOCIATIVE DE L'ADMINISTRATION GENERALE ET DES AFFAIRES MILITAIRES

ARRAS, le 15 DEC. 1987

Réf à rappeler : AG - AG

Téléphone : 21.55.22.62

Poste : 2373

62020 ARRAS CEDEX

REGIE DU DEPOT LEGAL

Affaire suivie par M. PERRET

tel. 29.11.88  
A2/51  
odp. 7.01.1988  
réponse

**OBJET** : Déclaration annuelle du Dépôt Légal des périodiques incombant aux Directeurs agissant comme Editeurs.

**REFER** : Loi du 21 Juin 1943 sur le Dépôt Légal - Section III - Article 9. Décret du 21 Juin 1943 pris pour l'application de ladite loi Article 7 - 1er Alinéa - Décret n° 62-33 du 16 Janvier 1962 Arrêté du 26 Février 1962 -

**P. J.** : Imprimés de déclaration en triple exemplaire.

Monsieur l'abbé,

En exécution des dispositions des loi, décrets et arrêté susvisés, je vous rappelle que tout Directeur, agissant comme Editeur, doit souscrire et m'adresser, en trois exemplaires, une déclaration annuelle de dépôt du ou des périodique (s) qu'il met en vente ou en distribution.

Cette déclaration devra me parvenir pour le 1 JAN. 1988

Un exemplaire sera adressé par mes soins au Ministère de l'Intérieur, le second vous sera renvoyé à titre d'accusé de réception et le troisième conservé au Service de la Régie du Dépôt Légal.

En conséquence, je vous prie de vouloir bien me renvoyer, dans les meilleurs délais, dûment remplis, les trois exemplaires de la déclaration ci-jointe pour l'année 1987.

Je vous signale également que vous devez m'adresser, en franchise postale, un exemplaire complet de chaque périodique lors de sa parution et avant diffusion par vos soins.

Je vous prie d'agrèer, Monsieur l'abbé, l'assurance de ma considération distinguée.

POUR LE PREFET  
COMMISSAIRE DE LA REPUBLIQUE  
LE CHEF de BUREAU,

Marc CEUGNART

Monsieur l'abbé WAWRZYNCZAK  
Editeur du Périodique :  
"glas katolicki"  
253, Rue St Honoré  
75001 PARIS

Dnia 30. 12. 87 r.

314

Drogo. Redakcyo.

Posyłam wam w ciekim i numeracie  
Głosu Katolickiego na Rok 88.

Ale z bólem serca wam piszę że To już  
brudnie prawno obstatni Rok dla  
mnie bo już czytacie wiele nie mogę  
Tutaj ziołnych Polaków kato mnie  
nie ma w chwały i byli. To i tak by  
nie chcieli wzięs'e po mnie. Posyłam  
wam <sup>dywan</sup> Perzliwego Nowego Roku a w nim  
wszystkiego dobrego. Niech s'yje dalej  
Głos Katolicki M. Brull